



ՔՎԵԱՐԿՈՂԻ ՏԵՂԵԿԱՏՎՈՒԹՅԱՆ ԳՐՔՈՒՅԿ



ԿԱԶՄՈՂ՝ PATRICE Y. LATTIMORE, ԶԱՐԱՔԻ ԶԱՐՏՈՒՐԱՐ

★ ԸՆԴՀԱՆՈՒՐ ՏԵՂԱԿԱՆ ԸՆՏՐՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐ ★
ԵՐԵՇՇԱԲԹԻ, 3 ՆՈՅԵՄԲԵՐԻ, 2026 ԹՎԱԿԱՆ

**ԸՆՏՐՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐԻ ՎԵՐԱԲԵՐՅԱԼ
ՏԵՂԵԿՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐԻ ՀԱՄԱՐ ԽՆԴՐՈՒՄ ԵՆՔ ՉԱՆԳԱՀԱՐԵԼ
1-888-873-1000 ՀԵՌԱԽՈՍԱՀԱՄԱՐՈՎ:**

**Los Angeles-ի քաղաքապետարանը տրամադրում
է քվեարկողի տեղեկատվությունն անգլերեն,
ինչպես նաև հետևյալ լեզուներով՝**

**Այս բրոշյուրի հայերեն օրինակն ստանալու համար
զանգահարեք 1-888-873-1000 հեռախոսահամարով:**

**要素取本手冊的中文版 ·
請致電 1-888-873-1000**

**برای تهیه‌ی نسخه‌ای از این جزوه به زبان فارسی، با شماره تلفن
1-888-873-1000 تماس بگیرید**

**हिन्दी में इस पैम्फलेट की प्रति प्राप्त करने के लिए,
1-888-873-1000 पर फोन करें**

**このパンフレットの日本語版をご希望の方は、
1-888-873-1000までお電話ください。**

**ដើម្បីទទួលបានឯកសារថតចម្លងមួយច្បាប់ពីកូនសៀវភៅនេះជាភាសាខ្មែរ
សូមហៅទូរស័ព្ទលេខ 1-888-873-1000**

**이 팸플릿을 한국어로 원하시면 다음 전화번호로
연락하십시오. 1-888-873-1000**

**Для получения копии данной брошюры на русском
языке позвоните по номеру 1-888-873-1000.**

**Para obtener una copia de este folleto en español,
llame al 1-888-873-1000**

**Para makakuha ng kopya ng pamplet na ito sa Tagalog,
tumawag sa 1-888-873-1000**

**เพื่อขอสำเนาจลสารนี้ในภาษาไทย โปรดโทรศัพท์ติดต่อที่หมายเลข
1-888-873-1000**

**Muốn có một tập sách này bằng tiếng Việt, hãy gọi số
1-888-873-1000**

Էջ

Քվեաթերթիկի ամփոփում 3-9

Քվեաթերթիկում առաջադրված օրենսդրական նախագիծ, պնդումներ և տեքստ

Առաջարկ TE	10
Կանոնադրության փոփոխություն LA	16
Կանոնադրության փոփոխություն PL	35
Կանոնադրության փոփոխություն EE	44
Կանոնադրության փոփոխություն PRK . .	57
Կանոնադրության փոփոխություն PRT . .	64
Նախաձեռնության հրամանագիր FD	70

ՔՎԵԱՐԿՈՂԻ ՏԵՂԵԿԱՏՎՈՒԹՅՈՒՆ

Los Angeles վարչաշրջանի Գրանցող-Արձանագրություն պահող/վարչաշրջանի քարտուղարը հանդիսանում է Los Angeles քաղաքի քաղաքային ընտրությունների ադմինիստրատորը:

Այս գրքույկը միայն պարունակում է 2026 թվականի նոյեմբերի 3-ին կայանալիք Ընդհանուր տեղական ընտրությունների՝ քաղաքի վերաբերյալ քվեաթերթիկում առաջադրված օրենսդրական նախագծերը:

Ընտրությունների մասին լրացուցիչ տեղեկությունների համար, ինչպես օրինակ քվեարկության կենտրոնների տեղակայումը, խնդրում ենք կապվել LA վարչաշրջանի հետ՝ (800) 815-2666 հեռախոսահամարով կամ այցելել www.lavote.gov կայքը:

Հաջորդ 7 էջերը պարունակում են Քաղաքի քվեաթերթիկում առաջադրված օրենսդրական նախագծերի պարզեցված տարբերակը: Յուրաքանչյուր օրենսդրական նախագծի լրիվ տեքստը, այլ տեղեկությունների հետ միասին, տպագրված է քվեաթերթիկի ամփոփումից հետո (տես՝ Բովանդակության էջը):

ՎԵՐԱԳԻՐԸ.

2025 ԹՎԱԿԱՆԻ ՀՈՒՆՎԱՐԻ ՀՐԴԵՀԻ ԶՈՀԵՐԻ ՀԱՍՄԱՐ ԳՈՒՅՔԻ ՓՈՒՍԼՑՄԱՆ ՀԱՐԿԻՑ ԱԶՏՈՒՄ:

ԽՆԴԻՐԸ.

Արդյո՞ք այնքո՞ւ է ընդունել հրամանագիր՝ Palisades-ի հրղեհի հետևանքով վնասված կամ ավերված և հրղեհի սկսվելու ամսաթվից հետո հինգ տարվա ընթացքում վաճառված բնակելի անշարժ գույքը Զաղաքի՝ անօթևանության և բնակարանային լուծումների հարկից (Առաջարկ ULA) մեկանգամյա ազատման համար:

ԻՐԱՎԻՃԱԿԸ.

2022 թվականին ընտրողները հաստատեցին Առաջարկ ULA-ն՝ 5 միլիոն դոլարը գերազանցող անշարժ գույքի վաճառքի համար (գնաճին համապատասխան ճշգրտված) հատուկ փաստաթղթային փոխանցման հարկ, որի միջոցներն օգտագործվում են մատչելի բնակարանների և վարձակալներին աջակցության ծրագրերի ֆինանսավորման համար: Palisades-ի հրղեհը, որը սկսվել է 2025 թվականի հունվարի 7-ին, վնասել կամ ավերել է բազմաթիվ բնակելի անշարժ գույքեր, այդ թվում՝ տներ և բնակարանային միավորներ: Հրղեհից վնասված այն անշարժ գույքը, որը վաճառվել է կամ կվաճառվի 5 միլիոն դոլարից ավելի գնով (գնաճին համապատասխան ճշգրտված), ենթակա կլինի Առաջարկ ULA-ի հարկին:

ԱՌԱՋԱՐԿԸ.

Այս օրենսդրական նախագիծը Առաջարկ ULA-ի հարկից կազատի 5 միլիոն դոլարը գերազանցող (գնաճին համապատասխան ճշգրտված) բնակելի անշարժ գույքի վաճառքը, եթե այդ գույքը վնասվել կամ ավերվել է Palisades-ի հրղեհի հետևանքով: Եթե վնասված կամ ավերված բնակելի անշարժ գույքը 2025 թվականի հունվարի 7-ից մինչև 2030 թվականի հունվարի 6-ը վաճառվի Հրղեհի սկսվելու ամսաթվին գույքի սեփականատեր հանդիսացող անձի կողմից, այդ վաճառքը կհամապատասխանի Առաջարկ ULA-ի հարկից մեկանգամյա վերադարձի կամ ազատման պայմաններին:

«ԱՅՈՒ» ԶՎԵՄՐԿԵԼ ԵՃԱՆԱԿՈՒՄ Է.

Դուք ցանկանում եք, որ 5 միլիոն դոլարը գերազանցող (գնաճին համապատասխան ճշգրտված) բնակելի անշարժ գույքի վաճառքը, եթե այն վնասվել կամ ավերվել է Palisades-ի հրղեհի հետևանքով, համապատասխանի Առաջարկ ULA-ի հարկից մեկանգամյա վերադարձի կամ ազատման պայմաններին, եթե վաճառքը կատարվում է հրղեհի սկսվելու ամսաթվից հետո հինգ տարվա ընթացքում:

«ՈՉ» ԶՎԵՄՐԿԵԼ ԵՃԱՆԱԿՈՒՄ Է.

Դուք չեք ցանկանում, որ 5 միլիոն դոլարը գերազանցող (գնաճին համապատասխան ճշգրտված) բնակելի անշարժ գույքի վաճառքը, եթե այն վնասվել կամ ավերվել է Palisades-ի հրղեհի հետևանքով, համապատասխանի Առաջարկ ULA-ի հարկից մեկանգամյա վերադարձի կամ ազատման պայմաններին, եթե վաճառքը կատարվում է հրղեհի սկսվելու ամսաթվից հետո հինգ տարվա ընթացքում:

ՎԵՐԱԳԻՐԸ.

ԶԱՂԱԶԱՅԻՆ ԵՆԹԱԿԱՌՈՒՑՎԱԾՔՆԵՐ, ԲՅՈՒՋԵ, ՖԻՆԱՆՍՆԵՐ ԵՎ ՊԱՅՄԱՆԱԳՐԵՐԻ ԿԵՆՏՐ:

ԽՆԴԻՐԸ.

Արդյո՞ք պետք է փոփոխության ենթարկել Զաղաքի կանոնադրությունը՝ սահմանելու կապիտալ ենթակառուցվածքների պլան և Զաղաքի համար երկամյա բյուջետային ցիկլ, ընդլայնելու Հանրային աշխատանքների տնօրենի (Տնօրեն) լիազորությունները և թույլատրելու Հանրային աշխատանքների խորհրդի (խորհուրդ) վերացումը կամ փոփոխությունը, վերացնելու Զաղաքին ձեռնարկատիրական գործունեությամբ զբաղվելու և քաղաքին պատկանող գույքը գրավադրելու արգելքները, ինչպես նաև փոփոխելու պայմանագրերի կնքման որոշ կանոններ և ընթացակարգեր:

ԻՐԱԿԻՃԱԿԸ.

Ներկայումս Կանոնադրությամբ՝ սահմանվում է մեկամյա բյուջետային ցիկլ, արգելվում է Զաղաքին գրավադրել իր գույքը, սահմանափակվում է առևտրային գործունեությամբ զբաղվելը, նախատեսվում է, որ Հանրային աշխատանքների վարչությունը կառավարվում է լրիվ դրույքով աշխատող խորհրդի կողմից՝ Տնօրենի աջակցությամբ, չի պահանջվում կապիտալ ենթակառուցվածքների ծրագրի առկայություն, և կարգավորվում է պայմանագրերի կնքումը:

ԱՌԱՋԱՐԿԸ.

Օրենսդրական նախագիծը.

- Կսահմանի երկամյա բյուջետային ցիկլ, որը կարող է փոփոխվել հրամանագրով,
- Կվերացնի Զաղաքի՝ առևտրային գործունեությամբ զբաղվելու կամ քաղաքին պատկանող գույքը գրավադրելու հնարավորության սահմանափակումները,
- Կընդլայնի Տնօրենի՝ Հանրային աշխատանքների վարչությունը կառավարելու լիազորությունները, և խորհրդի գործունեության մեջ փոփոխություններ կատարելը կամ խորհուրդը վերացնելը թույլատրվի հրամանագրով,
- Զաղաքից կպահանջի սահմանել կապիտալ ենթակառուցվածքների պլան,
- Որոշ կարևոր ենթակառուցվածքային նախագծեր կազատի Զաղաքի՝ մրցակցային հայտերի ներկայացման պայմանագրերի կնքման կանոնների կիրառումից, և
- Զաղաքին հրամանագրով կթույլատրի հրաժարվել էթիկայի ձևաթղթերում առկա տեխնիկական կամ վարչական սխալների պահանջից, ինչպես նաև հայտատուներին թույլատրել շտկել այլ սխալներ կամ բացթողումներ՝ նախքան պայմանագրերի կնքման հայտերի գնահատումը:

«ԱՅՈ» ԶՎԵՄՐԿԵԼ ՆՇԱՆԱԿՈՒՄ Է.

Դուք ցանկանում եք, որ Կանոնադրությունը փոփոխության ենթարկվի՝ Զաղաքի ենթակառուցվածքների, բյուջեի, ֆինանսների և պայմանագրերի կնքման վերաբերյալ վերը նկարագրված փոփոխությունները կատարելու համար:

«ՈՉ» ԶՎԵՄՐԿԵԼ ՆՇԱՆԱԿՈՒՄ Է.

Դուք չեք ցանկանում, որ Կանոնադրությունը փոփոխության ենթարկվի՝ Զաղաքի ենթակառուցվածքների, բյուջեի, ֆինանսների և պայմանագրերի կնքման վերաբերյալ վերը նկարագրված փոփոխությունները կատարելու համար:

ՎԵՐԱԳԻՐԸ.

ԶԱՂԱԶԱՅԻՆ ՊԼԱՆԱԿՈՐՄԱՆ ԿԱՐԶՈՒԹՅՈՒՆ:

ԽՆԴԻՐԸ.

Արդյո՞ք պետք է փոփոխել Զաղաքի կանոնադրությունը՝ Տարածքային պլանավորման հանձնաժողովները փոխարինող Թաղամասերի բողոքարկման հանձնաժողով ստեղծելու, պլանավորման որոշումների վերանայման և հաստատման կարգը փոխելու, Զաղաքային պլանավորման վարչության՝ քվադիդատական բնույթի դիմումների առնչությամբ լիազորությունները հստակեցնելու, հարկային օրենսդրական ակտով հատակի մակերեսի կարգավորումների փոփոխություններ թույլատրելու և հարակից փոփոխություններ կատարելու նպատակով:

ԻՐԱԿԻՃԱԿԸ.

Կանոնադրությամբ սահմանվում են պլանավորման և հողօգտագործման ոլորտում առանցքային որոշում կայացնողների, այդ թվում՝ Զաղաքային պլանավորման վարչության, Զաղաքային պլանավորման և Տարածքային պլանավորման հանձնաժողովների, Պլանավորման տնօրենի, Գոտիավորման վարչության գրասենյակի, Զաղաքային խորհրդի և քաղաքապետի լիազորություններն ու պարտականությունները:

ԱՌԱՋԱՐԿԸ.

Օրենսդրական նախագիծը թույլ կտա, որ

- Տարածքային պլանավորման յոթ հանձնաժողովները կփոխարինվեն մեկ Թաղամասերի բողոքարկման հանձնաժողովով (NAC), որը կունենա առնվազն յոթ անդամ,
- Նորաստեղծ Թաղամասերի բողոքարկման հանձնաժողովին լիազորություն տրվի քննելու վարչական բողոքները, այդ բողոքները նորից քննելու՝ առանց նախորդ որոշում կայացնողների որոշումների նկատմամբ կաշկանդված լինելու, ինչպես նաև որոշմամբ նախատեսված այլ հարցեր լուծելու,
- Լրացուցիչ ընթացակարգային և ժամկետային պահանջներ սահմանվեն Զաղաքային խորհրդի կողմից պլանավորման և հողօգտագործման հարցերում իրավասություն ստանձնելու համար,
- Կանոնադրությամբ հստակեցվի, որ քվադիդատական վերանայման համար պատասխանատու է Զաղաքային պլանավորման վարչությունը, որը գործում է որոշմամբ լիազորված և Պլանավորման տնօրենի կողմից նշանակված Զաղաքային պլանավորման վարչության աշխատակիցների միջոցով,
- Հանվեն հողօգտագործման որոշակի հաստատումներին և պատվիրակված օրենսդրական լիազորությանը վերաբերող բաժինները,
- Սահմանվի, որ Գլխավոր պլանի փոփոխությունները համարվում են հաստատված, եթե Զաղաքային խորհուրդը որոշում չի կայացնում նախորդ հաստատումներից հետո 75 օրվա ընթացքում:
- Զաղաքային խորհրդին թույլատրվի որոշմամբ փոփոխել ներկայումս գործող Հատակի մակերեսի սահմանափակումը:

«ԱՅՈՒՆ» ԶՎԵՄՐԿԵԼԸ ՆՇԱՆԱԿՈՒՄ Է.

Դուք ցանկանում եք փոփոխել Կանոնադրությունը՝ Զաղաքային պլանավորման վարչությանը վերաբերող վերը նշված փոփոխությունները կատարելու նպատակով:

«ՈՉ» ԶՎԵՄՐԿԵԼԸ ՆՇԱՆԱԿՈՒՄ Է.

Դուք չեք ցանկանում փոփոխել Կանոնադրությունը՝ Զաղաքային պլանավորման վարչությանը վերաբերող վերը նշված փոփոխությունները կատարելու նպատակով:

ՎԵՐԱԳԻՐԸ.

ԶԱՂԱԶԱՅԻՆ ԷԹԻԿԱ, ԸՆՏՐՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐ ԵՎ ԿԱՌԱՎԱՐՈՒՄ:

ԽՆԴԻՐԸ.

Արդյո՞ք պետք է փոփոխության ենթարկել Զաղաքի կանոնադրությունը՝ ուժեղացնելու Ոստիկանության վարչության գլխավոր տեսուչի և Հրշեջ վարչության անկախ գնահատողի անկախությունը, արգելելու Էթիկայի հանձնաժողովի հանձնակատարներին պաշտոնը թողնելուց հետո հինգ տարվա ընթացքում առաջադրվել որոշակի ընտրովի պաշտոնների համար, ավելացնելու ընտրաշավների ֆինանսավորման խախտումների համար սահմանվող դրամական տույժերը, պահանջելու Զաղաքային խորհրդից խիստեր անցկացնել առնվազն շաբաթը մեկ անգամ՝ ներկայումս պահանջվող շաբաթական երեք օրվա փոխարեն, ավելացնելու հանրաքվեի միջնորդությունների համար անհրաժեշտ ստորագրությունների թիվը և կատարելու Էթիկայի, ընտրությունների և կառավարման հետ կապված այլ փոփոխություններ:

ԻՐԱՎԻՃԱԿԸ.

Զաղաքի կանոնադրությամբ սահմանվում են Զաղաքի կառավարման կառուցվածքը, լիազորություններն ու պարտականությունները:

ԱՌԱՋԱՐԿԸ.

Այս օրենսդրական նախագիծը նախատեսում է կատարել հետևյալ փոփոխությունները.

- Արգելել Էթիկայի հանձնաժողովի գործադիր տնօրենին և հանձնակատարներին իրենց պաշտոնները թողնելուց հետո հինգ տարվա ընթացքում առաջադրվել Զաղաքի կամ Los Angeles-ի Կրթության խորհրդի պաշտոնների համար,
- Ընտրաշավների ֆինանսավորման խախտումների համար սահմանվող առավելագույն դրամական տույժը յուրաքանչյուր խախտման համար ավելացնել մինչև 15,000 դոլար (գնաճին համապատասխան տարեկան ճշգրտմամբ) կամ ոչ պաշտոնաճ կերպով հաշվետվության մեջ ներառված կամ նվիրաբերված գումարի եռապատիկի չափը՝ կիրառելով դրանցից ավելի մեծը,
- Հանրաքվեի միջնորդությունների համար անհրաժեշտ ստորագրությունների թիվը վերջին քաղաքապետի ընտրություններում տրված ձայների 10 տոկոսից ավելացնել մինչև 15 տոկոս,
- Ուժեղացնել Ոստիկանության վարչության գլխավոր տեսուչի և Հրշեջ վարչության անկախ գնահատողի անկախությունը՝ հետաքննություններ կամ աուդիտներ սկսելու և իրականացնելու մասով,
- Պահանջել Զաղաքային խորհրդից անցկացնել խիստեր առնվազն շաբաթը մեկ անգամ՝ շաբաթական երեք օրվա փոխարեն, և համապատասխան փոփոխություններ կատարել խորհրդի գործողությունների նկատմամբ վետոյի կիրառման ժամկետների պահանջներում,
- Հստակեցնել Ոստիկանության վարչության և Հրշեջ վարչության լիազորությունների փոխանցմանը վերաբերող ձևակերպումները, և
- Թույլատրել, որ Թաղամասային խորհրդի շահառուի սահմանում սահմանվի հրամանագրով:

«ԱՅՈՒՆ» ԶՎԵՄՐԿԵԸ ՆՇԱՆԱԿՈՒՄ Է.

Դուք ցանկանում եք, որ Կանոնադրությունը փոփոխության ենթարկվի՝ Էթիկայի, ընտրությունների և կառավարման վերաբերյալ վերը նկարագրված փոփոխությունները կատարելու համար:

«ՈՉ» ԶՎԵՄՐԿԵԸ ՆՇԱՆԱԿՈՒՄ Է.

Դուք չեք ցանկանում, որ Կանոնադրությունը փոփոխության ենթարկվի՝ Էթիկայի, ընտրությունների և կառավարման վերաբերյալ վերը նկարագրված փոփոխությունները կատարելու համար:

ՎԵՐԱՊԵՐՈՒՄ:

ՀԱՆԳԱՍԻ ԵՎ ԱՅԳԻՆԵՐԻ ՀԱՐՑԵՐՈՎ ԶԱՂԱԶԱՅԻՆ ՎԱՐՉՈՒԹՅԱՆ ԲՅՈՒՋԵ:

ԽՆԴԻՐԸ:

Արդյո՞ք պետք է փոփոխել Զաղաքի կանոնադրությունը՝ Հանգստի և այգիների վարչության համար սահմանված նվազագույն բյուջեն ավելացնելու նպատակով՝ այն տասը տարվա ընթացքում փոչ առ փոչ հասցնելով ներկայիս նվազագույն բյուջետային հատկացման կրկնապատիկին՝ ֆինանսական արտակարգ իրավիճակների դեպքում բացառություններով:

ԻՐԱՎԻՃԱԿԸ:

Կանոնադրությունը սահմանում է հանգստի և այգիների համար Ընդհանուր հիմնադրամից նվազագույն բյուջե: Այդ նվազագույն բյուջեն կազմում է քաղաքային հարկերի համար գնահատված բոլոր գույքի գնահատված արժեքի 0.0325%-ը: Կանոնադրությամբ սահմանված հատկացումների ներկայիս տոկոսադրույքը և դրա արդյունքում ձևավորվող բյուջետային հատկացումը չեն համաքայել բնակչության աճի, զբոսայգիների համակարգի ընդլայնման և աշխատուժի ծախսերի աճի հետ: Սա հանգեցրել է Հանգստի և այգիների ծառայությունների կրճատման:

ԱՌԱՋԱՐԿԸ:

Այս օրենսդրական նախագիծը կավելացնի Հանգստի և այգիների համար Ընդհանուր հիմնադրամից տրամադրվող գումարի նվազագույն չափը: Տոկոսը 0.0325%-ից կբարձրացվի մինչև Զաղաքի հարկերի հաշվարկման նպատակով գնահատված ամբողջ գույքի արժեքի 0.065%-ը՝ տասը տարվա ընթացքում փոչ առ փոչ: Այս օրենսդրական նախագիծը չի ստեղծի նոր հարկ կամ չի ապահովի Զաղաքի համար լրացուցիչ եկամուտ: Այն կպահանջի Ընդհանուր ֆոնդից ավելի շատ գումար հատկացնել հանգստի և այգիների համար:

Այս ավելացված ֆինանսավորումը կօգնի ապահովել Հանգստի և այգիների ծառայությունների պատշաճ մակարդակները, նվազեցնել զբոսայգիների հասանելիության և հավասարության առկա բացերը, ինչպես նաև Հանգստի և զբոսայգիների համար հոգալ գործառնական ծախսերն ու ծրագրերի ծախսերը:

Հայտարարված ֆինանսական արտակարգ իրավիճակի ժամանակ Զաղաքային խորհուրդը կարող է որոշակի չափով նվազեցնել ավելացված ֆինանսավորումը: Այնուամենայնիվ, Հանգստի և այգիների նվազագույն բյուջետային հատկացումը չի կարող նվազել քաղաքային հարկերի համար գնահատված բոլոր գույքի գնահատված արժեքի ներկայիս 0.0325%-ից ցածր:

«ԱՅՈ» ԶՎԵՄՐԿԵԼԸ ՆՇԱՆԱԿՈՒՄ Է:

Դուք ցանկանում եք ավելացնել Հանգստի և զբոսայգիների վարչության նվազագույն բյուջեն՝ այն տասը տարվա ընթացքում փոչ առ փոչ ավելացնելով՝ ֆինանսական արտակարգ իրավիճակների դեպքում բացառություններով:

«ՈՉ» ԶՎԵՄՐԿԵԼԸ ՆՇԱՆԱԿՈՒՄ Է:

Դուք չեք ցանկանում ավելացնել Հանգստի և այգիների վարչության նվազագույն բյուջեն:

ՎԵՐԱԳԻՐԸ.

ԶԱՂԱՔԱՅԻՆ ՕԴԱՆԱՎԱԿԱՅԱՆՆԵՐ, ՆԱԿԱՀԱՆԳԻՍ ԵՎ ՋՐԱՄԱՏԱԿԱՎԱՐԱՄԱՆ ԵՎ ԷԼԵԿՏՐԱԷՆԵՐԳԻԱՅԻ ՎԱՐՉՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐ:

ԽՆԴԻՐԸ.

Արդյո՞ք պետք է փոփոխել Քաղաքի կանոնադրությունը՝ Նավահանգստի վարչությունից պահանջելով միջոցներ հատկացնել ջրափնյա հանրային հասանելիության ծրագրերի համար, Los Angeles-ի Նավահանգստում որոշակի վարձակալությունների և համաձայնագրերի դեպքում պահանջելով աշխատուժի վրա ազդեցության բացահայտում, որոշակի վարձակալությունների առավելագույն ժամկետները երկարացնելով և Օդանավակայանների հանձնաժողովի կազմի վերաբերյալ պահանջը փոխելով:

ԻՐԱՎԻՃԱԿԸ.

Կանոնադրությունը Քաղաքային խորհրդին թույլ է տալիս հաստատել մինչև 50 տարի ժամկետով վարձակալություններ Օդանավակայանների վարչության (LAWA) և Ջրի և էլեկտրաէներգիայի վարչության (DWP) համար, իսկ Նավահանգստի վարչության համար՝ մինչև 66 տարի ժամկետով:

Կանոնադրությամբ սահմանվում է Օդանավակայանների հանձնաժողովի յոթ անդամից բաղկացած խորհուրդ, որի մեկ անդամը պետք է լինի Los Angeles միջազգային օդանավակայանին (LAX) հարակից տարածքից, իսկ մեկ անդամը՝ Van Nuys օդանավակայանին (VNY) հարակից տարածքից:

Կանոնադրությամբ Նավահանգստի հանձնաժողովի խորհրդին տրվում է Նավահանգստային շրջանը կառավարելու լիազորություն: Նահանգային օրենքով Նավահանգստի զարգացման բազմաթիվ ծրագրերի համար պահանջվում է Ծովափնյա զարգացման թույլտվություն:

ԱՌԱՋԱՐԿԸ.

Օրենսդրական նախագիծը.

- Քաղաքային խորհրդին թույլ կտա LAWA-ի և DWP-ի համար թույլատրել մինչև 66 տարի ժամկետով վարձակալություններ,
- Կպահանջի, որ Օդանավակայանների հանձնաժողովի խորհրդի երեք անդամ լինեն LAX-ին հարակից տարածքից, իսկ երկու անդամ՝ VNY-ին հարակից տարածքից,
- Նավահանգստի վարչությունից կպահանջի իր գործառնական հասույթի մի մասը օգտագործել ջրափնյա հանրային հասանելիության նախագծերի համար, և
- Կպահանջի, որ Los Angeles-ի Նավահանգստում առաջարկվող որոշակի վարձակալությունների, ինչպես նաև Ծովափնյա տարածքի զարգացման թույլտվություններ պահանջող նախագծերի հայտատուները բացահայտեն առաջարկվող նախագծի՝ զբաղվածության մակարդակները վրա ունեցած ազդեցությունը:

«ԱՅՈՒՆ» ԶՎԵՄՐԿԵԼԸ ՆՇԱՆԱԿՈՒՄ Է.

Դուք ցանկանում եք, որ Կանոնադրությունը փոփոխվի՝ Քաղաքի օդանավակայանների, Նավահանգստի, ինչպես նաև ջրի և էլեկտրաէներգիայի վարչություններին վերաբերող վերը նկարագրված փոփոխությունները կատարելու նպատակով:

«ՈՉ» ԶՎԵՄՐԿԵԼԸ ՆՇԱՆԱԿՈՒՄ Է.

Դուք չեք ցանկանում, որ Կանոնադրությունը փոփոխվի՝ Քաղաքի օդանավակայանների, Նավահանգստի, ինչպես նաև ջրի և էլեկտրաէներգիայի վարչություններին վերաբերող վերը նկարագրված փոփոխությունները կատարելու նպատակով:

ՎԵՐՆԱԳԻՐԸ.

LOS ANGELES-ի ՀՐԵՇԶ ՎԱՐՉՈՒԹՅԱՆ ՖԻՆԱՆՍԱՎՈՐՈՒՄ ԿԵՄ ՏՈՎՈՍ ՎԱՃԱՌՔԻ ՀԱՐԿԻ ՄԻՋՈՑՈՎ:

ԽՆԴԻՐԸ.

Արդյո՞ք պետք է ընդունել հրամանագիր՝ Los Angeles քաղաքում կես տոկոսի (0.5%) չափով վաճառքի հարկ սահմանելու համար՝ Los Angeles-ի Հրշեջ վարչության լրացուցիչ ֆինանսավորում ապահովելու նպատակով, այդ թվում՝ անձնակազմի, տրանսպորտային միջոցների և սարքավորումների, հրշեջ կայանների, բուսածածկույթի մաքրման և Հրշեջ վարչության այլ կարիքների համար: Հարկը տարեկան կհավաքագրի մոտ 345 միլիոն դոլար և կպահանջի տարեկան աուդիտներ և Զաղաքացիների վերահսկողության կոմիտեի ստեղծում:

ԻՐԱՎԻՃԱԿԸ.

Los Angeles-ի Հրշեջ վարչությունը (LAFD) ֆինանսավորում է ստանում ամեն տարի՝ Զաղաքի բյուջետային գործընթացի միջոցով: Այդ ֆինանսավորման գրեթե ամբողջ մասը տրամադրվում է Զաղաքի Ընդհանուր հիմնադրամից, որի միջոցները սահմանափակ են, և որը պետք է ֆինանսավորի Զաղաքի վարչությունների մեծ մասը՝ միաժամանակ հավասարակշռելով տարբեր մրցակցող առաջնահերթությունները:

ԱՌԱՋԱՐԿԸ.

Այս օրենսդրական նախագիծը քվեաթերթիկում ընդգրկվել է քաղաքացիների կողմից հովանավորվող նախաձեռնության միջնորդության միջոցով: Այս օրենսդրական նախագիծով կսահմանվի 0.5% վաճառքի հարկ, որը լրացուցիչ տարեկան եկամուտ կապահովի LAFD-ին աջակցելու համար: Հարկից ստացված եկամուտները կօգտագործվեն, առանց սահմանափակման, հետևյալ նպատակներով՝

- հրշեջների, պարամեդիկների և քաղաքացիական անձնակազմի ապահովում,
- հրշեջ մեքենաներ, շտապօգնության մեքենաներ, ուղղաթիռներ, սարքավորումներ և արտակարգ իրավիճակներում հաղորդակցման համակարգեր,
- բուսածածկույթի մաքրում և անտառային հրդեհներին պատրաստվածություն. և
- հրշեջ կայանների և շտապ բժշկական ծառայությունների հաստատությունների պահպանում, փոխարինում և կառուցում:

Այս օրենսդրական նախագիծով կստեղծվի Զաղաքացիների վերահսկողության կոմիտե՝ ապահովելու համար, որ հարկից ստացված եկամուտները ծախսվեն հրամանագրին համապատասխան: Հարկը կարող է գանձվել միայն այն դեպքում, եթե Զաղաքը LAFD-ի համար պահպանի Ընդհանուր հիմնադրամի ծախսերի նվազագույն մակարդակ՝ հիմնված նախկինում տրամադրված ֆինանսավորման մակարդակների վրա:

«ԱՅՈՒՆ» ԶՎԵՄՐԿԵԼԸ ՆՇԱՆԱԿՈՒՄ Է.

Դուք ցանկանում եք սահմանել 0.5% վաճառքի հարկ՝ Los Angeles-ի Հրշեջ վարչությանը լրացուցիչ ֆինանսավորում տրամադրելու համար:

«ՈՉ» ԶՎԵՄՐԿԵԼԸ ՆՇԱՆԱԿՈՒՄ Է.

Դուք չեք ցանկանում սահմանել 0.5% վաճառքի հարկ՝ Los Angeles-ի Հրշեջ վարչությանը լրացուցիչ ֆինանսավորում տրամադրելու համար:

Արդյոք պե՞տք է ընդունվի հիմնականադիր՝ Palisades-ի հրդեհի ժամանակ վնասված կամ ոչնչացված և հրդեհի օրվանից հետո հինգ տարվա ընթացքում վաճառված բնակելի անշարժ գույքի համար քաղաքի հատուկ փաստաթղթային փոխանցման հարկից (Առաջարկ ULA) միանվագ ազատում տրամադրելու նպատակով:

ԱՆԿՈՂՄԱԿԱՆ ԱՄՓՈՓՈՒՄ

SHARON M. TSO-Ի՝ ՕՐԵՆՍՊՐԱԿԱՆ ՀԱՐՑԵՐՈՎ ԳԼԽԱՎՈՐ ՎԵՐԼՈՒԾԱԲԱՆԻ ԿՈՐՄԻՏ

Los Angeles քաղաքը անշարժ գույքի վաճառքի կամ փոխանցման դեպքում գանձում է 0.45 տոկոս փաստաթղթերի փոխանցման հարկ: 2022 թվականին ընտրողները հաստատեցին անօթևանության և բնակարանային լուծումների հարկը (ULA առաջարկ), որը անշարժ գույքի վաճառքի կամ փոխանցման վրա հիմնված փաստաթղթերի փոխանցման լրացուցիչ հատուկ հարկ է: ULA առաջարկը սահմանեց չորս տոկոս հարկ 5 միլիոն դոլարից ավելի անշարժ գույքի վաճառքի կամ փոխանցման դեպքում և 5.5 տոկոս հարկ 10 միլիոն դոլար կամ ավելի գումարի վաճառքի կամ փոխանցման դեպքում: Հարկի ենթակա անշարժ գույքի վաճառքի շեմերը տարեկան ճշգրտվում են շրջայված սպառողական գների ինդեքսի հիման վրա և ներկայումս կազմում են 5.4 միլիոն դոլար և 10.9 միլիոն դոլար: Պետական մարմինները, որակյալ մատչելի բնակարանային կազմակերպությունները և որոշակի ոչ առևտրային կազմակերպություններ ազատված են հարկից:

Առաջարկ ULA-ի հարկից ստացված եկամուտն օգտագործվում է մատչելի բնակարանաշինության և վարձակալների օգնության ծրագրերի համար: Մատչելի բնակարանային ծրագիրը ֆինանսավորում է մատչելի բնակարանների կառուցապատումը և վերականգնումը: Անօթևանության կանխարգելման ծրագիրը ֆինանսավորում է վարձակալների օգնության տարբեր միջոցառումներ, ինչպիսիք են ֆինանսական աջակցությունը կամ իրավաբանական աջակցությունը վտարման դեպքերում: Եկամտի ոչ ավելի, քան ութ տոկոսը կարող է օգտագործվել ծրագրի կառավարման, հաշվետվությունների, համապատասխանության և իրականացման համար:

2025 թվականի հունվարի 7-ին սկսվեց Palisades-ի հրդեհը: Los Angeles-ի Շինարարության և անվտանգության վարչության տվյալների համաձայն՝ Palisades-ի հրդեհը հանգեցրել է մոտ 5,620 շինության վնասման և ոչնչացման, որոնցից մոտ 5,495-ը բնակելի շինություններ էին: Եթե այս գույքերից որևէ մեկը վաճառվի կամ փոխանցվի 5 միլիոն դոլարից ավելի գնով (գնաճին համապատասխան ճշգրտված), գործարքը կենթարկվի ULA առաջարկի հարկին:

Այս օրենսդրական նախագիծը կազատի Palisades-ի հրդեհի հետևանքով վնասված կամ ոչնչացված 5 միլիոն դոլարից ավելի արժողությամբ (գնաճին համապատասխան ճշգրտված) բնակելի անշարժ գույքի վաճառքը կամ փոխանցումը ULA առաջարկի հարկից: Վնասի կամ ոչնչացման փաստը կհաստատվի Շինարարության և անվտանգության վարչության կողմից: Եթե վնասված կամ ոչնչացված բնակելի անշարժ գույքը վաճառվում կամ փոխանցվում է 2025 թվականի հունվարի 7-ից մինչև 2030 թվականի հունվարի 6-ն ընկած ժամանակահատվածում Palisades-ի հրդեհի սկսվելու օրվա դրությամբ գրանցված սեփականատիրոջ կողմից, վաճառքը կամ փոխանցումը իրավունք կտա ULA առաջարկի հարկի միանվագ վերադարձի կամ հարկից ազատման:

Ֆինանսական տնօրենը լիազորված կլինի համապատասխան պահանջների հիման վրա վերադարձնել մինչև այս օրենսդրական նախագծի ուժի մեջ մտնելու օրը վճարված ULA առաջարկի հարկի գումարները:

Այս օրենսդրական նախագիծը ֆինանսական օգնություն կտրամադրի Palisades-ի հրդեհից տուժած գույքի սեփականատերերին: Այս օրենսդրական նախագիծը կարող է հանգեցնել ULA

առաջարկի հարկային եկամուտների կրճատման, ինչը կհանգեցնի մատչելի բնակարանների և վարձակալների օգնության ծրագրերի ֆինանսավորման կրճատման:

Այս օրենսդրական նախագիծն ուժի մեջ կմտնի, եթե այն հաստատվի ընտրողների մեծամասնության կողմից:

ՖԻՆԱՆՍԱԿԱՆ ԱԶԴԵՑՈՒԹՅԱՆ ՀԱՅՏԱՐԱՐՈՒԹՅՈՒՆ
MATTHEW W. SZABO-Ի՝ ՎԱՐՉԱԿԱՆ ԳԾՈՎ ԶԱՂԱՔԻ ՊԱՇՏՈՆՅԱՆ

Այս օրենսդրական նախագիծը «Միավորված՝ LA-ին բնակարանով ապահովելու համար» (ULA) առաջարկի փաստաթղթային փոխանցման հարկից միանվագ ազատում է նախատեսում 2025 թվականի Palisades-ի հրդեհի հետևանքով վնասված կամ ոչնչացված և 2025 թվականի հունվարի 7-ից մինչև 2030 թվականի հունվարի 6-ը վաճառված բնակելի անշարժ գույքի համար: Այս բացառությունը չի ազդի քաղաքի Ընդհանուր ֆոնդի վրա, սակայն կնվազեցնի LA-ի Բնակարանային ֆոնդի եկամուտները, որը ֆինանսավորում է մատչելի բնակարանների արտադրությունը և անօթևանության կանխարգելման ծրագրերը: ULA-ի եկամուտների գնահատված կրճատումը մինչև 2030 թվականի հունվարը կկազմի 35-66 միլիոն դոլար: Այս հաշվարկը հիմնված է Palisades-ում յուրաքանչյուր համապատասխան գործարքի համար վճարված ULA-ի միջին հարկի, 2026 թվականի հուլիսի դրությամբ վաճառքի հանված վերակառուցված տների թվի և հրդեհից հետո դատարկ հողամասերի վաճառքի վրա: Վերին հաշվարկը ենթադրում է, որ գործարքների միջին թիվը կրկնապատկվում է: Իրական եկամտի կորուստները կախված կլինեն ազատման ժամկետի ավարտից առաջ վաճառված իրավասու բնակելի անշարժ գույքի ընդհանուր քանակից:

Los Angeles-ի ընտրողները հավանություն տվեցին Օրենսդրական Նախագիծ ULA-ին՝ անօթևանության և բնակարանային ճգնաժամը լուծելու նպատակով: Այն երբեք Նախատեսված չէր պատժելու հայտարարված աղետի ժամանակ ամեն ինչ կորցրած փրկվածներին:

Երբ հրդեհը, երկրաշարժը կամ այլ աղետը ոչնչացնում է տունը կամ ամբողջ համայնքը, զոհերը հաճախ չունեն այլ ընտրություն, քան վաճառել իրենց գույքը՝ ծախսերը հոգալու, տեղափոխվելու, ունեցվածքը վերականգնելու կամ ֆինանսապես վերականգնվելու համար: Նրանցից պահանջել վճարել ULA-ի անշարժ գույքի հարկը, երբ նրանք արդեն կորցրել են ամեն ինչ՝ առանց իրենց մեղքի, միայն վատթարացնում է աղետալի իրավիճակը:

Ապահովագրական ընկերությունների հետ անհավանական դժվարությունների, վերակառուցման ծախսերի կտրուկ աճի և դժվարին ժամկետների հաղթահարումից հետո, հրդեհից տուժածներից շատերը կանգնած են անհնարին ընտրության առաջ՝ կամ կրել վերակառուցման ծախսերը, որոնք չեն կարող իրենց թույլ տալ, կամ վաճառել կորցրած գույքը: Նրանք չպետք է լրացուցիչ տույժի ենթարկվեն ULA-ի հարկով՝ իրենց վերահսկողությունից դուրս գտնվող հանգամանքների համար:

Աղետի զոհերին հարկային արտոնություններ տրամադրելը հիմնված է արդարության, կարեկցանքի և առողջ բանականության վրա: Այն պահպանում է ULA-ի հիմնական նպատակը՝ միաժամանակ ճանաչելով, որ աղետալի կորուստներից փրկվածները արժանի են աջակցության և ճկունության:

Այս օրենսդրական Նախագիծը չի չեղարկում ULA-ն կամ չի ստեղծում օրենսդրական բաց ներդրողների կամ սպեկուլյանտների համար: Փոխարենը, այս նեղ մշակված օրենսդրական Նախագիծը սահմանափակ, միանվագ ազատում է Նախատեսում 2025 թվականի հունվարի 7-ի հրդեհների ժամանակ վնասված կամ ոչնչացված բնակելի անշարժ գույքի, այդ թվում բազմաբնակարան շենքերի սեփականատերերի համար:

Ինչպես Los Angeles-ն անձամբ է զգացել, աղետները կարող են հարվածել ցանկացած թաղամասի: Երբ հայտարարվում է աղետ, մեր արձագանքը պետք է լինի օգնել մարդկանց վերականգնել կորցրածը, այլ ոչ թե ամենավատ պահին լրացուցիչ ֆինանսական բեռ դնելը:

Աղետից տուժածներին աջակցելը կուսակցական հարց չէ: Սա հայտարարություն է, որ Los Angeles-ը կանգնած է իր բնակիչների կողքին նրանց ամենամեծ կարիքի պահին:

ԱՅՈ քվեի պահպանում է ULA-ի մտադրությունը՝ միաժամանակ վերացնելով աղետներից վերականգնման ֆինանսական խոչընդոտները:

ԱՌԱՋԱՐԿ ԵՒ ՓԱՍՏԱՐԿԻ ՕԳՏԻՆ ԱՏՈՐԱԳՐՈՂ ԱՆՁԻՆԸ

TRACI PARK
Խորհրդի անդամ, 11^{րդ} Շրջան
City of Los Angeles

KAREN BASS
Քաղաքապետ
City of Los Angeles

MARQUEECE HARRIS-DAWSON
Խորհրդի Նախագահ, 8^{րդ} Շրջան
City of Los Angeles

MONICA RODRIGUEZ
Խորհրդի անդամ, 7^{րդ} Շրջան
City of Los Angeles

BEN ALLEN
Նահանգային սենատոր
State of California

JACQUI ERWIN
Համագումարի անդամ
State of California

NICK MELVOIN
Դպրոցական խորհրդի անդամ
Los Angeles Unified School District

LA/OC BUILDING & CONSTRUCTION TRADES
COUNCIL
Ernesto Medrano
Գործադիր քարտուղար

WESTERN STATES REGIONAL COUNCIL OF
CARPENTERS
Favian Guillen
Գործադիր քարտուղար-գանձապահ

PACIFIC PALISADES COMMUNITY COUNCIL
Allison Holdorff Polhill
Նախագահ

ՍՈՒՅՆ ՆԱԽԱԳԾԻ ԴԵՄ ՈՐԵՎԷ ՓԱՍՏԱՐԿ ՉԻ ՆԵՐԿԱՑԱՑՎԵԼ:

Տպագրված փաստաթղթերը հանդիսանում են հեղինակների կարծիքներ, և դրանց ճշմարտացիությունը չի ստուգվում քաղաքային որևէ կազմակերպության կողմից: Բացի այդ, ստորագրողի անվան տակ գտնվող վերնագիրը միայն նույնականացման նպատակներով է և չի նշանակում, որ անձը ստորագրում է կազմակերպության անունից:

Նոր դրույթները կամ լեզուն, որն ավելացվել է քաղաքային օրենսգրքում կամ քաղաքային օրենսգրքի գործող բաժիններին, ցույց են տրված ընդգծված ձևով. քաղաքային օրենսգրքից կամ քաղաքային օրենսգրքի գործող բաժիններից ջնջված բառերը ցույց են տրված գծաթելված ձևով:

ԱՌԱՋԱՐԿ Ե

ԶԿԵԱԹԵՐԹԻԿՈՒՄ ԱՌԱՋԱՐԿՎԱԾ ՕՐԵՆՄԱՐԱԿԱՆ ՆԱԽԱԳԾԻ ՏԵՋՍ

Բաժին 1. Los Angeles քաղաքի քաղաքային օրենսգրքում ավելացվում է Նոր 21.9.17 բաժին, որը վերաբերում է Անթառանության և բնակարանային լուծումների հարկից ազատումներին և շարադրվում է հետևյալ բովանդակությամբ.

ԲԱԺ. 21.9.17. ԱՋԱՏՈՒՄ – PALISADES-Ի ՀՐԴԵՀ

(a) Սույն օրենսգրքի 21.9.2 բաժնի (b) ենթաբաժնով սահմանված Անթառանության և Բնակարանային Լուծումների Հարկը չի կիրառվում որևէ ակտի, գործիքի կամ գրության նկատմամբ, որով Los Angeles քաղաքում վաճառված հողերը, բնակարանները կամ այլ գույքը պետք է շնորհվի, հատկացվի, հանձնվի կամ այլ կերպ փոխանցվի կամ տրվի գնորդին կամ գնորդներին կամ որևէ այլ անձի կամ անձանց, պայմանով, որ՝

(1) _____ Los Angeles քաղաքում վաճառված հողը, բնակելի տները կամ այլ անշարժ գույքը բնակելի անշարժ գույք է, որը վնասվել կամ ոչնչացվել է 2025 թվականի հունվարին Palisades-ի հրդեհի հետևանքով.

(2) _____ ենթաբաժնի (a)(1)-ում նկարագրված բնակելի գույքի վնասը կամ ոչնչացումը ստուգվում է Եինսարարության և անվտանգության վարչության կողմից.

(3) _____ շնորհատուն, զիջողը կամ փոխանցողը (a)(1) բաժնում նկարագրված բնակելի գույքի սեփականատերը կամ սեփականատերերն են.

(4) _____ ենթաբաժնի (a)(3)-ում նկարագրված շնորհատուն, զիջողը կամ փոխանցողը ենթաբաժնի (a)(1)-ում նկարագրված բնակելի գույքի սեփականատերը կամ սեփականատերերն էին 2025 թվականի հունվարի 7-ին.

(5) _____ ենթաբաժնի (a)(1)-ում նկարագրված գույքը նախկինում չի ստացել այս բաժնի համաձայն արտոնություն, և.

(6) _____ (a)(1) ենթաբաժնում նկարագրված գույքը այլ կերպ չի ազատվում այս օրենսգրքի 21.9.2 բաժնի (a) ենթաբաժնից:

(b) «Վնասված» եզրույթը կունենա նույն կիրառությունը, ինչ նշված է այս օրենսգրքի 16.03 բաժնում:

(c) _____ (ա) ենթաբաժնի գործում է 2025 թվականի հունվարի 7-ից մինչև 2030 թվականի հունվարի 6-ը:

(d) Ֆինանսների տնօրենը լիազորված է և իրավասու է իրավասու պահանջների հիման վրա փոխհատուցումներ տրամադրել՝ սույն բաժնի ուժի մեջ մտնելու ամսաթվից առաջ վճարված և սույն օրենսգրքի 21.9.2 բաժնի (b) ենթաբաժնի համաձայն սահմանված Անթառանության և Բնակարանային Լուծումների հարկի համար, որի վերադարձման պահանջի իրավունքը համարվում է ծագած, սույն օրենսգրքի 21.9.10 բաժնով նախատեսված կարգով: Սույն օրենսգրքի 21.9.10 բաժնով սահմանված ժամկետները, որոնք վերաբերում են այստեղ նկարագրված փոխհատուցումներին, չեն սկսի գործել մինչև սույն բաժնի ուժի մեջ մտնելը:

Բաժ. 2. Բաժանելիություն: Եթե սույն հրամանագրի որևէ բաժին, ենթաբաժին, դրույթ, նախադասություն, արտահայտություն կամ դրա որևէ մաս կամ կիրառություն իրավասու դատարանի կամ տրիբունալի կողմից ճանաչվի հակասահմանադրական կամ անվավեր, ապա

սույն հրամանագրի մնացած բաժինները, ենթաբաժինները, դրույթները, նախադասությունները, արտահայտությունները, մասերը կամ կիրառությունները կմնան լիովին ուժի մեջ և կշարունակեն գործել, և այդ նպատակով սույն հրամանագրի դրույթները բաժանելի են: Բացի այդ, ընտրողները հայտարարում են, որ կընդունեն սույն հրամանագրի բոլոր բաժինները, ենթաբաժինները, կետերը, նախադասությունները, արտահայտությունները, մասերը և կիրառությունները՝ բացառությամբ այն բաժնի, ենթաբաժնի, կետի, նախադասության, արտահայտության, մասի կամ կիրառության, որը ճանաչվել է հակասահմանադրական կամ անվավեր:

Արդյոք քաղաքի կանոնադրությունը պե՞տք է փոփոխվի՝ սահմանելով քաղաքի կապիտալ ենթակառուցվածքների ծրագիր և երկամյա բյուջետային ցիկլ, ընդլայնելով Հանրային աշխատանքների տնօրենի լիազորությունները և թույլատրելով Հանրային աշխատանքների խորհրդի վերացումը կամ փոփոխություններ կատարելը, վերացնելով քաղաքի համար ձեռնարկատիրական գործունեություն ծավալելու և քաղաքի սեփականությունը գրավադրելու արգելք հանդիսացող սահմանափակումները, և փոփոխելով պայմանագրային որոշակի կանոններ ու ընթացակարգեր:

ԱՆԿՈՐԱՆԱԿԱՆ ԱՄՓՈՓՈՒՄ

SHARON M. TSO-Ի՝ ՕՐԵՆՏԱՐԱԿԱՆ ՀԱՐՑԵՐՈՎ ԳԼԽԱՎՈՐ ՎԵՐԼՈՒԾԱԲԱՆԻ ԿՈՐՄԻՑ

Los Angeles քաղաքի կանոնադրությունը (Կանոնադրություն) ներառում է կանոններ այն մասին, թե ինչպես է Քաղաքը կառավարում իր բյուջեն, պայմանագրերի կնքումը, Քաղաքին պատկանող սեփականությունը և Հանրային աշխատանքների վարչությունը: Այս օրենսդրական նախագիծը կփոփոխի Կանոնադրությունը՝ այս կանոններում հետևյալ փոփոխությունները կատարելու համար.

- Երկամյա բյուջե՝ Ներկայումս Քաղաքից պահանջվում է ամեն տարի ընդունել բյուջե: Օրենսդրական նախագիծը Քաղաքի բյուջետային ցիկլը կփոխի երկամյա ցիկլի, եթե հրամանագրով այլ բյուջետային ցիկլ չսահմանվի, և կփոփոխի այն ժամկետը, մինչև որը քաղաքապետը պետք է ներկայացնի առաջարկվող բյուջեն: Այս օրենսդրական նախագիծը քաղաքապետից կպահանջվի մինչև ապրիլի 1-ը Քաղաքային խորհրդին (խորհուրդ) ներկայացնել առաջարկվող երկամյա բյուջե: Խորհուրդը մինչև հունիսի 1-ը ժամանակ կունենա առաջարկվող երկամյա բյուջեն հաստատելու կամ փոփոխելու համար: Խորհրդի փոփոխությունները ենթակա կլինեն քաղաքապետի վետոյի և Խորհրդի կողմից դրա հաղթահարման՝ Կանոնադրությամբ սահմանված կարգով: Երկամյա ցիկլի յուրաքանչյուր ֆինանսական տարվա համար Խորհուրդը մինչև հունիսի 1-ը բանաձևով կհաստատի առաջիկա ֆինանսական տարվա համար բյուջեով հատկացված միջոցների չափը՝ քաղաքապետի վետոյի և Խորհրդի կողմից դրա հաղթահարման դրույթների համապատասխան:
- Կապիտալ ենթակառուցվածքների պլան (CIP): Ներկայումս Քաղաքից չի պահանջվում ունենալ Քաղաքի ենթակառուցվածքային նախագծերի կապիտալ պլան: Օրենսդրական նախագիծը Քաղաքից կպահանջի հրամանագրով սահմանել CIP: Հրամանագիրը կներառի CIP-ի շրջանակը, ժամկետները, միջոցները և հաշվետվության ներկայացման պահանջները: Նախագծերը կարող են ներառել Քաղաքի ճանապարհների, այգիների, կամուրջների և շենքերի կառուցում կամ բարելավում:
- Մրցակցային հայտ. Ներկայումս Կանոնադրությունը Քաղաքից պահանջում է պահպանել պայմանագրերի կնքման մրցակցային հայտերի ներկայացման կանոնները, օրինակ՝ պայմանագրերը ամենացածր գնով որակավորված բիզնեսներին շնորհելը: Օրենսդրական նախագիծը այս կանոններից բացառություն է սահմանում ծրագրային ապահովման ծառայությունների կամ սպասարկման պայմանագրերի համար, որոնք ձեռք են բերվում ծրագրային ապահովման արտադրողից: Օրենսդրական նախագիծը նաև թույլ է տալիս Քաղաքին հրամանագրով բացառություն սահմանել որոշակի կարևոր ենթակառուցվածքների պայմանագրերի համար, որոնք կենսական նշանակություն ունեն Քաղաքի անվտանգության, հանրային առողջության կամ անվտանգության ապահովման համար:
- Հանրային աշխատանքների վարչության (Վարչություն) կառավարում. Ներկայումս Կանոնադրությամբ սահմանվում է Հանրային աշխատանքների լիաժամկետ խորհուրդ (խորհուրդ), որին աջակցում են մի քանի բյուրոների ղեկավարներ և Հանրային աշխատանքների տնօրենը (Տնօրեն)՝ Վարչությունը վերահսկելու համար: Այս օրենսդրական

Նախագիծը կընդլայնի Տնօրենի լիազորություններն ու պարտականությունները՝ նրան իրավունք տալով անմիջականորեն կառավարել հանրային աշխատանքների նախագծերի մասով շինարարությունը, այդ թվում՝ սեփականության վարձակալությունը կամ ձեռքբերումը, կիրառել օտարման իրավունքը՝ հորիզոնի հաստատմամբ, վերահսկել պայմանագրերի վարչարարությունը, տրամադրել փողոցների օգտագործման թույլտվություններ և առաջարկել Կարգության գործառնական բյուջեները: Միևնույն ժամանակ, հորիզոնի լիազորությունների մի մասը կփոխանցվի Տնօրենին, սակայն հորիզոնը կպահպանի իր որոշ պարտականությունները, այդ թվում՝ պայմանագրերի շնորհումը հաստատելը, հրամանագրով թույլատրված լուսմեր անցկացնելը, Տնօրենի հետ խորհրդակցելով՝ հանրային աշխատանքների նախագծերի տեխնիկական պահանջները հաստատելը և հանրային աշխատանքների պլանների վերաբերյալ առաջարկություններ ներկայացնելը Տնօրենին, քաղաքապետին և հորիզոնին: Օրենսդրական նախագիծը նաև հորիզոնի լիազորում է հրամանագրով փոփոխություններ կատարել հորիզոնի կազմում կամ վերացնել այն: Բացի այդ, օրենսդրական նախագիծը վերացնում է բյուրոների ղեկավարների՝ գլխավոր վարչական ղեկավարի կարգավիճակը՝ Տնօրենի առաջարկվող լիազորություններին և պարտականություններին համապատասխան:

- Բիզնես գործունեություն. Ներկայումս Կանոնադրությունն արգելում է Զաղաքին գրավադրել Զաղաքին պատկանող սեփականությունը և թույլ չի տալիս Զաղաքին վարել զուտ առևտրային կամ արդյունաբերական բիզնես գործունեություն: Օրենսդրական նախագիծը կվերացնի այս սահմանափակումները՝ Զաղաքին թույլ տալով օգտագործել Զաղաքին պատկանող ակտիվները և զբաղվել առևտրային կամ արդյունաբերական բիզնես գործունեությամբ:
- Պայմանագրերի ձևաթղթեր. Ներկայումս, երբ արտաքին ընկերությունները հայտ են ներկայացնում Զաղաքի պայմանագրերի համար, դրանցից պահանջվում է ներկայացնել հատուկ ձևաթղթեր: Այս օրենսդրական նախագիծը Զաղաքին թույլ կտա հրամանագրով պայմանագրային առաջարկը գնահատելուց առաջ չկիրառել կամ թույլ տալ շտկել անշան տեխնիկական կամ վարչական սխալները: Սակայն եթևկայի ձևաթղթերում առկա էական սխալները չեն կարող չկիրառվել և պետք է ամբողջությամբ շտկվեն:

Այս օրենսդրական նախագիծն ուժի մեջ կմտնի, եթե այն հաստատվի ընտրողների մեծամասնության կողմից:

ՖԻՆԱՆՍԱԿԱՆ ԱԶԴԵՑՈՒԹՅԱՆ ՀԱՅՏԱՐԱՐՈՒԹՅՈՒՆ **MATTHEW W. SZABO-Ի՝ ԿԱՐԴԱԿԱՆ ԳԾՈՎ ԶԱՂԱՔԻ ՊԵՇՏՈՆՅԱ**

Այս օրենսդրական նախագիծը սահմանում է կապիտալ ենթակառուցվածքների պլան, Զաղաքին անցկացնում է երկամյա բյուջետային ցիկլի, ընդլայնում է Հանրային աշխատանքների տնօրենի լիազորությունները և թույլ է տալիս Զաղաքին զբաղվել բիզնես ձեռնարկատիրական գործունեությամբ, գրավադրել Զաղաքի սեփականությունը և փոփոխել պայմանագրերի կնքման ընթացակարգերը: **Երկամյա բյուջետային ցիկլին անցումը և կապիտալ ենթակառուցվածքների պլանի ստեղծումը կպահանջեն մոտավորապես 4-ից 6 միլիոն դոլարի միանվագ ծախսեր՝ բյուջեի և ակտիվների կառավարման համակարգերի արդիականացման, աշխատակիցների վերապատրաստման և ոլորտի մասնագետների հետ խորհրդակցելու համար:** Ֆինանսավորումը կտրամադրվի Ընդհանուր հիմնադրամից՝ քաղաքապետի և Զաղաքային խորհրդի կողմից բյուջետային գործընթացի շրջանակում հաստատման ենթակա լինելու պայմանով: Այս երկու բաղադրիչների շարունակական ծախսերը, օրինակ՝ նախագծերի կառավարումը, կծածկվեն առկա միջոցների վերակազմակերպման միջոցով: Կանոնադրության մնացած փոփոխությունների՝ Ներառյալ պայմանագրերի կնքման փոփոխությունների, սեփականության գրավադրման և բիզնես ձեռնարկատիրական գործունեության ֆինանսական և եկամտային ազդեցությունները ներկայումս հնարավոր չէ քանակապես գնահատել:

ՓԱՍՏԱՐԿ՝ Ի ՆԴԱՍ ՎԱՆՈՆԱԴՐՈՒԹՅԱՆ ՓՈՓՈԽՈՒԹՅՈՒՆ LA-Ի

Քվեարկեք «ԱՅՈ» Օրենսդրական Նախագիծ LA-ի օգտին, որը պարտավորեցնում է Քաղաքապետարանին մատուցել ավելի լավ հիմնական ծառայություններ, ավելի արագ վերանորոգել քայքայվող ենթակառուցվածքները և ավելի խելամիտ կերպով օգտագործել հարկատուների միջոցները:

Los Angeles-ը չի կարող լուծել միլիարդավոր դոլարների անհրաժեշտ ենթակառուցվածքային վերանորոգման հարցը կամ ամրապնդել իր ֆինանսները՝ առանց որևէ ծրագրի, թե ինչ պետք է արվի, որքան կարժենա դա և ով է պատասխանատու դրա իրականացման համար:

Los Angeles-ի բնակիչները տեսնում են, թե ինչ է պատահում, երբ քաղաքը չի կարողանում նախապես պլանավորել: Քաղաքին տարիներ են պահանջվում փողոցները վերանորոգելու, մայթերն ու լուսավորությունը վերանորոգելու, ինչպես նաև ընթացիկ սպասարկման հարցերը լուծելու համար՝ հաճախ սպասելով, մինչև խնդիրները դառնան ավելի դժվար և թանկ:

Օրենսդրական Նախագիծ LA-ն լուծում է այդ խնդիրները: Դա պահանջում է, որ Los Angeles-ը նախապես պլանավորի: Այն սահմանում է ենթակառուցվածքների երկարաժամկետ պլանավորում, որպեսզի քաղաքը կարողանա առաջնահերթություն տալ վերանորոգմանը, լուծել սպասարկման խնդիրները, նախքան դրանք ավելի թանկ կարժենան, և առաջ մղել նախագծերը՝ աշխատանքը կատարելու հստակ պատասխանատվությամբ:

Այն նաև պահանջում է երկամյա բյուջետավորում, որպեսզի քաղաքի ղեկավարները այսօր որոշումներ կայացնելիս հաշվի առնեն վաղվա ծախսերը: Եվ այն վերացնում է հնացած կանոնադրական սահմանափակումները, որոնք դժվարացնում Los Angeles-ի արդյունավետ գործունեությունը և ավելի շատ ծախսում հարկատուների գումարները:

Օրենսդրական Նախագիծ LA-ը մեկ գիշերվա ընթացքում բոլոր փոսերը չի շտկի: Սակայն ավելի լավ փողոցները, մայթերը, ենթակառուցվածքները և քաղաքային ծառայությունները սկսվում են ավելի լավ պլանավորումից, ավելի հստակ հաշվետվողականությունից և ավելի խելացի բյուջետավորումից:

Մենք տարիներ ենք անցկացրել քաղաքային բյուջեներն ուսումնասիրելով, ծրագրերը աուդիտի ենթարկելով, բաժինները վերահսկելով և ավելի լավ ենթակառուցվածքների համար պայքարելով: Մենք անձամբ տեսել ենք, թե ինչն է խոչընդոտում: Մենք հավատում ենք, որ այս բարեփոխումները կօգնեն Los Angeles-ին ավելի լավ արդյունքներ ապահովել այստեղ ապրողների համար:

Քվեարկեք ԱՅՈ Օրենսդրական Նախագիծ LA-ի օգտին:

ԿԱՆՈՆԱԴՐՈՒԹՅԱՆ ՓՈՓՈԽՈՒԹՅՈՒՆ LA-Ի ՕԳՏԻՆ ՓԱՍՏԱՐԿԸ ՍՏՈՐԱԳՐՈՂ ԱՆՁԻՆԵՔ

KENNETH MEJIA
Վերահսկիչ
City of Los Angeles

KATY YAROSLAVSKY
LA քաղաքի խորհրդի անդամ
City of Los Angeles

BOB BLUMENFIELD
LA քաղաքի խորհրդի անդամ
City of Los Angeles

JESSICA MEANEY
Գործադիր տնօրեն
Investing in Place

RON GALPERIN
Նախկին քաղաքային վերահսկիչ
City of Los Angeles

DAVID LEVITUS
Գլխավոր գործադիր տնօրեն
LA Forward

MICHAEL SCHNEIDER
Գլխավոր գործադիր տնօրեն
Streets For All

Տպագրված փաստաթղթերը հանդիսանում են հեղինակների կարծիքներ, և դրանց ճշմարտացիությունը չի ստուգվում քաղաքային որևէ կազմակերպության կողմից: Բացի այդ, ստորագրողի անվան տակ գտնվող վերնագիրը միայն նույնականացման նպատակներով է և չի նշանակում, որ անձը ստորագրում է կազմակերպության անունից:

LA ԿԱՆՈՆԱԴՐՈՒԹՅԱՆ ՓՈՓՈԽՈՒԹՅԱՆ ԴԵՄ ՓԱՍՏԱՐԿ

Այն ժամանակ, երբ Los Angeles-ը բազմիցս կոռուպցիոն սկանդալների է ականատես եղել, և քաղաքապետարանի նկատմամբ հանրային վստահությունը խաթարվել է, մենք պետք է ամրապնդենք թափանցիկությունն ու հաշվետվողականությունը, այլ ոչ թե վերացնենք անկախ վերահսկողությունը:

Հաստատվելու դեպքում LA կանոնադրության փոփոխությունը քաղաքային խորհրդին կտա լիազորություն լուծարելու Հանրային աշխատանքների խորհուրդը և համախմբելու դրա լիազորությունները մեկ անձի ներքո: Խորհուրդը ստեղծվել է քաղաքային պայմանագրերի անկախ վերանայում ապահովելու համար, որի որոշումները կայացվում են հանրային նիստերում՝ California-ի բաց նիստերի մասին օրենքներին համապատասխան: Այս կարևոր զսպող և հակակշռող մեխանիզմի վերացումը կնվազեցնի հանրային վերահսկողությունը և կթուլացնի հարկատուների միլիարդավոր դոլարների նկատմամբ հաշվետվողականությունը, որոնք հատկացվում են հանրային ծրագրերի համար:

Այս Կանոնադրության փոփոխության կողմնակիցները մատնանշում են այնպիսի բարեփոխումներ, ինչպիսին է Կապիտալի բարելավման ծրագիրը, սակայն այդ փոփոխությունը կարող է իրականացվել առանց Կանոնադրությունը փոփոխելու:

Los Angeles-ին անհրաժեշտ է ավելի շատ թափանցիկություն, ավելի շատ վերահսկողություն և չարաշահումներից ավելի ուժեղ պաշտպանություն, այլ ոչ թե ավելի քիչ երաշխիքներ:

Քվեարկեք ոչ LA կանոնադրության փոփոխությանը:

LA ԿԱՆՈՆԱԴՐՈՒԹՅԱՆ ՓՈՓՈԽՈՒԹՅԱՆ ԴԵՄ ՓԱՍՏԱՐԿԸ ՍՏՈՐԱԳՐՈՂ ԱՆՁԻՆԸ

MONICA RODRIGUEZ

Los Angeles-ի Քաղաքային խորհրդի անդամ, 7-րդ շրջան

City of Los Angeles

Տպագրված փաստարկները հանդիսանում են հեղինակների կարծիքներ, և դրանք ճշմարտացիությունը չի ստուգվում քաղաքային որևէ կազմակերպության կողմից: Բացի այդ, ստորագրողի անվան տակ գտնվող վերնագիրը միայն նույնականացման նպատակներով է և չի նշանակում, որ անձը ստորագրում է կազմակերպության անունից:

ՓԱՏԱՏԱԿԻ ՊԱՏԱՍԽԱՆ՝ ԸՆԴՀԱՆ ԿԱՆՈՆԱԴՐՈՒԹՅԱՆ ՓՈՓՈԽՈՒԹՅՈՒՆ ԼԱ-Ի

Ընդդիմությունը մեկ հարցում իրավացի է. Los Angeles-ը սերունդներ շարունակ ապավինել է նույն մասնատված համակարգին իր ենթակառուցվածքները վերահսկելու համար: Պատասխանատվությունը բաշխված է բազմաթիվ պաշտոնյաների, հանձնաժողովների, գործակալությունների և բյուրոների միջև: Los Angeles-ի բնակիչները տեսնում են դրա արդյունքները՝ քանդված փողոցներում, ծածկված մայրերում և մութ մնացած փողոցային լապտերներում:

Օրենսդրական նախագիծ ԼԱ-ը փոխում է դա: Այն պահանջում է քաղաքի ամբողջ տարածքն ընդգրկող մեկ երկարաժամկետ ենթակառուցվածքային ծրագիր և երկամյա բյուջետավորում, որպեսզի Los Angeles-ը հստակ սահմանի իր առաջնահերթությունները, որոշի, թե որ նախագծերն է անհրաժեշտ իրականացնել, և ժամանակի ընթացքում պլանավորի դրանց ֆինանսավորման եղանակները:

Այն նաև մեկ տնօրենի է նշանակում՝ Հանրային աշխատանքների ոլորտի աշխատանքները համակարգելու և այդ ծրագրի իրականացումն ապահովելու համար: Տնօրենը հաշվետու է քաղաքապետին և քաղաքային խորհրդին և ենթարկվում է անկախ ընտրված քաղաքային վերահսկիչի վերահսկողությանը: Los Angeles-ի բնակիչները կիմանան, թե ով է պատասխանատու փողոցների վերանորոգման, մայրերի վերանորոգման, փողոցային լուսավորության նորոգման և նախագծերի իրականացման համար:

Հաշվետվողականությունը նշանակում է հստակ պլան, հստակ պատասխանատվություն և հստակ վերահսկողություն:

ԱՆՁԻՆԷ, ՈՎԵՐ ՍՏՈՐԱԳՐՈՒՄ ԵՆ ԿԱՆՈՆԱԴՐՈՒԹՅԱՆ ՓՈՓՈԽՈՒԹՅՈՒՆ ԼԱ-Ի ՊԱՏԱՍԽԱՆ ՓԱՏԱՏԱԿԻՆ ԸՆԴՀԱՆ

KENNETH MEJIA
Վերահսկիչ
City of Los Angeles

KATY YAROSLAVSKY
ԼԱ քաղաքի խորհրդի անդամ
City of Los Angeles

BOB BLUMENFIELD
ԼԱ-ի քաղաքային խորհրդի անդամ, Նախագահ
Pro-Tempore
City of Los Angeles

JESSICA MEANEY
Գործադիր տնօրեն
Investing in Place

RON GALPERIN
Նախկին քաղաքային վերահսկիչ

DAVID LEVITUS
Գլխավոր գործադիր տնօրեն
LA Forward

MICHAEL SCHNEIDER
Գլխավոր գործադիր տնօրեն
Streets For All

Տպագրված փաստարկները հանդիսանում են հեղինակների կարծիքներ, և դրանք ճշմարտացիությունը չի ստուգվում քաղաքային որևէ կազմակերպության կողմից: Բացի այդ, ստորագրողի անվան տակ գտնվող վերնագիրը միայն նույնականացման նպատակներով է և չի նշանակում, որ անձը ստորագրում է կազմակերպության անունից:

Կանոնադրությանը կամ Կանոնադրության գոյություն ունեցող բաժիններին ավելացված Նոր դրույթները կամ լեզուն ցուցադրվում են ընդգծված ձևով, Կանոնադրությունից կամ Կանոնադրության գոյություն ունեցող բաժիններից հեռացված բառերը ցուցադրվում են գծաճեղքած ձևով:

**ԿԱՆՈՆԱԴՐՈՒԹՅԱՆ ՓՈՓՈԽՈՒԹՅՈՒՆ LA
(ՔԱՂԱՔԱՅԻՆ ԵՆՈՒԿԱՌՈՒԹՅԱՆ ԵՐԵՐ, ԲՅՈՒԶԵ, ՖԻՆԱՆՍՆԵՐ ԵՎ ՊԱՅՄԱՆԱԳՐԵՐԻ ԿԼԵՈՒՄ)**

ՔՎԵԱԹԵՐԹԻԿՈՒՄ ԱՌԱՋԱՐԿՎԱԾ ՕՐԻՆԱԳՐԻ ՏԵՍՏՍ

Բաժին 1: Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության Բաժին 104-ի ենթաբաժին (a)-ն ուժը կորցրած է ճանաչվել հետևյալ կերպ.

(a) [Չեղյալ է հայտարարվել] ~~**Սեփականության գրավադրում:**~~ Քաղաքը որևէ նպատակով իր սեփականությունը գրավադրելու իրավասություն չունի, բայց կարող է գնել գրավադրված սեփականություն:

Բաժ. 2. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության Բաժին 104-ի ենթաբաժին (g)-ն ուժը կորցրած է ճանաչվել հետևյալ կերպ.

(g) [Չեղյալ է հայտարարվել] ~~**Բիզնես-ձեռնարկություններ:**~~ Քաղաքը չպետք է ներգրավված լինի որևէ գույժ-առևտրային կամ արդյունաբերական ձեռնարկությունում, բացառությամբ այն դեպքերի, երբ Քաղաքի ընտրողների ծայնների մեծամասնությունը քվեարկում է այդ հարցի վերաբերյալ: Բացառությամբ այն դեպքերի, երբ ձեռնարկության աշխատանքների մեջ ներառված է եղել Քաղաքը Կանոնադրության ուժի մեջ մտնելու պահին, կամ եթե Քաղաքը ներգրավված է եղել Կանոնադրության մեջ այլ տեղում հատուկ լիազորված լինելու արդյունքում: Սույն ենթաբաժնում ոչինչ չի արգելում Քաղաքին ուղղակիորեն ներգրավվել սննդամթերքի և ապրանքների մատրանսիա առևտրում, երբ այդ առևտուրը համահունչ են և աջակցում են Քաղաքի գործունեությանն ու նպատակներին:

Բաժ. 3. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության Բաժին 231-ի ենթաբաժին (g)-ը, որը վերաբերում է Քաղաքի բյուջեին, ինչպես նաև քաղաքապետի լիազորություններին և պարտականություններին, փոփոխվել է հետևյալ խմբագրությամբ.

(g) պատրաստել և ներկայացնել քաղաքապետի առաջարկած ~~տարբերակ~~ բյուջեն հորիզոնական արկղով Կանոնադրության III հոդվածի համաձայն,

Բաժ. 4. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության Բաժին 291-ի ենթաբաժին (b)-ը, որը վերաբերում է Քաղաքի բյուջեին, ինչպես նաև Գլխավոր վարչական պաշտոնատար անձի լիազորություններին և պարտականություններին, փոփոխվել է հետևյալ խմբագրությամբ.

(b) օգնել ~~տարբերակ~~ բյուջեի պատրաստմանը՝ քաղաքապետի կողմից սահմանված քաղաքականության համաձայն,

Բաժ. 5. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության Բաժին 310-ը, որը վերաբերում է քաղաքի բյուջեին, փոփոխվել է հետևյալ խմբագրությամբ.

Բաժ. 310. Բյուջետային ժամանակաշրջան. Ֆինանսական տարի:

(a) Քաղաքը գործում է երկու հաջորդական ֆինանսական տարուց բաղկացած երկամյա բյուջետային ժամանակաշրջանի շրջանակներում՝ բացառությամբ այն դեպքերի, երբ հրամանագրով սահմանվում է բյուջետային այլ ժամանակաշրջան:

(b) Քաղաքի Յուրաքանչյուր ֆինանսական տարին, անկախ այն հանգամանքից, թե տվյալ ֆինանսական տարին բյուջետային ժամանակաշրջանի որ հատվածում է, սկսվում է յուրաքանչյուր տարվա հուլիսի 1-ին և ավարտվում է հաջորդ տարվա հունիսի 30-ին:

(c) Բազմամյա բյուջետային ժամանակաշրջանի յուրաքանչյուր ֆինանսական տարվա համար հորիզոնոր որոշմամբ սահմանում է տվյալ ֆինանսական տարվա բյուջեով նախատեսված

հատկացումների չափը՝ նախորդ ֆինանսական տարվա հունիսի 1-ից ոչ ուշ: Որոշումը ենթակա է քաղաքապետի կողմից վետոյի, իսկ քաղաքապետի վետոն կարող է հաղթահարվել խորհրդի ձայների երկու երրորդով:

Բաժ. 6. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության Բաժին 311-ը, որը վերաբերում է քաղաքի բյուջեին, փոփոխվել է հետևյալ խմբագրությամբ.

Բաժ. 311. Բյուջետային նախահաշիվների ներկայացումը քաղաքապետին. բյուջետային առաջնահերթությունների մասին հայտարարություն:

(a) Այն ժամանակ, երբ Զաղաքապետը սահմանում է, բայց ոչ ուշ, քան յուրաքանչյուր բյուջետային ժամանակաշրջանին նախորդող ~~յուրաքանչյուր տարվա~~ հունվարի 1-ը, յուրաքանչյուր խորհուրդ կամ պաշտոնատար որևէ բաժանմունքի կամ գրասենյակի կամ քաղաքապետարանի այլ գործունեության ղեկավարն է, բացառությամբ այն բաժանմունքների, որոնք վերահսկում են իրենց սեփական միջոցները, ներկայացնում են Զաղաքապետին, իսկ պատճենը՝ խորհրդին և Վարչական և հետազոտական ծառայությունների գրասենյակի տնօրենին Զաղաքի վարչական պաշտոնյային, Զաղաքապետի կողմից սահմանված ձևերով և կարգով իրենց բաժանմունքների և գրասենյակների պատշաճ գործունեության համար հաջորդ բյուջետային ժամանակաշրջանի ֆինանսական տարվա համար անհրաժեշտ գումարի մանրամասն նախահաշիվ: Այս նախահաշիվները պետք է պարունակեն բյուջետային միասնական դասակարգումներ և պետք է հստակ շարադրեն կատարվող գործառնությունները և այդպիսի կատարման համար պահանջվող կետերն ու ծառայությունները: Գնահատումների կցվում են ամփոփագրեր, ժամանակացույցեր և օժանդակ տվյալներ: Նախորդ բյուջետային ժամանակաշրջանի տարվա հատկացումների նկատմամբ ավելացում պահանջող ցանկացած վարչության ղեկավար կամ պաշտոնատար անձ պետք է նշի, թե որ դասակարգումների համար է անհրաժեշտ ավելացումը, և յուրաքանչյուր դասակարգման համար սահմանի անհետաձգելի անհրաժեշտության առաջնահերթության կարգը: Պաշտոնյայի կամ բաժանմունքի ղեկավարի հետ խորհրդակցելուց հետո Զաղաքապետը կարող է հետ ուղարկել նախահաշիվը՝ հանձնարարելով պատրաստել վերանայված նախահաշիվ՝ հիմնվելով բաժանմունքի, գրասենյակի կամ գործունեության առավելագույն գումարի վրա, որը պետք է սահմանի քաղաքապետը կամ Զաղաքապետի որոշմամբ հետագա որակավորումներով: Պաշտոնատար անձը կամ վարչության ղեկավարը վերանայված նախահաշիվն ներկայացնում է քաղաքապետին՝ դրա պատճենը տրամադրելով խորհրդին և Զաղաքի վարչական պաշտոնատար անձին, քաղաքապետի կողմից սահմանված ժամկետում:

(b) Յուրաքանչյուր բյուջետային ժամանակաշրջանին նախորդող փետրվարի 1-ից ոչ ուշ քաղաքապետը հրապարակում է իր բյուջետային առաջնահերթությունները հաջորդ բյուջետային ժամանակաշրջանի ֆինանսական տարվա համար՝ հանրության կողմից մեկնաբանություններ ներկայացնելու դյուրացնելու նպատակով:

(c) Յուրաքանչյուր բյուջետային ժամանակաշրջանին նախորդող ~~յուրաքանչյուր տարվա~~ մարտի 1-ից ոչ ուշ Վերահսկողը քաղաքապետին է ներկայացնում դրա պատճենը խորհրդին և Զաղաքի վարչական պաշտոնատար անձին տրամադրելով, այն միջոցների մանրամասն հաշվարկը, որոնք, Վերահսկիչի գնահատմամբ, անհրաժեշտ կլինեն տոկոսների և պարտքի մարման ֆոնդերի, ինչպես նաև Զաղաքի կամ հատուկ շրջանների բոլոր չմարված պարտատոմսային պարտավորությունների և այլ օրինական պարտավորությունների համար, և տուգանքներից, լիցենզիաներից ու այլ աղբյուրներից ակնկալվող եկամուտների գնահատականը:

Բաժ. 7. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության Բաժին 312-ը, որը վերաբերում է քաղաքի բյուջեին, փոփոխվել է հետևյալ խմբագրությամբ.

Բաժ. 312. Զաղաքապետի առաջարկած բյուջեն:

Ոչ ուշ, քան յուրաքանչյուր բյուջետային ժամանակաշրջանին նախորդող ապրիլի 1-ը ~~յուրաքանչյուր տարվա ապրիլի 20-ը~~ քաղաքապետը խորհրդին է ներկայացնում հաջորդող բյուջետային ժամանակաշրջանի ֆինանսական տարվա բյուջեն՝ դրանում ամփոփ և մանրամասն ներկայացնելով՝

(a) հաջորդող բյուջետային ժամանակաշրջանի ֆինանսական տարվա համար Զաղաքի կառավարման պահանջվող աշխատանքային ծրագրերի իրականացման անհրաժեշտ ծախսերի և

հատկացումների նախահաշիվները, ներառյալ տոկոսների և պարտքի մարման ֆոնդերը կամ Քաղաքի և հատուկ շրջանների պարտատոմսային պարտավորությունների մայր գումարի վճարումները,

(b) հաջորդող բյուջետային ժամանակաշրջանի ֆինանսական տարվա ընթացքում Քաղաքի ստացվելիք մուտքերի մանրամասն նախահաշիվները՝ բյուջեն ներկայացնելու պահին գործող օրենքների համաձայն, ինչպես նաև բյուջեում, եթե այդպիսիք կան, ներառված եկամուտների վերաբերյալ առաջարկների համաձայն,

(c) վերջին ավարտված բյուջետային ժամանակաշրջանի ֆինանսական տարվա ընթացքում Քաղաքի կառավարման մարմինների ծախսերն ու մուտքերը,

(d) ընթացիկ բյուջետային ժամանակաշրջանի ֆինանսական տարվա ընթացքում Քաղաքի կառավարման մարմինների ծախսերի և մուտքերի նախահաշիվները,

(e) ընթացիկ բյուջետային ժամանակաշրջանի ֆինանսական տարվա ընթացքում ծախսման համար հասանելի տարեկան, մշտական կամ այլ հատկացումների չափը, ներառյալ նախորդ բյուջետային ժամանակաշրջանների ֆինանսական տարիների հատկացումների մնացորդները՝ տվյալ տարվա հունիսի 30-ի դրությամբ,

(f) հետևյալ հավասարակշռված հաշվետվությունները՝

(1) վերջին ավարտված բյուջետային ժամանակաշրջանի ֆինանսական տարվա վերջում Գանձապետարանի վիճակի վերաբերյալ,

(2) ընթացիկ բյուջետային ժամանակաշրջանի ֆինանսական տարվա վերջում Գանձապետարանի գնահատված վիճակի վերաբերյալ, և

(3) հաջորդող բյուջետային ժամանակաշրջանի ֆինանսական տարվա վերջում Գանձապետարանի գնահատված վիճակի վերաբերյալ՝ այն դեպքում, երբ բյուջեում ներառված ֆինանսական առաջարկներն ընդունվեն:

(g) Քաղաքի պարտատոմսերի, պարտամուրհակների և այլ օրինական պարտավորությունների վերաբերյալ բոլոր եական փաստերը,

(h) այլ ֆինանսական հաշվետվություններ և տվյալներ, որոնք անհրաժեշտ կամ ցանկալի են Քաղաքի կառավարման մարմինների ֆինանսական վիճակը գործնականում հնարավոր մանրամասնությամբ ներկայացնելու համար,

(i) Հիատկացված մնացորդ, որը հասանելի կլինի հաջորդող բյուջետային ժամանակաշրջանի ֆինանսական տարվա ընթացքում հետագա հատկացումների համար՝ առաջացող չնախատեսված հանգամանքները բավարարելու նպատակով, և

(j) Պահուստային հիմնադրամի միջոցների վերաբերյալ հայտարարություն, որոնք կփոխանցվեն հաջորդող բյուջետային ժամանակաշրջանի ֆինանսական տարվա՝ հաջորդող բյուջետային ժամանակաշրջանի ֆինանսական տարվա՝ այն հատվածում Քաղաքի դրամական միջոցների պահանջները բավարարելու համար, որը նախորդում է հարկերի ստացմանը, կամ Կանոնադրությամբ նախատեսված կարգով Հիատկացված մնացորդին հատկացումներ կատարելու համար:

Բաժ. 8. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության Բաժին 313-ը, որը վերաբերում է քաղաքի բյուջեին, փոփոխվել է հետևյալ խմբագրությամբ.

Բաժ. 313. Խորհրդի կողմից բյուջեի քննարկում:

Քաղաքապետի ներկայացրած բյուջեն ստանալուց հետո և բյուջեի վերաբերյալ որևէ գործողություն կատարելուց առաջ Խորհուրդը պետք է անցկացնի պատշաճ կերպով ծանուցված հանրային լսումներ: Ոչ ուշ, քան յուրաքանչյուր բյուջետային ժամանակաշրջանին նախորդող հունիսի 1-ը՝ Խորհուրդը պետք է՝

(a) հաստատի քաղաքապետի ներկայացրած բյուջեն, կամ

(b) փոփոխի բյուջեն՝ ամբողջությամբ կամ մասնակիորեն չհաստատելով որևէ առանձին կետ, կամ որևէ կետի չափը ավելացնելով կամ նվազեցնելով, կամ նոր կետեր ավելացնելով, և հորիզոնի կողմից փոփոխված բյուջեն վերադարձնի քաղաքապետին: Սույն բաժնի համաձայն հորիզոնի կողմից կատարվող ցանկացած գործողություն պետք է իրականացվի դրա անդամների ձայների մեծամասնությամբ:

Եթե հորիզոնը չի վերադարձնում բյուջեն քաղաքապետին սույն բաժնով սահմանված կարգով, ապա քաղաքապետի կողմից հորիզոնի ներկայացված բյուջեն ստորագրում է Քաղաքի գործադիրը, և դրանից հետո այն դառնում է հաջորդող բյուջետային ժամանակաշրջանի ֆինանսական տարվա ընդհանուր քաղաքի բյուջեն:

Բաժ. 9. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության Բաժին 315-ը, որը վերաբերում է քաղաքի բյուջեին, փոփոխվել է հետևյալ խմբագրությամբ.

Բաժ. 315. հորիզոնի կողմից քաղաքապետի վետոյի վերաբերյալ հաղորդագրության քննարկում. վերջնական ընդունված բյուջե:

հորիզոնի կողմից քաղաքապետի բյուջետային վետոյի վերաբերյալ հաղորդագրությունը ստանալուց հետո հորիզոնը ունի հինգ օր՝ չհաշված շաբաթ, կիրակի և օրինական տոները, որի ընթացքում կարող է հաղթահարել քաղաքապետի գործողությունը բյուջեի ցանկացած կետի կամ կետերի նկատմամբ: Բյուջեի ցանկացած կետ կամ կետեր, որոնք նկատմամբ քաղաքապետը վետո է կիրառել կամ որոնք այլ կերպ փոփոխել է, և որոնք հորիզոնի բոլոր անդամների ձայների երկու երրորդով չեն ընդունվել կրկին՝ չնայած քաղաքապետի առարկություններին, կամ չեն փոփոխվել՝ սահմանելով գումար, որը գտնվում է հորիզոնի կողմից սկզբնապես ընդունված և քաղաքապետի կողմից փոփոխված գումարների միջև, մնում են քաղաքապետի կողմից կատարված փոփոխություններով:

Եթե քաղաքապետը փոփոխել է որևէ կետի նկատմամբ կիրառվող նկարագրությունը կամ սահմանափակումը, հորիզոնը այս բաժնի համաձայն իր գործողությամբ իրավունք չունի փոփոխելու նկարագրությունը կամ սահմանափակումը՝ բացառությամբ այն վիճակին վերականգնելու, որով այն սկզբնապես ընդունվել էր հորիզոնի կողմից:

հորիզոնի՝ հինգ-օրյա ժամկետի ավարտից հետո, կամ ավելի վաղ, եթե հորիզոնը ձայների մեծամասնությամբ այդպես որոշի, քաղաքապետի կողմից վերադարձված բյուջեն՝ հորիզոնի կողմից դրանից հետո կատարված փոփոխությունների չափով, դառնում է հաջորդող բյուջետային ժամանակաշրջանի ֆինանսական տարվա ընդհանուր քաղաքի բյուջեն և ենթակա չէ վերանայման նպատակով պահման, այլ անհապաղ փոխանցվում է Քաղաքի գործադիրին, ստորագրվում Քաղաքի գործադիրի կողմից և մուտքագրվում Վերահսկողի գրասենյակում:

Բաժ. 10. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության Բաժին 320-ը, որը վերաբերում է քաղաքի բյուջեին, փոփոխվել է հետևյալ խմբագրությամբ.

Բաժ. 320. Ծախսերի ծրագրեր:

Քաղաքի ընդհանուր բյուջեով նախատեսված յուրաքանչյուր գրասենյակ և բաժանմունք, ինչպես նաև Գրադարանի և Հանգստի և զբոսայգիների բաժանմունքները, այնքանով, որքանով նրանց աջակցում են Գլխավոր հիմնադրամի հատկացումները, իրավասու են ծախսել սույն Կանոնադրության, հրապարակագրի և կիրառելի այլ օրենքների այլ դրույթներով նախատեսված կարգով, դրան հաջորդող բյուջետային ժամանակաշրջանի ֆինանսական տարվա աջակցության համար հատկացված միջոցները, բայց միայն նախատեսվող ծախսերի ծրագրին համապատասխան, որը պետք է ժամանակ առ ժամանակ կազմվի, ներկայացվի և փոփոխվի՝ օրենքով նախատեսված կարգով: Քաղաքի կառավարության ոչ մի բաժանմունք, բյուրո կամ գրասենյակ չպետք է ծախսեր կամ պարտավորություններ կատարի դրանց համար հատկացված գումարից ավելի:

Բաժ. 11. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության ավելացել է նոր Բաժին 323՝ հետևյալ խմբագրությամբ.

Բաժ. 323. Կապիտալ ենթակառուցվածքների ծրագրի ստեղծում:

Կապիտալ ենթակառուցվածքների ծրագիրը սահմանվում է հրամանագրով՝ Կանոնադրության պահանջներին համապատասխան Հրամանագրով սահմանվում են ծրագրի կառավարման կարգը, ինչպես նաև ծրագրի շրջանակը, ժամկետները, կապիտալ պլանավորման գործընթացը, ծրագրում նախագծի ներառման չափանիշները, հաշվետվությունների ներկայացման պահանջները և ծրագրի բյուջետավորման գործընթացը:

Բաժ. 12. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության Բաժին 341-ը, որը վերաբերում է քաղաքի բյուջեին և փոխանցումներին, փոփոխվել է հետևյալ խմբագրությամբ.

Բաժ. 341. Պահուստային հիմնադրամից փոխանցումներ. չհատկացված մնացորդից հատկացումներ:

Փոխանցումներ կարող են կատարվել Պահուստային հիմնադրամից ~~Գործառնական~~ բյուջեի ընդունումից հետո՝ ~~Գործառնական~~ բյուջեի ցանկացած հատկացված կետն ամբողջությամբ կամ մասնակիորեն ֆինանսավորելու նպատակով, կամ կարող են կատարվել Ընդհանուր հիմնադրամին կամ Զհատկացված մնացորդին: Այս փոխանցումները և չհատկացված մնացորդից կատարվող ցանկացած հատկացում կարող են իրականացվել բյուջեի ընդունումից հետո՝ հետևյալ կերպ.

(a) քաղաքապետի առաջարկությամբ՝ խորհրդի ձայների մեծամասնությամբ հաստատելու դեպքում,

(b) խորհրդի ձայների մեծամասնությամբ՝ քաղաքապետի հաստատման պայմանով, կամ խորհրդի կողմից քաղաքապետի վետոյի հաղթահարմամբ՝ խորհրդի ձայների երկու երրորդով:

Եթե փոխանցում կամ հատկացում կատարելու վերաբերյալ որևէ հրահանգ քաղաքապետի կողմից այն ներկայացվելուց հետո տասն օրվա ընթացքում գրավոր առարկություններով չի վերադարձվում Քաղաքի գործառնական՝ խորհրդին ներկայացնելու համար, ապա այն ուժի մեջ է մտնում և ունի նույն իրավական ուժը, ինչ կունենար քաղաքապետի կողմից հաստատվելու և ստորագրվելու դեպքում:

Բաժ. 13. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության Բաժին 343-ի ենթաբաժին (a)-ն և (b)-ն, որը վերաբերում է քաղաքի բյուջեին և փոխանցումներին, փոփոխվել է հետևյալ խմբագրությամբ.

(a) **Վարչություններ, որոնք չեն վերահսկում իրենց սեփական միջոցները:** Իր սեփական միջոցները չստորիմող ցանկացած վարչության ղեկավարը կարող է գրավոր դիմել քաղաքապետին՝ վարչության բյուջետային հատկացումների շրջանակում մեկ հատկացված կետից մյուսը կամ ~~Գործառնական~~ բյուջեի բյուջեումից հետո ստեղծված նոր կետ փոխանցումներ կատարելու համար: Քաղաքապետի հաստատմամբ Վերահսկողը կատարում է փոխանցումը, սակայն երեսունհինգ հազար դոլարը (\$35,000) կամ հրամանագրով սահմանված այլ գումարը գերազանցող որևէ գումարի փոխանցում չի կարող կատարվել առանց խորհրդի ձայների մեծամասնությամբ հաստատման: Չնայած վերոնշյալին՝ խորհրդի բյուջեի շրջանակներում փոխանցումներ հաստատելու լիազորությունը վերապահվում է խորհրդի նախագահին:

(b) **Իրենց սեփական միջոցները ստորիմող վարչություններ:** Իր սեփական միջոցները ստորիմող ցանկացած վարչության գլխավոր կառավարիչը կարող է գրավոր դիմել տվյալ վարչության նկատմամբ վերահսկողություն և կառավարում իրականացնող խորհրդին՝ վարչության ~~Գործառնական~~ բյուջեում մեկ բյուջետային կետից մյուսը կամ ~~Գործառնական~~ բյուջեի ընդունումից հետո ստեղծված նոր կետ փոխանցումներ կատարելու համար: խորհրդի հաստատմամբ Վերահսկողը կատարում է փոխանցումը, սակայն երեսունհինգ հազար դոլարը (\$35,000) կամ հրամանագրով սահմանված այլ գումարը գերազանցող որևէ գումարի փոխանցում չի կարող կատարվել առանց քաղաքապետի գրավոր հաստատման:

Բաժ. 14. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության Բաժին 371-ի ենթաբաժին (e)-ն, որը վերաբերում է պայմանագրերի մրցութային կարգով կնքմանը, փոփոխվել է հետևյալ խմբագրությամբ.

(e) **Բացառություններ:** Սույն բաժնի սահմանափակումները չեն տարածվում հետևյալի վրա՝

(1) Պայմանագրեր, որոնցով նախատեսվող հատուկապես ողջամիտ գնահատված արժեքը պակաս է հրամանագրով սահմանված գումարից:

(2) Պայմանագրեր, որոնք, պայմանագրի կնքման համար պատասխանատու մարմնի որոշմամբ, վերաբերում են մասնագիտական, գիտական, փորձագիտական, տեխնիկական կամ այլ հատուկ ծառայությունների մատուցմանը, որոնք ունեն ժամանակավոր և պատահական բնույթ, և որոնք դեպքում պայմանագրի կնքման համար պատասխանատու մարմինը գտնում է, որ մրցութային կարգով պայմանագրի կնքումը գործնականում հնարավոր չէ կամ նպատակահարմար չէ:

(3) Պայմանագրեր՝ Միացյալ Նահանգների կառավարության կողմից տրված արտոնագրերով պաշտպանված ապրանքների մատակարարման վերաբերյալ:

(4) Պայմանագրեր՝ որպես վարձակալ անշարժ գույք վարձակալելու կամ անշարժ գույք ձեռք բերելու վերաբերյալ, երբ դրանք հաստատվել են հորիզոնի ծայրերի մեծամասնությամբ:

(5) Պայմանագրեր՝ վերանորոգման, վերափոխման, աշխատանքների կամ բարելավումների վերաբերյալ, որոնք պայմանագրերի կնքման համար պատասխանատու պաշտոնատար անձը կամ խորհուրդը, կամ դրա կողմից նշանակված անձը, գրավոր հայտարարել է կյանքի, առողջության կամ գույքի պահպանության համար անհետաձգելիորեն անհրաժեշտ: Հայտարարագրի մեջ պետք է նշվեն անհետաձգելի անհրաժեշտության պատճառները, և այն պետք է հաստատվի հորիզոնի կամ նրա կողմից նշանակված անձի կողմից: Հաստատումը կարող է պայմանավորված լինել սույն բաժնի մեկ կամ մի քանի պահանջների պահպանմամբ:

(6) Պայմանագրեր, որոնք կնքվում են պատերազմի կամ դաշնային, նահանգային կամ տեղական օրենսդրությանը համապատասխան հայտարարված ազգային, նահանգային կամ տեղական արտակարգ դրության ժամանակ, երբ խորհուրդը երկու երրորդի ծայրերով ընդունված և քաղաքապետի կողմից հաստատված որոշմամբ կասեցնում է սույն բաժնի սահմանափակումներից որևէ մեկը կամ բոլորը, կամ դրանց կիրառելիությունը որոշակի խորհուրդների, պաշտոնատար անձանց կամ աշխատակիցների նկատմամբ:

(7) Պայմանագրեր՝ սարքավորումների վերանորոգման կամ պահեստամասերի կամ ծրագրային ապահովման ծառայության կամ սպասարկման վերաբերյալ, որոնք ձեռք են բերվում սարքավորումների կամ ծրագրային ապահովման արտադրողից կամ դրա բացառիկ գործակալից:

(8) Պայմանագրեր՝ այլ պետական մարմինների հետ համագործակցության վերաբերյալ՝ այդ մարմինների գլուխների և մասնագիտական, գիտական, փորձագիտական կամ տեխնիկական ծառայությունների պայմանագրերից օգտվելու, ինչպես նաև այդ պայմանագրերի իրականացման նպատակով կնքվող ցանկացած համաձայնագրի վերաբերյալ, նույնիսկ եթե տվյալ պայմանագրերը և դրանց իրականացման համաձայնագրերը չեն կնքվել մրցութային գործընթացով:

(9) Olvera փողոցում Կանոնադրության ընդունման ամսաթվի դրությամբ գործող առևտրականների հետ կնքվող Նոր, երկարաժամկետ կոնցեսիոն համաձայնագրեր, որոնք բանակցվել են El Pueblo de Los Angeles պատմական հուշարձանի կառավարման համար պատասխանատու քաղաքի վարչության կողմից:

(10) 1022-րդ բաժնի պահանջներին համապատասխանող պայմանագրեր (ներառյալ, առանց սահմանափակման, այն պայմանագրերը, որոնք, պայմանագրի կնքման համար պատասխանատու մարմնի որոշմամբ, վերաբերում են մասնագիտական, գիտական, փորձագիտական, տեխնիկական կամ այլ հատուկ ծառայությունների մատուցմանը), երբ պայմանագրի կնքման համար պատասխանատու մարմինը գտնում է, որ մրցութային կարգով պայմանագրի կնքումը ցանկալի, գործնական կամ հնարավոր չէ, կամ երբ ընդհանուր իրավունքն այլ կերպ ազատում է մրցութային կարգով պայմանագրի կնքման պահանջների պահպանումից:

(11) Որակավորված մատակարարների հետ կնքվող պայմանագրեր, որոնք որակավորման չափանիշներ սահմանվում են հրամանագրով, և որոնք վերաբերում են այն կարևոր ենթակառուցվածքների նախագծմանը, զարգացմանը, ձեռքբերմանը կամ սպասարկմանը, որոնք ներառում են ֆիզիկական կամ վիրտուալ ակտիվներ, համակարգեր և ցանցեր, որոնք այնքան կենսական նշանակություն ունեն քաղաքի համար, որ դրանց անգործունակությունը

կամ ոչնչացումը լրացրեն կվմասի անվտանգությանը, տնտեսական անվտանգությանը, հանրային առողջությանը կամ անվտանգությանը կամ դրանց գանկացած համակցությանը:

Բաժ. 15. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության բաժին 470-ի ենթաբաժին (c)-ի կետ (12)-ի ենթակետ (H)-ը, որը վերաբերում է քաղաքաշինության նվիրատվության սահմանափակումներին և դրանց վերաբերյալ տեղեկատվության բացահայտմանը, փոփոխվել է հետևյալ խմբագրությամբ.

(H) Սույն դրույթին ենթակա պայմանագրի վերաբերյալ յուրաքանչյուր պայմանագրի կնքման առաջարկի մեջ պետք է ներառվի սույն ենթաբաժնով սահմանված արգելքների մասին ծանուցում: Սույն բաժնին ենթակա պայմանագրի վերաբերյալ հայտ կամ առաջարկ ներկայացնելու պահին հայտատուն կամ առաջարկ ներկայացնողը պետք է լրացնի ձևաթուղթ՝ Նշելով իր հիմնական պատասխանատու անձանց, առնվազն 100,000 դոլարի արժեքով ենթապայմանագրեր կնքող ենթակապալառուներին, այդ ենթակապալառուների հիմնական պատասխանատու անձանց անունները և հավաստելով, որ հայտատուն կամ առաջարկ ներկայացնողը կպահպանի սույն ենթաբաժնով սահմանված արգելքները և դրանց մասին կտեղեկացնի իր հիմնական պատասխանատու անձանց ու ենթակապալառուներին, ինչպես նաև կներկայացնի անհրաժեշտ համարվող ցանկացած այլ տեղեկատվություն: Պայմանագրի կնքման համար պատասխանատու մարմնի հայեցողությամբ՝ սույն դրույթին համապատասխան պահանջվող որևէ ձևաթղթի լրացման ժամանակ թույլ տրված տեխնիկական կամ վարչական թերությունը կարող է համարվել աննշան կամ ոչ էական և չեղարկվել, կամ կարող է ենթակա լինել շտկման՝ հրամանագրով հետագայում սահմանված կարգով: Եթևկայի հանձնաժողովի կողմից պահանջվող էական տեղեկատվության սխալ կամ բացթողումը չի կարող չեղարկվել, սակայն կարող է ենթակա լինել շտկման՝ հայտի կամ առաջարկի գնահատումից կամ միավորների հաշվարկից առաջ՝ հրամանագրով հետագայում սահմանված կարգով:

Բաժ. 16. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության Բաժին 507-ը փոփոխվել է հետևյալ խմբագրությամբ.

Բաժ. 507. Գլխավոր վարչական պաշտոնատար անձինք:

Ընտրովի պաշտոններից բացի՝ Կանոնադրությամբ սահմանված կամ հրամանագրով ստեղծված յուրաքանչյուր վարչություն և գրասենյակ, ինչպես նաև Հանրային աշխատանքների վարչության՝ պայմանագրերի կառավարման, ճարտարագիտության, սանիտարական ծառայությունների, փողոցների լուսավորության և փողոցային ծառայությունների բյուրոներից յուրաքանչյուրը պետք է ունենա գլխավոր վարչական պաշտոնատար անձ: Հանձնակատարների խորհրդի վերահսկողության և կառավարման ներքո գտնվող վարչություններում գլխավոր վարչական պաշտոնատար անձը ղեկավարում է վարչության գործունեությունը: Հանձնակատարների խորհրդի վերահսկողության և կառավարման ներքո չգտնվող վարչություններում և գրասենյակներում գլխավոր վարչական պաշտոնատար անձը լիովին ղեկավարում և վերահսկում է վարչության կամ գրասենյակի ամբողջ աշխատանքը: Կանոնադրության այլ դրույթներում և Los Angeles-ի վարչական օրենսգրքում գլխավոր վարչական պաշտոնատար անձինք կարող են ունենալ պաշտոնի տարբեր անվանումներ, այդ թվում՝ գլխավոր կառավարիչ և տնօրեն:

Բաժ. 17. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության Բաժին 509-ի ենթաբաժին (e)-ը, որը վերաբերում է քաղաքի բյուջեին և վարչությունների գլխավոր վարչական պաշտոնատար անձանց լիազորություններին, փոփոխվել է հետևյալ խմբագրությամբ.

(e) յուրաքանչյուր բյուջետային ժամանակաշրջանի ֆինանսական տարվա սկզբից առաջ բաժնի խորհրդին առաջարկել ~~տարեկան~~ բաժնի բյուջե, որն ընդգրկում է բաժնի կամ բյուրոյի անկախվող եկամուտներն ու ծախսերը և, որքանով դա գործնականում հնարավոր է, համապատասխանում է III հոդվածով ընդհանուր քաղաքային բյուջեի համար նախատեսված ձևերին և ժամկետներին,

Բաժ. 18. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության Բաժին 510-ի ենթաբաժին (g)-ը, որը վերաբերում է քաղաքի բյուջեին և վարչությունների գլխավոր վարչական պաշտոնատար անձանց լիազորություններին, փոփոխվել է հետևյալ խմբագրությամբ.

(g) յուրաքանչյուր բյուջետային ժամանակաշրջանի ֆինանսական տարվա սկզբից առաջ ներկայացնել ~~տարեկան~~ բյուջե, որը ներառում է վարչության անկախվող եկամուտներն ու ծախսերը,

այդ թվում՝ հանձնակատարների խորհրդի ցուցումների համաձայն, եթե այդպիսիք կան, հորհրդի գործունեության պատշաճ իրականացման համար անհրաժեշտ միջոցները,

Բաժ. 19. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության Բաժին 511-ի ենթաբաժին (b)-ն, որը վերաբերում է քաղաքի բյուջեին և վարչությունների խորհուրդների պարտականություններին, փոփոխվել է հետևյալ խմբագրությամբ.

(b) յուրաքանչյուր բյուջետային ժամանակաշրջանի ֆինանսական տարվա սկզբից առաջ ընդունել ~~տարեկան~~ վարչության բյուջե և կատարել ~~տարեկան~~ վարչության բյուջետային հատկացումներ առելով վարչության ակնկալվող եկամուտներն ու ծախսերը: Վարչության բյուջեն, որքանով գործնականում հնարավոր է, պետք է համապատասխանի III հոդվածով ընդհանուր քաղաքի բյուջեի համար սահմանված ձևերին և ժամկետներին: Յուրաքանչյուր վարչության բյուջե պետք է ներառի Չհատկացված մնացորդ անվանումը կրող գումար, որը հասանելի է հետագա բյուջետային ժամանակաշրջանի ֆինանսական տարվա ընթացքում խորհրդի կողմից հետագայում հատկացնելու համար՝ առաջացող չնախատեսված դեպքերը հոգալու նպատակով: Ընդունվելուց հետո բյուջեի պատճենը, ինչպես նաև Չհատկացված մնացորդից հատկացում կատարելու վերաբերյալ հետագայում ընդունված յուրաքանչյուր որոշման պատճենը պետք է անհապաղ ներկայացվի քաղաքապետին և Վերահսկողին: Վարչությունը չի կարող որևէ ծախս կատարել կամ ֆինանսական պարտավորություն ստանձնել՝ բացառությամբ այն դեպքերի, երբ դա թույլատրված է ~~տարեկան~~ վարչության բյուջետային հատկացմամբ, ~~տարեկան~~ բյուջեի ընդունումից հետո կատարված հատկացումներով կամ այլ կերպ նախատեսված է Կանոնադրությամբ:

Բաժ. 20. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության Բաժին 572-ի ենթաբաժին (d)-ն, որը վերաբերում է քաղաքի բյուջեին և ոստիկանության հանձնակատարների խորհրդի գործադիր տնօրենի լիազորություններին և պարտականություններին, փոփոխվել է հետևյալ խմբագրությամբ.

(d) ոստիկանության հանձնակատարների խորհրդին յուրաքանչյուր բյուջետային ժամանակաշրջանի ֆինանսական տարվա սկզբից առաջ առաջարկել բյուջե, որն ընդգրկում է խորհրդի և դրա աշխատակազմի ակնկալվող եկամուտներն ու ծախսերը և, որքանով դա գործնականում հնարավոր է, համապատասխանում է Կանոնադրությամբ ընդհանուր քաղաքային բյուջեի համար նախատեսված ձևերին և ժամկետներին,

Բաժ. 21. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության Բաժին 574-ի ենթաբաժին (e)-ն, որը վերաբերում է քաղաքի բյուջեին և ոստիկանության պետի լիազորություններին և պարտականություններին, փոփոխվել է հետևյալ խմբագրությամբ.

(e) ոստիկանության հանձնակատարների խորհրդին առաջարկել յուրաքանչյուր բյուջետային ժամանակաշրջանի ֆինանսական տարվա սկզբից առաջ տարեկան բաժնի բյուջե, որն ընդգրկում է վարչության ակնկալվող եկամուտներն ու ծախսերը՝ բացառությամբ Գործադիր տնօրենի վերահսկողության ներքո գտնվող ակնկալվող եկամուտների և ծախսերի, և, որքանով դա գործնականում հնարավոր է, համապատասխանում է Կանոնադրությամբ ընդհանուր քաղաքային բյուջեի համար նախատեսված ձևերին և ժամկետներին,

Բաժ. 22. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության Բաժին 581-ը, որը վերաբերում է Հանրային աշխատանքների խորհրդին, փոփոխվել է հետևյալ խմբագրությամբ.

Բաժ. 581. Հանրային աշխատանքների խորհուրդ:

Հանրային աշխատանքների խորհրդի անդամները պետք է իրենց ամբողջ ժամանակը նվիրեն պաշտոնի պարտականությունների կատարմանը, եթե այլ բան նախատեսված չէ հրամանագրով: Չնայած Բաժին 514-ի որոշվածներին՝ քաղաքային խորհուրդը կարող է խորհրդի ձայների երկու երրորդով ընդունված հրամանագրով, որը ենթակա է քաղաքապետի վետոյին, կամ քաղաքապետի վետոյի նկատմամբ խորհրդի ձայների երեք չորրորդով այն հաղթահարելու միջոցով, փոփոխություններ կատարել Հանրային աշխատանքների խորհրդի կազմի կամ գոյության մեջ, ինչպես նաև ավելացնել կամ վերացնել դրա լիազորություններից և պարտականություններից որևէ մեկը: Կանոնադրությանը, կիրառելի հրամանագրերին և օրենքին համապատասխան՝ խորհուրդն ունի հետևյալ լիազորություններն ու պարտականությունները՝

(a) սահմանել քաղաքականություն և կառավարել Հանրային աշխատանքների վարչությունը,

(b) սահմանել աշխատանքների կամ բարելավումների վերաբերյալ առաջարկների կամ հայտերի ներկայացման հարցումների ուսումնասիրման, քննարկման և նախապատրաստման, ինչպես նաև հայտարարության հրապարակման և պահանջվող պարտատոմսի չափի սահմանման ընթացակարգերը՝ 370-378 բաժիններով և համապատասխան հրամանագրերով նախատեսված կարգով,

(c) հաստատել պայմանագրերի շնորհումը:

(d) կիրառելի օրենսդրությանը համապատասխան սահմանել աշխատանքների մեկնարկի և ավարտի ժամկետները,

~~(e) — իրականացնել օտարման լիազորությունը՝ խորհրդի թույլտվությամբ, և քաղաքի անուսից վարձակալել կամ ձեռք բերել սեփականություն հանրային աշխատանքների նախագծերի իրականացման և պահպանման համար:~~

(e)(f) իրականացնել օրենքով սահմանված կամ խորհրդի կողմից պատվիրակված լիազորություններն ու պարտականությունները, որոնք վերաբերում են Բաժին 580-ում նշված աշխատանքների վերաբերյալ պայմանագրերի շնորհմանը, ինչպես նաև քաղաքի որևէ հանրային վայրի, ճանապարհային գոտու կամ սեփականությանը պատկանող սեփականության առաջարկվող փոփոխության կամ բարելավման հետ կապված օգուտների, վնասների և ծախսերի որոշմանը և վնասներն ու ծախսերը ծածկելու նպատակով սեփականության նկատմամբ գնահատումների սահմանմանը և գանձմանը,

(f)(g) անցկացնել լուսմներ և լսել բողոքարկումները՝ վարչության աշխատանքներին, այդ թվում՝ հատուկ գնահատումների վերաբերյալ լուսմներին, առնչվող հարցերով՝ հրամանագրով թույլատրված դեպքերում,

(g)(h) սեփական նախաձեռնությամբ կամ բողոքի հիման վրա ուսումնասիրել վարչության գործունեությունը և աշխատակիցների գործողությունները և արդյունքների մասին զեկուցել Հանրային աշխատանքների տնօրենին, քաղաքապետին և խորհրդին,

(h)(i) հաստատել Հանրային աշխատանքների տնօրենի հետ խորհրդակցելով՝ հանրային աշխատանքների շինարարական նախագծերի տեխնիկական պայմանները,

~~(j) — ընդունել ավարտված հանրային աշխատանքների նախագծերը՝ պայմանով, որ խորհրդը կարող է Հանրային աշխատանքների տնօրենին պատվիրակել 100,000 դոլարից (\$100,000) պակաս արժեք ունեցող կամ խորհրդի կողմից սահմանված այլ գումարից պակաս արժեք ունեցող նախագծերի ընդունման լիազորությունը:~~

(i)(k) հանրային աշխատանքների կարճաժամկետ և երկարաժամկետ ծրագրերի ու պլանների վերաբերյալ առաջարկություններ ներկայացնել Հանրային աշխատանքների տնօրենին, քաղաքապետին և խորհրդին, և

(j)(l) յուրաքանչյուր տարի հուլիսի երկրորդ շաբաթվա ընթացքում կայանալից խորհրդի նիստում ներկայացնել նախորդ ֆինանսական տարվա վերաբերյալ հաշվետվություն՝ նշելով պարտատոմսերի վաճառքից ստացված մուտքերի չափը, այդ մուտքերի ծախսման նպատակները, ծախսված գումարի չափը, յուրաքանչյուր պարտատոմսային հիմնադրամում առկա մնացորդը և այլ համապատասխան տեղեկատվություն և առաջարկություններ:

Հանրային աշխատանքների խորհուրդն իրավունք ունի իրականացնելու բոլոր նման շինարարական և պահպանման աշխատանքները և սույն բաժնում նշված ցանկացած նպատակ իրագործելու համար օգտագործելու իր վերահսկողության ներքո գտնվող և այդ նպատակների համար հասանելի ցանկացած միջոց, պայմանով, որ սույն բաժնի որևէ դրույթ չի կարող մեկնաբանվել որպես խորհրդի՝ որևէ աշխատանք կամ բարելավում կարգադրելու և դրա ֆինանսավորման եղանակը սահմանելու լիազորության սահմանափակում, սակայն այդ աշխատանքը կամ բարելավումը պետք է իրականացվի Հանրային աշխատանքների խորհրդի ղեկավարության և վերահսկողության ներքո:

Բաժ. 23. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության Բաժին 582-ը, որը վերաբերում է Հանրային աշխատանքների վարչության տնօրենին, փոփոխվել է հետևյալ խմբագրությամբ.

Բաժ. 582. Հանրային աշխատանքների տնօրեն

Հանրային աշխատանքների վարչության գլխավոր վարչական պաշտոնատար անձը, ով կոչվում է Հանրային աշխատանքների տնօրեն, նշանակվում և պաշտոնից ազատվում է 508-րդ բաժնով սահմանված կարգով: ~~Փոխարեն Բացի~~ 509-րդ բաժնում սահմանված լիազորություններից և պարտականություններից՝ տնօրենն ունի հետևյալ լիազորություններն ու պարտականությունները՝

(a) կատարել խորհրդի կողմից ընդունված բոլոր հաճանքները, կանոններն ու կանոնակարգերը,

(b) կառավարել պայմանագրերը,

(c) վերահսկել և կառավարել խորհրդի կողմից թույլատրված շինարարական և պահպանման աշխատանքները,

(d) հաստատել այն հանրային աշխատանքների վերաբերյալ պայմանագրերը, որոնք գտնվում են խորհրդի կամ հրամանագրով տնօրենին պատվիրակված լիազորությունների շրջանակում,

(e) տրամադրել փողոցների զբաղեցման և այլ թույլտվություններ, որոնք անհրաժեշտ են քաղաքի ճանապարհային գոտիների ժամանակավոր օգտագործման համար,

(f) իրականացնել օտարման լիազորությունը՝ խորհրդի թույլտվությամբ, և քաղաքի անունից վարձակալել կամ ձեռք բերել գույք հանրային աշխատանքների նախագծերի իրականացման և պահպանման համար խորհրդին առաջարկություններ ներկայացնել հանրային աշխատանքների կարճաժամկետ և երկարաժամկետ ծրագրերի ու պլանների վերաբերյալ,

(g) վարչությանը, քաղաքապետին և խորհրդին ներկայացնել հանրային աշխատանքների կարճաժամկետ և երկարաժամկետ ծրագրերի ու պլանների վերաբերյալ առաջարկություններ՝ անհրաժեշտության դեպքում ներառելով վարչության արձագանքները,

(h)(g) վերահսկել վարչության հաշվապահական հաշվառման և կառավարման ու աշխատակիցների ծառայությունների գործառնությունները՝ ներառյալ այդ գործառնությունների իրականացմամբ զբաղվող վարչության կազմում գործող բյուրոները վարչության կազմում, և հրահանգներ տալ՝ նշանակել, պաշտոնից ազատել, կասեցնել պաշտոնավարումը և տեղափոխել այդ գործառնություններն իրականացնող աշխատակիցներին՝ բոլոր դեպքերում Կանոնադրության քաղաքացիական ծառայության դրույթներին համապատասխան,

(i) աջակցել համաքաղաքային կապիտալ ենթակառուցվածքների պլանավորման գործառնության՝ ներառյալ, առանց սահմանափակման, հանրային օգտագործման ճանապարհային գոտիները, ցամաքային տրանսպորտը, քաղաքի սեփականություն հանդիսացող շենքերը և հանրային տարածքները,

(j) վերահսկել վարչության և զանկացած բյուրոյի համար տեխնոլոգիական համակարգերի գնումն ու ներդրումը՝ բացառությամբ հրամանագրով այլ կերպ նախատեսված դեպքերի,

(k) ընդունել ավարտված հանրային աշխատանքների նախագծերը և նախագծի ավարտի պահին առաջարկել շահագործման և պահպանման ֆինանսավորում՝ որանց պատշաճ վիճակի ապահովման նպատակով,

(l)(h) քաղաքապետին և խորհրդին վարչությանն առաջարկել յուրաքանչյուր բյուջետային ժամանակաշրջանի ֆինանսական տարվա սկզբից առաջ տարեկան բյուջե՝ վարչության ակնկալվող եկամուտներն ու ծախսերը ներառող և, որքանով գործնականում հնարավոր է, III հոդվածով ընդհանուր քաղաքի բյուջեի համար սահմանված ձևերին և ժամկետներին համապատասխանող, և:

(m)(h) պարբերաբար, քաղաքապետի կամ վարչության պահանջով, վարչությանը և քաղաքապետին ներկայացնել գրավոր հաշվետվություն վարչության աշխատանքների վերաբերյալ, և

(ո) վերահսկել շինարարությունն ու պահպանման աշխատանքները և իրականացնել սույն բաժնում նշված նպատակներից գանկացածը տնօրենի վերահսկողության ներքո գտնվող և այդ նպատակների համար հասանելի միջոցներից. պայմանով, որ սույն բաժնի որևէ դրույթ չի կարող մեկնաբանվել որպես խորհրդի՝ որևէ աշխատանք կամ բարելավում կարգադրելու և դրա ֆինանսավորման եղանակը սահմանելու լիազորության սահմանափակում, սակայն այդ աշխատանքը կամ բարելավումը պետք է իրականացվի Հանրային աշխատանքների տնօրենի ղեկավարության և վերահսկողության ներքո՝ վարչության հրահանգներին համապատասխան:

Բաժ. 24. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության Բաժին 610-ը, որը վերաբերում է քաղաքի բյուջեին և սեփական եկամուտներով գործող վարչություններին, փոփոխվել է հետևյալ խմբագրությամբ.

Բաժ. 610. Պարտքի հաշվետվողականության և կապիտալ բարելավումների պլաններ:

Յուրաքանչյուր երկու տարին մեկ՝ իր բյուջեի ներկայացմանը զուգահեռ՝ իր տարեկան բյուջեն ներկայացնելիս յուրաքանչյուր սեփական եկամուտներով գործող վարչություն պարտքի հաշվետվողականության և կապիտալ բարելավումների պլանը պետք է ներկայացնի քաղաքապետին, խորհրդին, և Վերահսկողին:

Բաժ. 25. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության Բաժին 683-ի ենթաբաժին (c)-ն, որը վերաբերում է քաղաքի բյուջեին և Հանրային հաշվետվողականության գրասենյակի գործադիր տնօրենին, փոփոխվել է հետևյալ խմբագրությամբ.

(c) Գործադիր տնօրենը՝ (1) անմիջականորեն հաշվետու է խորհրդին, սակայն խորհրդի կողմից հրահանգներ չի ստանում, (2) լիովին ղեկավարում և վերահսկում է OPA-ի (Հանրային հաշվետվողականության գրասենյակ) ամբողջ աշխատանքը, (3) պատասխանատու է դրա գործունեության պատշաճ կառավարման համար, (4) նշանակում, ազատում, կասեցնում կամ տեղափոխում է դրա բոլոր աշխատակիցներին՝ Կանոնադրության քաղաքացիական ծառայության վերաբերյալ դրույթներին համապատասխան, (5) OPA-ի աշխատակիցներին տալիս է իրենց պարտականությունների կատարման հետ կապված հրահանգներ՝ Կանոնադրության քաղաքացիական ծառայության վերաբերյալ դրույթներին համապատասխան, (6) յուրաքանչյուր բյուջետային ժամանակաշրջանի ֆինանսական տարվա՝ մեկնարկից առաջ և հրամանագրով սահմանված ժամանակացույցին համապատասխան՝ Քաղաքային վարչական պաշտոնատար անձին ներկայացնում է OPA-ի ակնկալվող ծախսերն ընդգրկող ~~տարեկան~~ բյուջեի նախագիծը, (7) OPA-ի միջոցները (ներառյալ, առանց սահմանափակման, պայմանագրերի կնքումը) ծախսում է բյուջետային հատկացումների կամ բյուջեի ընդունումից հետո կատարված հատկացումների դրույթներին համապատասխան, և (8) կատարում է հրամանագրով սահմանված այլ պարտականություններ:

Բաժ. 26. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության Բաժին 684-ը, որը վերաբերում է քաղաքի բյուջեին և Ջրի և էներգետիկայի հանձնակատարների խորհրդին, փոփոխվել է հետևյալ խմբագրությամբ.

Բաժ. 684. Բյուջեի ներկայացումը Քաղաքային խորհրդին՝ տեղեկատվական նպատակներով:

Ջրի և էներգետիկայի հանձնակատարների խորհուրդը նախնական բյուջեն առաջիկա բյուջետային ժամանակաշրջանի ֆինանսական տարվա՝ համար պետք է ներկայացնի քաղաքային խորհրդին՝ տեղեկատվական նպատակներով, ոչ ուշ, քան յուրաքանչյուր բյուջետային ժամանակաշրջանին նախորդող յուրաքանչյուր տարվա՝ մարտի 31-ը, և մինչև տվյալ տարվա մայիսի 31-ը պետք է թարմացնի նախնական բյուջեն՝ հիմնվելով մարտի 31-ից հետո ստացված լրացուցիչ տեղեկատվության, այդ թվում՝ առանց սահմանափակման, եկամուտների և ծախսերի կանխատեսումների վերաբերյալ լրացուցիչ տեղեկատվության վրա: Սույն բաժինը ուժի մեջ է մտնում 2011 թվականի հուլիսի 1-ից:

Բաժ. 27. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության Բաժին 1001-ի ենթաբաժին (a)-ն փոփոխվել է հետևյալ խմբագրությամբ.

Բաժ. 1001. Բացառություններ:

Հետևյալ պաշտոններից յուրաքանչյուրը ազատվում է սույն հոդվածի կիրառությունից՝

(a) Բացառված պաշտոններ:

(1) Ժողովրդի կողմից ընտրված բոլոր պաշտոնատար անձինք:

(2) Հանձնակատարների խորհուրդների բոլոր անդամները:

(3) Քաղաքի վարչությունների և գրասենյակների բոլոր գլխավոր վարչական պաշտոնատար անձինք, ինչպես նաև ցանկացած Հանրային աշխատանքների վարչության բյուրոների տնօրենները՝ պայմանագրերի կառավարման, ճարտարագիտության, սանիտարական ծառայությունների, փողոցների լուսավորության և փողոցային ծառայությունների բյուրոների:

(4) Յուրաքանչյուր քաղաքի գրասենյակում կամ վարչությունում Գլխավոր կառավարչի օգնականի կամ տնօրենի տեղակալի դատում երկու պաշտոն, ինչպես նաև ցանկացած Հանրային աշխատանքների վարչության բյուրոներից յուրաքանչյուրում Տնօրենի օգնականի դատում երկու պաշտոն՝ պայմանագրերի կառավարման, ճարտարագիտության, սանիտարական ծառայությունների, փողոցների լուսավորության և փողոցային ծառայությունների բյուրոներում, իսկ Վերահսկողի գրասենյակում Վերահսկողի տեղակալի դատում երկու պաշտոն:

(5) Ոստիկանության պետի բոլոր տեղակալները:

(6) Հրշեջ ծառայության պետի բոլոր տեղակալները:

(7) Քաղաքապետի գրասենյակի պաշտոնները:

(8) Խորհրդի կողմից սահմանված պաշտոնները, որոնք նախատեսված են Խորհրդի անդամներին իրենց պարտականությունների կատարմանը աջակցելու նպատակով՝ բացառությամբ գործավարական անձնակազմի:

(9) Քաղաքային իրավաբանի գրասենյակի բոլոր պաշտոնները:

(10) Ջրի և էներգետիկայի վարչության գլխավոր ֆինանսական պաշտոնատար անձը:

(11) Ոստիկանության հանձնակատարների խորհրդի գործադիր տնօրենը:

(12) Ոստիկանության վարչության գլխավոր տեսուչը:

(13) Քաղաքի էթիկայի հանձնաժողովի գործադիր տնօրենը և ամբողջ անձնակազմը:

(14) Քաղաքային վարչական պաշտոնատար անձի գրասենյակի բոլոր տնօրենների օգնականները:

(15) Նավահանգստային վարչության երթևեկության կառավարիչը և նավահանգստի վերահսկիչը:

(16) Հետիոտնային անցումների կարգավորողները:

(17) 1040-րդ բաժնի դրոյթներին ենթակա բոլոր բժիշկներն ու հոգեբանները:

(18) Ընտրությունների բոլոր պաշտոնատար անձինք:

(19) Քաղաքի գործավարի կողմից հատուկ աշխատանքի ընդունված անձինք, որոնց աշխատանքի ընդունումը թույլատրված է Կանոնադրության Բաժին 405-ի դրոյթներով՝ որևէ ընտրության անցկացմանն աջակցելու նպատակով:

(20) Կանոնադրության այլ դրոյթներով հատուկ կերպով բացառված պաշտոնները:

Բաժ. 28. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության Բաժին 1160-ի ենթաբաժին (a)-ն, որը վերաբերում է քաղաքի բյուջեին և Los Angeles քաղաքի աշխատակիցների կենսաթոշակային համակարգին, փոփոխվել է հետևյալ խմբագրությամբ:

(a) **Բյուջեի փոխանցում:** Խորհուրդը ~~թափարկ~~ պետք է կազմի և քաղաքապետին ու Վերահսկողին ներկայացնի առաջիկա բյուջետային ժամանակաշրջանի բյուջեն, որում նշվում է

Կենսաթոշակային հիմնադրամի պահպանման համար նախատեսվող ծախսերի գնահատված չափը: Բյուջեն պետք է ներառի հետևյալ առանձին կետերը՝

(1) **Քաղաքի հատկացումներ:** Գումար, որը հավասար է կենսաթոշակային համակարգի բոլոր անդամների աշխատավարձերի որոշակի տոկոսին, ընդ որում՝ այդ տոկոսը պետք է լինի նույնը, ինչ նշված է վերջին ակտուարական հաշվետվության մեջ և, ինչպես նախկինում նախատեսված է, այն տոկոսն է, որը պահանջվում է նախկինում ծառայություն չունեցող վարչությունների անդամների համար:

(2) **Չֆինանսավորված պարտավորությունների մարում:** Գումար, որը բավարար է Համակարգի կողմից ստանձնած ցանկացած կուտակված չֆինանսավորված պարտավորությունների մարման համար՝ մինչև 30 տարի ժամկետում:

(3) **Վարչական ծախսեր:** Քաղաքի խորհրդի հայեցողությամբ՝ Համակարգի վարչական ծախսերը:

Բաժ. 29. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության Բաժին 1210-ի ենթաբաժին (a)-ն, որը վերաբերում է քաղաքի բյուջեին և Los Angeles-ի հրշեջների և ոստիկանության աշխատակիցների կենսաթոշակային պլանին, փոփոխվել է հետևյալ խմբագրությամբ:

(a) **Տարեկան Բյուջեի ընդունում:** Հրշեջների և ոստիկանության աշխատակիցների կենսաթոշակների հանձնակատարների խորհուրդը յուրաքանչյուր ~~բյուջետային ժամանակաշրջանի տարվա~~ համար ընդունում է բյուջե, որում սահմանվում են Հրշեջների և ոստիկանության աշխատակիցների կենսաթոշակային ծրագրի յուրաքանչյուր մակարդակի վարչական ծախսերը: Բյուջեն ընդունվում է հանրության համար բաց նիստում: Խորհրդի հայեցողությամբ վարչական ծախսերը, որոնք ներառում են ներդրումների կառավարման ծախսերը, կարող են վճարվել պլանի ակտիվներից:

Բաժ. 30. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության Բաժին 1210-ի ենթաբաժին (b)-ի առաջին պարբերությունը, որը վերաբերում է քաղաքի բյուջեին և Los Angeles-ի հրշեջների և ոստիկանության աշխատակիցների կենսաթոշակային պլանին, փոփոխվել է հետևյալ խմբագրությամբ.

(b) **Բյուջեի առանձին կետեր:** Խորհուրդը ~~յուրաքանչյուր տարի~~ պատրաստում և ներկայացնում է քաղաքապետին, Խորհրդին և Վերահսկողին բյուջե՝ առաջիկա բյուջետային ժամանակաշրջանի համար, որում նշվում է Հրշեջների և ոստիկանության աշխատակիցների կենսաթոշակային պլանի պահպանման համար նախատեսվող ծախսերի գնահատված չափը: Բյուջեն պետք է ներառի ստորև նշված յուրաքանչյուր առանձին կետ՝ անկախ նրանից՝ տվյալ կետը դրական, թե բացասական թիվ է.

Բաժ. 31. Բաժանելիություն: Եթե սույն Կանոնադրության փոփոխությունը ցանկացած բաժին, ենթաբաժին, կետ, նախադասություն, արտահայտություն կամ կիրառում կամ դրա որևէ մաս ճանաչվի հակասահմանադրական կամ անվավեր ցանկացած իրավասության դատարանի կամ տրիբունալի կողմից, Կանոնադրության փոփոխության մնացած բաժինները, ենթաբաժինները, կետերը, նախադասությունները, արտահայտությունները, մասերը կամ կիրառությունները կմնան լիովին ուժի և գործողության մեջ, և այդ նպատակով սույն Կանոնադրության փոփոխության դրույթները բաժանելի են: Բացի այդ, ընտրողները հայտարարում են, որ իրենք կընդունեն սույն Կանոնադրության փոփոխության բոլոր բաժինները, ենթաբաժինները, կետերը, նախադասությունները, արտահայտությունները, մասերը և կիրառությունները՝ բացառությամբ այն բաժնի, ենթաբաժնի, կետի, նախադասության, արտահայտության, մասի կամ կիրառության, որը ճանաչվել է հակասահմանադրական կամ անվավեր:

Արդյոք Քաղաքի կանոնադրությունը պե՞տք է փոփոխվի՝ ստեղծելով Թաղամասային բողոքարկման հանձնաժողով՝ Տարածքային պլանավորման հանձնաժողովներին փոխարինելու համար, և սահմանելով Քաղաքային խորհրդի կողմից Թաղամասային բողոքարկման հանձնաժողովի և Քաղաքային պլանավորման հանձնաժողովի որոշումների վերանայման գործընթաց, փոփոխելով Քաղաքային խորհրդի որոշակի պլանավորման որոշումների վերաբերյալ գործողությունների ժամկետները և գործընթացը, Քաղաքային պլանավորման վարչությանը տալով կիսադատական վերանայման ենթակա դիմումները քննելու, լսելու և որոշելու լիազորություն, և թույլատրելով կառուցապատման տարածքի կարգավորման կանոնակարգերի փոփոխություններ՝ համաձայն հրամանագրի:

ՄԵԿՈՐՄԱԿԱՆ ՄՓՈԳՈՒՄ

SHARON M. TSO-Ի՝ ՕՐԵՆՍՊՐԱԿԱՆ ՀԱՐՑԵՐՈՎ ԳԼԽԱՎՈՐ ՎԵՐՈՒԾԱԲԱՆԻ ԿՈՐՄԻՏ

Այս օրենսդրական նախագիծը նախատեսում է փոփոխություններ քաղաքի պլանավորման և հողօգտագործման կառավարման մեջ: Օրենսդրական նախագիծը Քաղաքի կանոնադրության (Կանոնադրության) մեջ կսահմանի Քաղաքաշինության վարչության և Քաղաքաշինության տնօրենի լիազորություններն ու պարտականությունները, միաժամանակ փոփոխելով Քաղաքային խորհրդի լիազորությունները՝ վերանայելու քաղաքաշինության և հողօգտագործման հարցերը, և յոթ Տարածքային քաղաքաշինության հանձնաժողովները փոխարինելով մեկ նոր՝ Թաղամասերի բողոքարկման հանձնաժողովով:

Քաղաքը կարգավորում է քաղաքաշինությունը և հողօգտագործումը Կանոնադրության (Քաղաքի կանոնադրություն) և հրամանագրերի (Քաղաքային օրենքներ) միջոցով: Կանոնադրությունը հիմնարար փաստաթուղթ է, որը սահմանում է հիմնական որոշում կայացնողների լիազորություններն ու պարտականությունները, որոնց թվում են Քաղաքաշինության վարչությունը, Քաղաքաշինության հանձնաժողովը, Տարածքային պլանավորման հանձնաժողովները, Քաղաքաշինության տնօրենը, Գոտիավորման վարչության գրասենյակը, Քաղաքային խորհուրդը և Քաղաքապետը: Կանոնադրությունը նաև սահմանում է հողօգտագործման որոշակի իրավունքների, այդ թվում՝ գլխավոր հատակագծի փոփոխությունների, գոտիավորման փոփոխությունների, շէտումների, պայմանական օգտագործման թույլտվությունների և նմանատիպ կիսադատական հաստատումների գործընթացները և բողոքարկման իրավունքները:

Օրենսդրական նախագիծը.

- Փոխարինել յոթ Տարածքային քաղաքաշինության հանձնաժողովները (APC) և դրանց 35 հանձնակատարներին մեկ նոր՝ Թաղամասերի բողոքարկման հանձնաժողովով (NAC), որը կունենա առնվազն յոթ անդամ՝ աշխարհագրական կամ այլ ներկայացուցչությամբ վերաբերող որակավորման պահանջներով, որոնք կսահմանվեն համաձայն հրամանագրի, և NAC-ին շնորհել վարչական բողոքարկումները լսելու և դրանք նորից քննելու լիազորություն՝ առանց նախորդ որոշում կայացնողների որոշումներին նախապատվություն տալու: Սա կվերացնի գործող Կանոնադրության՝ 2000 թվականի հուլիսին ուժի մեջ մտնելուց ի վեր գործող APC համակարգը և Քաղաքը կվերադարձնի վերահսկողության և որոշումների կայացման այնպիսի կառուցվածքի, որը նման է 2000 թվականից առաջ գոյություն ունեցած կառուցվածքին՝ հինգ անդամից բաղկացած մեկ կիսադատական մարմնին՝ Գոտիավորման բողոքարկման խորհրդին:
- Կանոնադրության մեջ սահմանել Քաղաքաշինության վարչության և Քաղաքաշինության տնօրենի պարտականությունները՝ փոփոխելով Կանոնադրության՝ Գոտիավորման վարչարարության գրասենյակի մասին բաժինը՝ Վարչությանը կիսադատական դիմումների նկատմամբ լիազորություն տալով, իսկ Քաղաքաշինության տնօրենին՝

Գոտիավորման վարչարարության գրասենյակից դուրս աշխատակիցներ նշանակելու լիազորություն՝ կիսադատական վերանայման պարտականությունները կատարելու համար՝ հրամանագրով թույլատրված կարգով:

- Հեռացել Կանոնադրության այն բաժինները, որոնք սահմանում են հողօգտագործման որոշակի իրավունքների, այդ թվում՝ Գլխավոր հատակագծի փոփոխությունների, գոտիավորման փոփոխությունների, շեղումների, պայմանական օգտագործման թույլտվությունների և նմանատիպ կիսադատական հաստատումների, ինչպես նաև օրենսդրական լիազորությունների պատվիրակման գործընթացները և բողոքարկման իրավունքները, այդպիսով լիազորելով նման հարցերը կարգավորվել հրամանագրով:
- Փոփոխություններ կատարել Զաղաքային խորհրդի կողմից քաղաքաշինության և հողօգտագործման հարցերում իրավասություն հաստատելու գործող գործընթացում: Օրենսդրական նախագիծը կապահովի հետևյալը. (1) Զաղաքաշինության հանձնաժողովի կամ Թաղամասերի բողոքարկման հանձնաժողովի համար սահմանել 30-օրյա ժամկետ՝ Զաղաքային խորհրդի հետ համաձայնելու կամ չհամաձայնելու համար՝ հարցը վերադարձվելուց և խորհրդի կողմից իրավասությունը ստանձնելուց հետո, (2) պահանջել, որ հանձնաժողովների՝ վերադարձից հետո կայացրած որոշումը ներկայացվի Զաղաքային խորհրդին վերջնական քվեարկության համար, և (3) պահանջել, որ Զաղաքային խորհուրդը գործի 21 օրվա ընթացքում, հակառակ դեպքում՝ Հանձնաժողովի որոշումը կդառնա վերջնական: Զաղաքային խորհրդի՝ քաղաքաշինության և հողօգտագործման համատեքստում իրավասություն ստանձնելու լիազորությունն առանձնահատուկ է նրանով, որ խորհուրդը, իրավասությունը ստանձնելուց հետո, կարող է գործել համապատասխան Հանձնաժողովի փոխարեն:
- Գլխավոր հատակագծի փոփոխությունները համարել ավտոմատ կերպով հաստատված, եթե Զաղաքային խորհուրդը չի գործում Զաղաքապետի և Զաղաքաշինության հանձնաժողովի կողմից հաստատվելուց հետո 75 օրվա ընթացքում: Օրենսդրական նախագիծը կապահովի հետևյալը. (1) փոխարինել գործող քաղաքային օրենքը, որը նախատեսում է Գլխավոր հատակագծի փոփոխության ավտոմատ մերժում, եթե Զաղաքային խորհուրդը միջոցներ չի ձեռնարկում այս հարցի վերաբերյալ, և (2) Կանոնադրության մեջ սահմանել Զաղաքային խորհրդի գործողությունների համար արդեն իսկ գոյություն ունեցող 75-օրյա ժամկետը:
- Թույլատրել Զաղաքային խորհրդին համաձայն հրամանագրի փոխել հատակի մակերեսի սահմանափակման սահմանաչափը: Կանոնադրությունը ներկայումս սահմանում է հատակի մակերեսի սահմանաչափ՝ հողամասի կառուցապատման ենթակա մակերեսի 13-ապատիկի չափով:

Այս օրենսդրական նախագիծն ուժի մեջ կմտնի, եթե այն հաստատվի ընտրողների մեծամասնության կողմից:

ՖԻՆԱՆՍԱԿԱՆ ԱՇԽԵՑՈՒԹՅԱՆ ՀԱՅՏԱՐԱՐՈՒԹՅՈՒՆ
MATTHEW W. SZABO-Ի՝ ԿԱՐԴԱԿԱՆ ԳԾՈՎ ԶԱՂԱՔԻ ՊԱՇՏՈՆՅԱՆ

Այս օրենսդրական նախագիծը կստեղծի մեկ Թաղամասերի բողոքարկման հանձնաժողով՝ յոթ Տարածքային քաղաքաշինության հանձնաժողովներին փոխարինելու համար, կսահմանի Թաղամասերի բողոքարկման հանձնաժողովի և Զաղաքաշինության հանձնաժողովի որոշումների՝ Զաղաքային խորհրդի կողմից վերանայման գործընթաց, կփոխի Զաղաքային խորհրդի կողմից քաղաքաշինության որոշակի որոշումների վերաբերյալ գործողությունների ժամկետներն ու գործընթացը, Զաղաքաշինության վարչությանը կշնորհի կիսադատական վերանայման դիմումները ուսումնասիրելու, քննելու և դրանց վերաբերյալ որոշում կայացնելու լիազորություն և Զաղաքային խորհրդին թույլ կտա հրամանագրով փոփոխել հատակի մակերեսին առնչվող կանոնակարգերը: Չի ակնկալվում, որ այս օրենսդրական նախագիծը ազդեցություն կունենա եկամտի վրա: Հանձնաժողովի աշխատակազմի և ռեսուրսների տարեկան վարչական ծախսերը, ըստ հաշվարկների, կկրճատվեն 360,000 դոլարով՝ 1.1 միլիոն դոլարից հասնելով 740,000 դոլարի: Ծախսերի կրճատումը դրական ազդեցություն կունենա Զաղաքաշինության գործերի մշակման հատուկ ֆոնդի վրա, որը սուբսիդավորվում է Ընդհանուր ֆոնդի կողմից:

ՓԱՍՏԱՐԿ՝ Ի ՆՊԱՍՏ ԿԱՆՈՆԱԴՐՈՒԹՅԱՆ ՓՈՓՈԽՈՒԹՅՈՒՆ PL-Ի

Los Angeles-ը զգացել է պլանավորման համակարգի այնպիսի հետևանքները, որտեղ հողօգտագործման անհատական որոշումները կարող են խճճվել քաղաքականության մեջ: Երբ կանոնները անորոշ են կամ որոշումները չափազանց մեծապես կախված են քաղաքական հայեցողությունից, դա հնարավորություն է ստեղծում հատուկ շահագրգիռ կողմերի համար արտոնյալ վերաբերմունքի փնտրելու և խաթարում է հանրային վստահությունը Քաղաքապետարանի նկատմամբ:

Օրենսդրական նախագիծ PL-ը կարևոր քայլ է դա փոխելու ուղղությամբ:

Օրենսդրական նախագիծ PL-ը արդիականացնում է Los Angeles-ի պլանավորման համակարգը՝ սահմանելով ավելի հստակ կանոններ, ավելի հետևողական ընթացակարգեր և ավելի մեծ հաշվետվողականություն պլանավորման որոշումների կայացման եղանակի համար:

Այս օրենսդրական նախագիծը փոխարինում է գոյություն ունեցող Տարածքային պլանավորման հանձնաժողովները Թաղամասերի բողոքարկման հանձնաժողովով՝ ստեղծելով ավելի հետևողական քաղաքային գործընթաց պլանավորման բողոքարկումների լուսնները քննելու համար: Այն նաև սահմանում է ավելի հստակ ընթացակարգեր այն մասին, թե երբ կարող է Քաղաքային խորհուրդը վերանայել Թաղամասերի բողոքարկման հանձնաժողովի և Քաղաքի պլանավորման հանձնաժողովի որոշումները, և բարելավում է որոշակի պլանավորման հարցերի վերաբերյալ հորիզոնի գործողությունների գործընթացն ու ժամկետները:

Օրենսդրական նախագիծ PL-ը նաև լիազորում է Պլանավորման վարչության մասնագիտական աշխատակիցներին հետաքննել, լսել և որոշումներ կայացնել համապատասխան կիսադատական դիմումների վերաբերյալ՝ օգնելով արդյունավետ դարձնել պլանավորման առօրյա որոշումները՝ միաժամանակ պահպանելով հանրային վերանայման և վերահսկողության հնարավորությունները: Այն նաև թույլ է տալիս թարմացնել շենքերի խտությունը հրամանագրի համաձայն՝ Los Angeles-ին տալով ավելի մեծ ճկունություն՝ արձագանքելու բնակարանային, կառուցապատման և թաղամասի փոփոխվող կարիքներին:

Այս բարեփոխումները մեր պլանավորման համակարգը կդարձնեն ավելի հեշտ հասկանալի և ավելի արդյունավետ ցանկացած բնակչի համար: Նույնքան կարևոր է, որ լիազորությունների ավելի հստակ սահմանները և հետևողական ընթացակարգերը դժվարացնում են համակարգը մանիպուլյացիաների ենթարկելը արտոնյալ վերաբերմունքի համար:

Օրենսդրական նախագիծ PL-ը պահպանում է հանրային մասնակցությունը և վերահսկողությունը՝ միաժամանակ ստեղծելով ավելի թափանցիկ, կանխատեսելի և հաշվետու պլանավորման համակարգ:

Los Angeles-ի բնակիչները արժանի են իմանալ, թե ով է կայացնում պլանավորման որոշումները, ինչպես են այդ որոշումները կայացվում, և որ բոլորը խաղում են նույն կանոններով:

Հզորացնել պլանավորումը: Բարձրացնել թափանցիկությունը: Ամրապնդել պատասխանատվությունը: Պայքարել կոռուպցիայի դեմ:

Քվեարկե՛ք ԱՅՈ Օրենսդրական նախագիծ PL-ի օգտին:

RAYMOND MEZA
Նախագահ
Charter Reform Commission

ROY SAMAN
Նախագահ
Engineers & Architects Association

ՍՈՒՅՆ ՆԱԽԱԳԾԻ ԴԵՄ ՈՐԵՎԷ ՓԱՍՏԱՐԿ ԶԻ ՆԵՐԿԱՑԱՑՎԵԼ:

Տպագրված փաստաթղթերը հանդիսանում են հեղինակների կարծիքներ, և դրանց ճշմարտացիությունը չի ստուգվում քաղաքային որևէ կազմակերպության կողմից: Բացի այդ, ստորագրողի անվան տակ գտնվող վերնագիրը միայն նույնականացման նպատակներով է և չի նշանակում, որ անձը ստորագրում է կազմակերպության անունից:

Կանոնադրությանը կամ Կանոնադրության գոյություն ունեցող բաժիններին ավելացված նոր դրույթները կամ լեզուն ցուցադրվում են ընդգծված ձևով, Կանոնադրությունից կամ Կանոնադրության գոյություն ունեցող բաժիններից հեռացված բառերը ցուցադրվում են ~~գծաչեզոք~~ ձևով:

**ԿԱՆՈՆԱԴՐՈՒԹՅԱՆ ՓՈԹՈՒՈՒԹՅՈՒՆ PL
(ՔԱՂԱՔԱՅԻՆ ՂԱՆԱԿՈՐՄԱՆ ՎԱՐՉՈՒԹՅՈՒՆ)**

ՔՎԵԱԹԵՐԹԻՎՈՒՄ ԱՌԱՋԱՐԿՎԱԾ ՕՐԻՆԱԳԾԻ ՏԵՆՍ

Բաժին 1: Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության Բաժին 104-ի (e) ենթաբաժինը փոփոխվել է հետևյալ խմբագրությամբ.

(e) **Հատակի մակերեսի սահմանափակում:** Ցանկացած առանձին շինարարական տեղամասում գտնվող բոլոր շենքերի հատակի ընդհանուր մակերեսը չպետք է գերազանցի տվյալ տեղամասի կառուցապատման ենթակա մակերեսի 13-ապատիկը, եթե խորհուրդն այլ բան չի նախատեսել: ~~Ընդ որում՝ կառուցապատման ենթակա այդ մակերեսը սահմանվում է համաձայն հրամանագրի:~~ խորհուրդը, համաձայն հրամանագրի, կարող է սահմանել և կիրառել սույն ենթաբաժնի դրույթները և կարող է ~~հետագայում սահմանափակել և~~ կարգավորել շենքերի կամ կառույցների հատակի ընդհանուր մակերեսը, կառուցապատման ենթակա մակերեսը և բարձրությունը կամ ծավալը:

Բաժ. 2. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության Բաժին 245-ի (e) ենթաբաժինը, որը վերաբերում է Քաղաքային խորհրդի կողմից հանձնաժողովների գործողությունների նկատմամբ վետոյի կիրառմանը, փոփոխվել է հետևյալ խմբագրությամբ.

(e) **Բացառություններ Քաղաքային պլանավորման հանձնաժողովի և Թաղամասերի բողոքարկման հանձնաժողովի Տարածքային պլանավորման հանձնաժողովների գործողությունների համար:** խորհուրդը չի սահմանափակվում Քաղաքային պլանավորման հանձնաժողովի կամ Թաղամասերի բողոքարկման հանձնաժողովի Տարածքային պլանավորման հանձնաժողովների գործողությունների նկատմամբ վետո կիրառելով, այլ, սույն բաժնով սահմանված ժամկետների և այլ սահմանափակումների պահպանմամբ, հարցն իր քննարկմանը ներկայացնելու օգտին քվեարկելուց հետո, տվյալ հարցի վերաբերյալ ունի գործելու նույն լիազորությունը, որն ի սկզբանե ունեցել է Քաղաքային պլանավորման հանձնաժողովը կամ Թաղամասերի բողոքարկման հանձնաժողովը Տարածքային պլանավորման հանձնաժողովները: Եթե խորհուրդը վետո է կիրառում և գործը վերադարձնում է վերանայման, Քաղաքային պլանավորման հանձնաժողովը կամ Թաղամասերի բողոքարկման հանձնաժողովը 30 օր ունի հաջորդ կրկին քննարկելու և համաձայնություն կամ անհամաձայնություն հայտնելու համար: Գործը վերադարձնելուց հետո Քաղաքային պլանավորման հանձնաժողովի կամ Թաղամասերի բողոքարկման հանձնաժողովի կողմից ընդունված որոշումը ներկայացվում է խորհրդին՝ խորհրդի կողմից հարցի վերաբերյալ վերջնական երկրորդ քվեարկությունը դիտարկելու համար: Վերջնական երկրորդ քվեարկության ներկայացումից հետո խորհուրդն ունի հարցի վերաբերյալ գործելու նույն լիազորությունը, որն ի սկզբանե ունեցել է Քաղաքային պլանավորման հանձնաժողովը կամ Թաղամասերի բողոքարկման հանձնաժողովը, և պարտավոր է որոշում կայացնել նշված ներկայացումից հետո 21 օրացուցային օրվա ընթացքում, հակառակ դեպքում վերադարձված գործի վերաբերյալ Քաղաքային պլանավորման հանձնաժողովի կամ Թաղամասերի բողոքարկման հանձնաժողովի գործողությունը որոշվում է վերջնական: Խորհրդի կողմից սահմանված նիստերի ընդմիջման ժամանակացույցով նախատեսված այն օրացուցային օրերը, որոնց ընթացքում խորհուրդը չի գումարում նիստեր, բացառվում են խորհրդին որոշում կայացնելու համար տրված 21 օրացուցային օրից:

Բաժ. 3. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության Բաժին 552-ը փոփոխվել է հետևյալ խմբագրությամբ.

Բաժ. 552. Թաղամասերի բողոքարկման հանձնաժողով: Տարածքային պլանավորման հանձնաժողովներ:

Խորհուրդն ընդունում է հրամանագիր՝ ստեղծելու համար հանձնաժողով, որը բաղկացած է առնվազն յոթ անդամից և քննում է Քաղաքային պլանավորման վարչության կողմից կայացված կիսադատական որոշումների վերաբերյալ բողոքարկումները: Մեղադաները նշանակվում և պաշտոնից ազատվում են նույն կարգով, ինչ Քաղաքային պլանավորման հանձնաժողովի անդամները՝ բացառությամբ այն բանի, որ հանձնաժողովի անդամների նշանակումները ենթակա են աշխարհագրական կամ այլ ներկայացուցչությանը վերաբերող՝ հրամանագրով սահմանված որակավորման պահանջներին: Թաղամասերի բողոքարկման հանձնաժողովը կիսադատական մարմին է և ունի ու իրականացնում է հետևյալ լիազորությունները՝

(a) կիսադատական որոշումների վերաբերյալ բողոքարկումները քննել և դրանց վերաբերյալ որոշումներ կայացնել նոր քննությամբ՝ հրամանագրով սահմանված ընթացակարգերին համապատասխան, և

(b) քննել և որոշումներ կայացնել հրամանագրով իրեն վերապահված այլ հարցերի վերաբերյալ:

Խորհուրդն ընդունում է հրամանագիր՝ ստեղծելու համար առնվազն հինգ առանձին մարմին, որոնք կոչվելու են Տարածքային պլանավորման հանձնաժողովներ: Հրամանագրով սահմանվում են յուրաքանչյուր Տարածքային պլանավորման հանձնաժողովի սպասարկման տարածքի սահմանները, որոնք գծվում են այնպես, որ քաղաքի բոլոր տարածքները սպասարկվեն Տարածքային պլանավորման որևէ հանձնաժողովի կողմից: Յուրաքանչյուր Տարածքային պլանավորման հանձնաժողով պետք է բաղկացած լինի հինգ անդամից: Անդամները նշանակվում և պաշտոնից ազատվում են նույն կարգով, ինչ Քաղաքային պլանավորման հանձնաժողովի անդամները՝ բացառությամբ այն բանի, որ Տարածքային պլանավորման հանձնաժողովի կողմից սպասարկվող տարածքում բնակվելու նշանակման համար որակավորման պարտադիր պահանջ է: Բացառությամբ (d) ենթաբաժնով նախատեսված դեպքերի՝ Տարածքային պլանավորման հանձնաժողովները հանդիսանում են կիսադատական մարմիններ:

Յուրաքանչյուր Տարածքային պլանավորման հանձնաժողով, իր կողմից սպասարկվող տարածքում գտնվող սեփականություններ վերաբերող հարցերի առնչությամբ, ունի և իրականացնում է հետևյալ լիազորությունները՝

(a) լսել և որոշումներ կայացնել այն բողոքարկումների վերաբերյալ, որոնցում պնդվում է, որ Գոտիավորման վարչական մարմնի կողմից ընդունված որևէ հրահանգի, պահանջի, որոշման, մեկնաբանության կամ այլ վճիռ մեջ առկա է սխալ կամ հայեցողական լիազորության չարաշահում,

(b) լսել և որոշումներ կայացնել Գոտիավորման վարչական մարմնի իրավասության ներքո սովորաբար գտնվող ցանկացած հարցի վերաբերյալ, երբ այդ հարցը փոխանցվել է Տարածքային պլանավորման հանձնաժողովի իրավասությանը՝ Գոտիավորման վարչական մարմնի կողմից հրամանագրով սահմանված ժամկետներում որոշում չկայացնելու պատճառով,

(c) լսել և որոշումներ կայացնել պայմանական օգտագործման թույլտվությունների և այլ նմանատիպ կիսադատական հաստատումների տրամադրման վերաբերյալ դիմումների կամ դրանց հետ կապված բողոքարկումների վերաբերյալ՝ հրամանագրով սահմանված ընթացակարգերին համապատասխան,

(d) առաջարկություններ ներկայացնել գոտիների փոփոխությունների կամ նմանատիպ հարցերի վերաբերյալ, որոնք իրեն են փոխանցվել Քաղաքային պլանավորման հանձնաժողովի կողմից: Բաժին 562-ի համաձայն, և

(e) լսել և որոշումներ կայացնել հրամանագրով իրեն վերապահված այլ հարցերի վերաբերյալ:

Բաժ. 4. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության Բաժին 555-ի (e) ենթաբաժինը, որը վերաբերում է Քաղաքի Գլխավոր պլանի ընդունման ընթացակարգերին, փոփոխվել է հետևյալ խմբագրությամբ.

(e) **Ընդունման համար անհրաժեշտ ձայներ:** Եթե և՛ Քաղաքային պլանավորման հանձնաժողովը, և՛ քաղաքապետը խորհուրդ են տալիս հաստատել առաջարկվող փոփոխությունը, խորհուրդը կարող է ընդունել փոփոխությունը ձայների մեծամասնությամբ: Եթե Քաղաքային պլանավորման հանձնաժողովը կամ քաղաքապետը խորհուրդ են տալիս չհաստատել առաջարկվող փոփոխությունը, խորհուրդը կարող է ընդունել փոփոխությունը միայն ձայների երկու երրորդով: Եթե և՛ Քաղաքային պլանավորման հանձնաժողովը, և՛ քաղաքապետը խորհուրդ են տալիս չհաստատել առաջարկվող փոփոխությունը, խորհուրդը կարող է ընդունել փոփոխությունը միայն ձայների երեք չորրորդով: Եթե խորհուրդը առաջարկում է ուղղում կատարել փոփոխության մեջ, Հանձնաժողովի և քաղաքապետի՝ այդ փոփոխության վերաբերյալ խորհուրդները վերաբերում են միայն այդ ուղղմանը: Եթե խորհուրդը քաղաքապետի խորհրդից հետո 75 օրվա ընթացքում որոշում չի կայացրել, և առաջարկվող Գլխավոր հատակագծի փոփոխությունը ստացել է ինչպես Քաղաքային պլանավորման հանձնաժողովի, այնպես էլ քաղաքապետի կողմից հաստատման խորհուրդ, ապա փոփոխությունը համարվում է հաստատված:

Բաժ. 5. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության Բաժին 560-ը փոփոխվել է հետևյալ խմբագրությամբ.

Բաժ. 560. Լուսմներ և հետաքննություններ:

Քաղաքային պլանավորման հանձնաժողովը և Թաղամասերի բողոքարկման հանձնաժողովը Տարածքային պլանավորման հանձնաժողովները կարող է լիազորել Պլանավորման վարչության նիստերին կամ նրա կողմից նշանակված անձին՝ հանձնաժողովի անունից լուսմներ անցկացնելու համար:

Պլանավորման վարչության տնօրենը Քաղաքային պլանավորման հանձնաժողովի հանձնարարությամբ պետք է հետաքննություններ իրականացնի Բաժիններ 555-ով և 558-ով նախատեսված բոլոր հարցերի վերաբերյալ և հաշվետվություններ ներկայացնի Քաղաքային պլանավորման հանձնաժողովին:

Բաժ. 6. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության Բաժին 561-ը փոփոխվել է հետևյալ խմբագրությամբ.

Բաժ. 561. Կիսադատական ուսումնասիրություն Գոտիավորման վարչական մարմնի գրասենյակ:

Քաղաքային պլանավորման վարչությունը պատասխանատու է կիսադատական դիմումների անկախ ուսումնասիրության և հաստատման, պայմանական հաստատման կամ մերժման համար: Կիսադատական ուսումնասիրության հետ կապված պարտականությունները կատարում են Քաղաքային պլանավորման վարչության նշանակված աշխատակիցները՝ ներառյալ, առանց սահմանափակման, Գոտիավորման ադմինիստրատորի գրասենյակը, հորիզոնական գործակալության տեղակալը և լուսմեր անցկացնող պաշտոնատար անձինք, որոնք լիազորված են հրամանագրով և նշանակվում են Պլանավորման վարչության տնօրենի կողմից՝ Կանոնադրությամբ սահմանված քաղաքացիական ծառայության վերաբերյալ դրույթների համապատասխան: Հրամանագրով սահմանված կանոններին և կանոնակարգերին համապատասխան՝ Քաղաքային պլանավորման վարչությունն ուսումնասիրում, լուսմ է և որոշում է կայացնում կիսադատական ուսումնասիրության բոլոր դիմումների վերաբերյալ և գոտիավորման ու հողօգտագործման վերաբերյալ որոշումների անչափությամբ իրականացնում է հրամանագրով իրեն վերապահված այլ լիազորություններ և պարտականություններ:

Պետք է գործի կիսադատական մարմին՝ Գոտիավորման վարչական մարմնի գրասենյակ անվամբ: Այս գրասենյակի պարտականությունները կատարում է մեկ կամ ավելի Գոտիավորման ադմինիստրատոր՝ հորիզոնական գործակալի կողմից լիազորված կարգով, որոնք նշանակվում են Պլանավորման վարչության տնօրենի կողմից՝ Կանոնադրությամբ սահմանված քաղաքացիական ծառայության վերաբերյալ դրույթներին համապատասխան: Եթե լիազորված է մեկից ավելի Գոտիավորման ադմինիստրատոր, պետք է ստեղծվի Գլխավոր գոտիավորման ադմինիստրատորի պաշտոն, որի նշանակումը կատարում է Պլանավորման վարչության տնօրենը, իսկ մյուսները համարվում են Գոտիավորման ադմինիստրատորի տեղակալներ: Հրամանագրով սահմանված կանոններին և կանոնակարգերին համապատասխան՝ Գոտիավորման ադմինիստրատորի գրասենյակն ուսումնասիրում և որոշում է կայացնում գոտիավորման մասին հրամանագրերով սահմանված կանոններից և պահանջներից շեղումների վերաբերյալ բոլոր դիմումների վերաբերյալ և գոտիավորման ու հողօգտագործման անչափությամբ իրականացնում է հրամանագրով իրեն վերապահված այլ լիազորություններ և պարտականություններ:

Խորհուրդը համաձայն հրամանագրի սահմանում է ժամկետներ, որոնք ընթացքում Քաղաքային պլանավորման վարչությունը Գոտիավորման ադմինիստրատորը պետք է որոշում կայացնի իր իրավասության ներքո գտնվող յուրաքանչյուր տեսակի գործի վերաբերյալ: Եթե սահմանված ժամկետում Գոտիավորման ադմինիստրատորի կողմից որևէ որոշում չի կայացվում, դիմողը կարող է պահանջել, որ հարցը փոխանցվի Թաղամասերի բողոքարկման հանձնաժողովի Տարածքային պլանավորման հանձնաժողովի կամ համաձայն հրամանագրի նախատեսված այլ խորհրդի իրավասությանը:

Գոտիավորման գլխավոր ադմինիստրատորը կարող է ընդունել համաձայն հրամանագրի սահմանված պահանջները կատարելու համար անհրաժեշտ կանոններ, որոնք չեն հակասում կամ անհամապատասխան չեն այդ կանոնակարգերին: Բոլոր կանոններն ու կանոնակարգերը պետք է հասանելի լինեն ստուգման համար՝ California-ի հանրային գրառումների մասին օրենքի պահանջներին համապատասխան:

Բաժ. 7. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության Բաժին 562-ն ուժը կորցրած է ճանաչվել հետևյալ կերպ.

Բաժ. 562. Շեղումներ:

Խորհուրդը համաձայն հրամանագրի սահմանում է շեղումների տրամադրման ընթացակարգերը՝ հետևյալ պահանջներին համապատասխան:

(a)՝ Սկզբնական լուսմ և որոշում: Շեղումների տրամադրման բոլոր դիմումները պետք է լսվեն և որոշում ստանան Գոտիավորման ադմինիստրատորի կողմից՝ բացառությամբ Բաժին 564-ով այլ կերպ նախատեսված դեպքերի:

(b)՝ Բողոքարկման գործընթաց: Տուժած անձը կարող է Գոտիավորման ադմինիստրատորի կողմից շեղման վերաբերյալ կայացված որոշումը բողոքարկել Տարածքային պլանավորման հանձնաժողովում: Տարածքային պլանավորման հանձնաժողովի կողմից շեղում տրամադրելու վերաբերյալ որոշումը կարող է հետագայում բողոքարկվել Քաղաքային պլանավորման հանձնաժողովում կամ Խորհրդում: Իրամանագրով սահմանված կարգով: Տարածքային պլանավորման հանձնաժողովի կողմից շեղում

տրամադրելը մերժելու վերաբերյալ որոշումը հետագայում բողոքարկման ենթակա չէ։ Սակայն Տարածքային պլանավորման հանձնաժողովի այդ գործողությունը ենթակա է հորհրդի կողմից վերանայման՝ Բաժին 245-ի համաձայն։

(e) Ծեղում տրամադրելու համար անհրաժեշտ եզրահանգումներ։ Ծեղում տրամադրելուց առաջ պետք է կատարվեն հետևյալ եզրահանգումները՝

(1) — գոտիավորման մասին հրամանագրի դրույթների խիստ կիրառումը կհանգեցնի գործնական դժվարությունների կամ անհարկի ծանրաբեռնվածության, որոնք անհամատեղելի են գոտիավորման կանոնակարգերի ընդհանուր նպատակների և մտադրության հետ;

(2) — տվյալ գույքի նկատմամբ առկա են հատուկ հանգամանքներ, ինչպիսիք են չափը, ծեղ, տեղագրությունը, գտնվելու վայրը կամ շրջակա միջավայրը, որոնք, ընդհանուր առմամբ, կիրառելի չեն նույն գոտում և հարակից տարածքում գտնվող այլ սեփականության նկատմամբ;

(3) — շեղում անհրաժեշտ է սեփականության այնպիսի էական իրավունքի կամ օգտագործման հնարավորության պահպանման և իրացման համար, որն ընդհանուր առմամբ առկա է նույն գոտում և հարակից տարածքում գտնվող այլ սեփականության նկատմամբ, սակայն հատուկ հանգամանքների և գործնական դժվարությունների կամ անհարկի ծանրաբեռնվածության պատճառով մերժվում է տվյալ սեփականության նկատմամբ;

(4) — շեղման տրամադրումը էականորեն չի վնասի հանրային բարեկեցությանը և վնասակար ազդեցություն չի ունենա այն գոտում կամ հարակից տարածքում գտնվող սեփականության կամ դրա բարելավումների վրա, որտեղ գտնվում է տվյալ սեփականությունը; և

(5) — շեղման տրամադրումը բացասաբար չի անդրադառնա Գլխավոր պլանի որևէ տարրի վրա։

Ծեղման տրամադրումը կարող է ներառել պայմաններ, որոնք կվերացնեն տրամադրվող իրավունքների անհամաչափությունը և անհրաժեշտ են հանրային առողջության, անվտանգության կամ բարեկեցության պաշտպանության, ինչպես նաև Գլխավոր պլանի նպատակների և գոտիավորման մասին հրամանագրի նպատակի ու մտադրության հետ համապատասխանությունն ապահովելու համար։ Ծեղումը չի կարող օգտագործվել հատուկ արտոնություն տրամադրելու կամ նույն գոտում և հարակից տարածքում գտնվող այլ սեփականության նկատմամբ սահմանված սահմանափակումների նպատակով անհամապատասխան օգտագործում թույլատրելու համար։ Գոտիավորման աղմիկատրամադրը կարող է մերժել շեղման տրամադրումը, եթե շեղման անհրաժեշտությունն առաջացրած պայմանները ստեղծվել են սեփական գործողությունների հետևանքով։

Բաժ. 8. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության Բաժին 563-ն ուժը կորցրած է ճանաչվել հետևյալ կերպ.

Բաժ. 563. Պայմանական օգտագործման թույլտվություններ և այլ հաստատումներ:

(a) — Հողամասերի բաժանում. Հողամասերի հատակագծերի, բաժանման հատակագծերի և «Նահանգի» հողամասերի բաժանման մասին» օրենքի համաձայն տրվող այլ հաստատումների հաստատման ընթացակարգը սահմանվում է հրամանագրով:

(b) — Պայմանական օգտագործման թույլտվություններ և այլ նմանատիպ կիսադատական հաստատումներ. հորհուրդը համաձայն հրամանագրի սահմանում է պայմանական օգտագործման թույլտվությունների և նմանատիպ կիսադատական հաստատումների տրամադրման ընթացակարգը՝ հետևյալ պահանջներին համապատասխան.

(1) — Նախնական որոշում. Պայմանական օգտագործման թույլտվությունների և հողօգտագործման վերաբերյալ նմանատիպ կիսադատական հաստատումների տրամադրման դիմումները պետք է լսվեն և որոշում ստանան կամ Գոտիավորման աղմիկատրամադրի կամ Տարածքային պլանավորման հանձնաժողովի կողմից՝ հրամանագրով սահմանված կարգով։ Սակայն Զաղաքային պլանավորման հանձնաժողովը կարող է ընդունել կանոններ և կանոնակարգեր, որոնք ենթակա են հրամանագրով հաստատման և որոնցով սահմանվում են քաղաքային մակարդակով ազդեցություն ունեցող կիսադատական հաստատումների դասերը կամ անվանակարգերը, և նախատեսվում է, որ այդ հաստատումների վերաբերյալ լսումները անցկացվեն և որոշումները կայացվեն Զաղաքային պլանավորման հանձնաժողովի, այլ ոչ թե Տարածքային պլանավորման հանձնաժողովի կողմից:

(2) — Բողոքարկման գործընթաց. Տուժած անձը կարող է պայմանական օգտագործման թույլտվության կամ նմանատիպ կիսադատական հաստատման մասով Գոտիավորման

աղմինխստրատորի որոշումը բողոքարկել՝ Տարածքային պլանավորման հանձնաժողովում: Տարածքային պլանավորման հանձնաժողովի որոշումները՝ բացառությամբ Գոտիավորման աղմինխստրատորի որոշման դեմ՝ ներկայացված բողոքարկման հիման վրա՝ Տարածքային պլանավորման հանձնաժողովի կողմից կայացված որոշումների, կարող են բողոքարկվել կամ Զաղաքային պլանավորման հանձնաժողովում կամ Խորհրդում՝ հրամանագրով սահմանված կարգով: Սակայն պայմանական օգտագործման թույլտվությունների և նմանատիպ կիսադատական հաստատումների հաստատման գործընթացը չի կարող ներառել որոշում կայացնող պաշտոնատար անձի կամ մարմնի որոշման մեկից ավելի մակարդակով բողոքարկման հնարավորություն: Սույն սահմանափակման նպատակներով՝

(A) լուսմեր անցկացնող քնիչների կամ այլ մեթոդների կիրառումը, որոնց միջոցով որոշում կայացնող պաշտոնատար անձին կամ մարմնին առաջարկություններ են ներկայացվում, չի բացառում որոշում կայացնող պաշտոնատար անձի կամ մարմնի որոշումը բողոքարկելու հնարավորությունը:

(B) Եթե Խորհուրդը հանդես է գալիս որպես վերաքննիչ մարմին, Խորհրդի գործողությունը կարող է ենթակա լինել քաղաքապետի հաստատմանը, իսկ քաղաքապետի կողմից չհաստատվելու դեպքում Խորհուրդը կարող է հաղթահարել քաղաքապետի որոշումը՝ Խորհրդի անդամների ձայների երկու երրորդով, եթե դա նախատեսված է հրամանագրով:

(C) Կանոնադրության Բաժին 245-ի համաձայն որևէ գործողության վերաբերյալ Խորհրդի վերանայումը սույն բաժնի իմաստով չի համարվում բողոքարկում:

(D) Բողոքարկումների վերաբերյալ սահմանափակումները չեն տարածվում օրենսդրական գործողությունների վրա:

Բաժ. 9. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության Բաժին 564-ն ուժը կորցրած է ճանաչվել հետևյալ կերպ.

Բաժ. 564. Բազմակի հաստատումներ պահանջող նախագծեր:

Եթե որևէ նախագիծ պահանջում է ինչպես Գոտիավորման աղմինխստրատորի, այնպես էլ Տարածքային պլանավորման հանձնաժողովի կամ Զաղաքային պլանավորման հանձնաժողովի կողմից հաստատումներ, ապա այն հաստատումները, որոնք այնպես պետք է լսվեն և որոշում ստանային Գոտիավորման վարչական մարմնի կողմից, պետք է լսվեն և որոշում ստանան Տարածքային պլանավորման հանձնաժողովի կամ Զաղաքային պլանավորման հանձնաժողովի կողմից՝ կախված նրանից, թե դրանցից որն ունի տվյալ նախագծի համար պահանջվող մյուս հաստատումների նկատմամբ իրավասություն: Այն նախագծի հաստատումները, որը պահանջում է ինչպես կիսադատական, այնպես էլ օրենսդրական գործողությունները, պետք է լսվեն և որոշում ստանան Զաղաքային պլանավորման հանձնաժողովի կողմից՝ բացառությամբ Բաժին 565-ով նախատեսված դեպքերի:

Բաժ. 10. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության Բաժին 565-ն ուժը կորցրած է ճանաչվել հետևյալ կերպ.

Բաժ. 565. Օրենսդրական լիազորությունների պատվիրակում տարածքային պլանավորման հանձնաժողովներին:

Զաղաքային պլանավորման հանձնաժողովը կարող է ընդունել կանոններ և կանոնակարգեր, որոնք ենթակա են հրամանագրով հաստատման, սահմանելով օրենսդրական գործողությունների դասեր կամ անվանակարգեր այն նախագծերի համար, որոնք սահմանվել են որպես քաղաքային ազդեցություն չունեցող, և նախատեսել, որ այդ նախագծերի վերաբերյալ գործողությունները ձեռնարկվեն Տարածքային պլանավորման հանձնաժողովի կողմից՝ Զաղաքային պլանավորման հանձնաժողովի փոխարեն:

Բաժ. 11. Բաժանելիություն: Եթե սույն Կանոնադրության փոփոխությունը ցանկացած բաժին, ենթաբաժին, կետ, նախադասություն, արտահայտություն կամ կիրառում կամ դրա որևէ մաս ճանաչվի հակասահմանադրական կամ անվավեր ցանկացած իրավասության դատարանի կամ տրիբունալի կողմից, Կանոնադրության փոփոխության մնացած բաժինները, ենթաբաժինները, կետերը, նախադասությունները, արտահայտությունները, մասերը կամ կիրառությունները կմնան իրավիճակի և գործողության մեջ, և այդ նպատակով սույն Կանոնադրության փոփոխության դրույթները բաժանելի են: Բացի այդ, ընտրողները հայտարարում են, որ իրենց կընդունեն սույն Կանոնադրության փոփոխության բոլոր բաժինները, ենթաբաժինները, կետերը, նախադասությունները, արտահայտությունները, մասերը և կիրառությունները՝ բացառությամբ այն բաժնի, ենթաբաժնի, կետի, նախադասության, արտահայտության, մասի կամ կիրառության, որը ճանաչվել է հակասահմանադրական կամ անվավեր:

Արդյոք քաղաքի կանոնադրությունը պե՞տք է փոփոխվի՝ ընդլայնելով Ոստիկանության բաժանմունքի գլխավոր տեսուչի և Հրշեջ բաժանմունքի անկախ գնահատողի լիազորությունները, արգելելով Եթիկայի հանձնակատարներին հինգ տարի ժամկետով առաջադրվել որոշակի ընտրովի պաշտոններում, խստացնելով քարոզարշավի ֆինանսավորման խախտումների համար նախատեսված տույժերը, պահանջելով, որ Քաղաքային խորհուրդը հավաքվի առնվազն շաբաթը մեկ անգամ՝ ներկայումս պահանջվող շաբաթական երեք օրվա փոխարեն, մեծացնելով հանրաքվեի միջնորդության ստորագրման պահանջները, և կատարելով այլ փոփոխություններ Եթիկայի, ընտրությունների և կառավարման հարցերում:

ԱՆԿՈՐՄԱԿԱՆ ԱՍՓՈՓՈՒՄ

SHARON M. TSO-Ի՝ ՕՐԵՆՍԴՐԱԿԱՆ ՀԱՐՑԵՐՈՎ ԳԼԽԱՎՈՐ ՎԵՐԼՈՒԾԱԲԱՆԻ ԿՈՐՄԻՏ

Քաղաքային կանոնադրությունը սահմանում է քաղաքային իշխանությունների կառուցվածքը, լիազորությունները, գործառնությունները, գործընթացները և պատասխանատվությունը: Քաղաքը տարբեր փոփոխություններ և պարզաբանումներ է առաջարկում Քաղաքի կանոնադրությանը՝ կապված Քաղաքի Եթիկայի, ընտրությունների և կառավարման հետ:

Օրենսդրական նախագիծը կփոխի Քաղաքի կանոնադրությունը հետևյալ կերպ.

- Արգելել Եթիկայի հանձնաժողովի գործադիր տնօրենին և հանձնակատարներին իրենց պաշտոնը թողնելուց հետո առնվազն հինգ տարի առաջադրվել քաղաքի կամ Los Angeles Միացյալ դպրոցական շրջանի Կրթության խորհրդի որևէ պաշտոնում, այդպիսով սահմանելով պաշտոնավարումից հետո հինգ տարվա արգելք քաղաքի կամ Los Angeles Միացյալ դպրոցական շրջանի ընտրովի պաշտոնում առաջադրվելու համար,
- Քարոզարշավի ֆինանսավորման խախտումների համար առավելագույն դրամական տուգանքը բարձրացնել 15,000 դոլարից ավելի՝ տարեկան ճշգրտված գնաճի համար, կամ յուրաքանչյուր խախտման համար անպատշաճ կերպով հայտարարագրված կամ անօրինականորեն ներդրված, ծախսված, տրված կամ ստացված գումարի եռապատիկը,
- Հանրաքվեի միջնորդագիրը Քաղաքային խորհրդին ներկայացնելու համար անհրաժեշտ ստորագրությունների թիվը 10 տոկոսից ավելացնել մինչև վերջին քաղաքապետի ընտրություններում տրված ձայների ընդհանուր թվի 15 տոկոսը՝ նույն տոկոսը, որը պահանջվում է նախաձեռնողական միջնորդությունների համար,
- Ամրապնդել Ոստիկանության վարչության գլխավոր տեսուչի անկախությունը՝ վերացնելով Ոստիկանության հանձնակատարների խորհրդի լիազորությունը՝ գլխավոր տեսուչին հրահանգելու՝ հետաքննություն կամ աուդիտ չսկսել կամ չշարունակել,
- Ամրապնդել Հրշեջ ծառայության անկախ գնահատողի անկախությունը՝ վերացնելով Հրշեջ հանձնակատարների խորհրդի լիազորությունը՝ անկախ գնահատողին հրահանգելու՝ գնահատում կամ աուդիտ չսկսել կամ չշարունակել,
- Պարզաբանել ձևակերպումն այնպես, որ Ոստիկանության վարչությունը և Հրշեջ վարչությունը շարունակեն ազատված մնալ վարչության լիազորությունների փոխանցումից կամ համախմբումից, եթե դա էականորեն փոխում է կամ ազդում այդ վարչությունների հիմնական նպատակի վրա,
- Պահանջել, որ Քաղաքային խորհուրդը կանոնավոր նիստեր անցկացնի առնվազն շաբաթը մեկ անգամ, այլ ոչ թե հավաքվի շաբաթը առնվազն երեք օր, ինչպես պահանջվում է ներկայումս,
- Փոխել հանձնակատարների խորհուրդների գործողությունների վերջնական դառնալու ժամկետային պահանջը՝ սահմանելով, որ դրանք վերջնական դառնան 15 օրացուցային օր անց, որոնց ընթացքում Քաղաքային խորհուրդը գումարել է հերթական նիստ, այլ ոչ

թե Զաղաքային խորհրդի հինգ նիստային օր անց, ինչպես ներկայումս պահանջվում է Կանոնադրությամբ,

- Փոփոխել Զաղաքային խորհրդի՝ Ոստիկանության հանձնակատարների խորհրդի կողմից Ոստիկանության պետին ազատելու վերաբերյալ գործողության վերջնական դառնալուց առաջ գործելու կարողության հետ կապված ժամանակային պահանջը՝ դարձնելով այն 21 օրացուցային օր, որոնց ընթացքում Զաղաքային խորհուրդը գումարել է հերթական նիստեր, այլ ոչ թե Զաղաքային խորհրդի տասը նիստային օր, ինչպես ներկայումս պահանջվում է Կանոնադրությամբ,
- Հստակեցնել, որ Զաղաքը պետք է ընդունի և պահպանի հրամանագրեր և քաղաքականություններ՝ ապահովելու, որ քաղաքային ծառայությունները հասանելի լինեն տարբեր լեզուներով, և
- Ներառել մի շարք տեխնիկական և տերմինաբանական փոփոխություններ Թաղամասային խորհուրդներին վերաբերող դրույթներում և նշել, որ Թաղամասային խորհրդի շահագրգիռ կողմի սահմանումը պետք է սահմանվի ըստ հրամանագրի:

Այս օրենսդրական նախագիծն ուժի մեջ կմտնի, եթե այն հաստատվի ընտրողների մեծամասնության կողմից:

ՅԻՆԱՆՍԱԿԱՆ ԱԶԴԵՑՈՒԹՅԱՆ ՀԱՅՏԱՐԱՐՈՒԹՅՈՒՆ
MATTHEW W. SZABO-Ի՝ ՎԱՐՉԱԿԱՆ ԳԾՈՎ ԶԱՂԱՔԻ ՊԱՇՏՈՆՅԱՆ

Զաղաքային կանոնադրության այս փոփոխությունը վերաբերում է կառավարման տարբեր ոլորտների, այդ թվում՝ լեզվական մատչելիության ապահովմանը, Զաղաքային խորհրդի պարբերաբար անցկացվող նիստերի նվազագույն պահանջի կրճատմանը, հանրաքվեի միջնորդագրի համար անհրաժեշտ ստորագրությունների թվի ավելացմանը, Կանոնադրության 470-րդ բաժնի փոփոխմանը՝ այն 706-րդ բաժնում նախատեսված քարոզարշավի ֆինանսավորման տույժերին համապատասխանեցնելու համար, Էթիկայի հանձնակատարներին հինգ տարի ժամկետով որոշակի պաշտոններում առաջադրվելն արգելելուն և Հրչեզ ու Ոստիկանության վարչությունների գնահատումների և աուդիտների իրականացման թույլատրմանը՝ համապատասխանաբար մնկախ գնահատողի և Գլխավոր տեսուչի կողմից՝ առանց համապատասխան խորհուրդների վերահսկողության: Խորհրդի նիստերի կրճատումը կարող է հանգեցնել Ընդհանուր ֆոնդի ծախսերի խնայողության՝ թարգմանության և ենթագրերի ծառայությունների կրճատման շնորհիվ: Հրչեզ և ոստիկանության հանձնաժողովներում կատարված փոփոխությունները կարող են պահանջել նոր քննիչների վարձում, արտաքին աուդիտորների պահպանում կամ քննչական անձնակազմի ընդլայնում՝ կախված գործերի ծավալից, ինչը կհանգեցնի ծախսերի, որոնք այս պահին չեն կարող որոշվել: Կառավարման մյուս փոփոխությունները, ըստ կանխատեսումների, ֆինանսական ազդեցություն չեն ունենա:

ՓԱՍՏԱՐԿ՝ Ի ՆԴԱՍ ԱՎՆՈՒՄԻՆԻՍՏԻ ՓՈՓՈԽՈՒԹՅՈՒՆ ԵԵ-Ի

ԶԵՆՈՐԱԿԵԸ ԱՅՈՒ ԵԵ ՕՐԵՆՏԱՐԿԱԿԱՆ ՆԱԽԱԳԾԻՆ՝ Los Angeles-ի քաղաքապետարանում ամրապնդելու էթիկան, հաշվետվողականությունը, անկախ վերահսկողությունը և արդյունավետ կառավարումը:

ԵԵ օրենսդրական նախագիծն ամրապնդում է այն կառույցները, որոնք պատասխանատու են քաղաքային իշխանությունների հաշվետվողականությունն ապահովելու համար: Այն ընդլայնում է Ոստիկանության բաժնի գլխավոր տեսուչի և Հրշեջ ծառայության անկախ գնահատողի լիազորությունները՝ ապահովելով քաղաքի հանրային անվտանգության երկու կարևորագույն ծառայությունների նկատմամբ ավելի ուժեղ և անկախ վերահսկողություն: Այն նաև ամրապնդում է քաղաքապետի ֆինանսավորման կիրարկումը՝ խստացնելով խախտումների համար նախատեսված պատժամիջոցները, և սահմանում է հնգամյա «սառնեցման» ժամկետ՝ նախքան էթիկայի հանձնակատարները կարող են առաջադրվել քաղաքային որոշակի ընտրված պաշտոնների համար:

ԵԵ օրենսդրական նախագիծը նաև արդիականացնում է քաղաքային խորհրդի կողմից իր աշխատանքի իրականացման եղանակը: Քաղաքի կանոնադրությունը ներկայումս պահանջում է, որ խորհուրդը հավաքվի շաբաթական առնվազն երեք օր՝ անսովոր պարտադրանք, որը Los Angeles-ը դարձնում է բացառիկ ամերիկյան խոշոր քաղաքների շարքում և սահմանափակում է խորհրդի անդամների ժամանակը իրենց շրջաններում աշխատելու, ընտրողների հետ անմիջականորեն հանդիպելու, քաղաքականություն և ծրագրեր իրականացնելու և թաղային կարիքները լուծելու համար: ԵԵ օրենսդրական նախագիծը պահանջում է խորհրդի կանոնավոր շաբաթական նիստեր՝ միաժամանակ թույլատրելով լրացուցիչ նիստեր անհրաժեշտության դեպքում՝ ապահովելով ավելի մեծ ճկունություն՝ հանդիպելու այնպիսի ժամանակներում և վայրերում, որոնք կբավարարեն քաղաքի բնակիչների կարիքները և թույլ կտան խորհրդին արդյունավետ և արդյունավոր կերպով իրականացնել հանրային գործերը: Los Angeles-ը գրեթե չորս միլիոն բնակչություն ունեցող քաղաք է, և արդյունավետ ներկայացուցչությունը պահանջում է, որ խորհրդի անդամներն աշխատեն իրենց համայնքներում, արձակացնեն ընտրողների մտահոգություններին, երբ դրանք առաջանում են, և լուծեն քաղաքային քաղաքականության բարդ մարտահրավերները:

ԵԵ օրենսդրական նախագիծը նաև թարմացնում է հանրաքվեի և ընտրությունների ընթացակարգերը և առաջ է մղում քաղաքի կանոնադրության վերանայման գործընթացի միջոցով մշակված լրացուցիչ բարեփոխումները:

Միասին, այս բարեփոխումներն ամրապնդում են վերահսկողությունը, բարձրացնում էթիկական չափանիշները և արդիականացնում քաղաքային կառավարումը՝ միաժամանակ պահպանելով թափանցիկությունը և հանրային հաշվետվողականությունը:

ԶԵՆՈՐԱԿԵԸ ԱՅՈՒ ԵԵ ՕՐԵՆՏԱՐԿԱԿԱՆ ՆԱԽԱԳԾԻՆ՝ ավելի էթիկական, հաշվետու և արդյունավետ քաղաքային կառավարման համար:

ԱՎՆՈՒՄԻՆԻՍՏԻ ՓՈՓՈԽՈՒԹՅՈՒՆ ԵԵ-Ի ՕԳՏԻՆ ՓԱՍՏԱՐԿԸ ՍՏՈՐԱԳՐՈՂ ԱՆՁԻՆԸ

TIM MCOSKER
խորհրդի անդամ, շրջան 15
City of LA

KATY YAROSLAVSKY
խորհրդի կին անդամ, շրջան 5
City of LA

DIEGO ANDRADES
Կանոնադրության բարեփոխումների
հանձնակատար

MARQUEECE HARRIS-DAWSON
խորհրդի անդամ, շրջան 8
City of LA

EUNISSES HERNANDEZ
խորհրդի անդամ, շրջան 1
City of LA

Տպագրված փաստարկները հանդիսանում են հեղինակների կարծիքներ, և դրանք ճշմարտացիությունը չի ստուգվում քաղաքային որևէ կազմակերպության կողմից: Բացի այդ, ստորագրողի անվան տակ գտնվող վերնագիրը միայն նույնականացման նպատակներով է և չի նշանակում, որ անձը ստորագրում է կազմակերպության անունից:

ՓԱՍՏԱՐԿ՝ ԸՆԴՀԱՆ ԿԱՆՈՆԱԴՐՈՒԹՅԱՆ ՓՈՓՈԽՈՒԹՅՈՒՆ ԵԵ-Ի

Կանոնադրության փոփոխությունը ԵԵ-ն ներկայացվում է որպես եթիկայի բարեփոխման միջոց, սակայն դրա մեջ թաքնված է Los Angeles-ի Զաղաքային խորհրդի նիստերը շաբաթական երեք անգամից մինչև շաբաթական մեկ անգամ կրճատելու առաջարկը: Դրա հիմնական ազդեցությունը հանրային հանդիպումների թվի կրճատումն է, որտեղ բնակիչները կարող են դիտել գործընթացները, հրապարակային մեկնաբանություններ տալ և հաշվետու պահել ընտրված պաշտոնյաներին:

Զաղաքապետարանում տարիներ շարունակ կոռուպցիոն սկանդալներից և եթիկական ծախսողումներից հետո Los Angeles-ին անհրաժեշտ է ոչ թե պակաս, այլ ավելի շատ թափանցիկություն: Հանրային հանդիպումների նվազումը նշանակում է հանրային վերահսկողության ավելի քիչ հնարավորություններ և կարևոր որոշումների կայացման ավելի մեծ ներուժ՝ հանրության աչքից դուրս:

San Fernando Valley-ն ներկայումս քաղաքային խորհրդի նիստեր է անցկացնում ամսական առավելագույնը մեկ անգամ: Եթե Օրենսդրական նախագիծ ԵԵ-ն ընդունվի, այդ հանդիպումները, հավանաբար, ավելի հազվադեպ կանցկացվեն, ինչը կսահմանափակի Valley-ի բնակիչների հասանելիությունն իրենց ընտրված պաշտոնյաներին:

Կանոնադրության բարեփոխումը պետք է ընդլայնի թափանցիկությունը, հանրային մատչելիությունը և հաշվետվողականությունը, այլ ոչ թե նվազեցնի դրանք:

Զվեարկեք ՈՉ Կանոնադրության փոփոխություն ԵԵ-ի վերաբերյալ:

ԿԱՆՈՆԱԴՐՈՒԹՅԱՆ ՓՈՓՈԽՈՒԹՅՈՒՆ ԵԵ-Ի ԴՆՏ ՓԱՍՏԱՐԿԸ ՍՏՈՐԱԳՐՈՂ ԱՆՁԻՆԸ

MONICA RODRIGUEZ

Los Angeles-ի Զաղաքային խորհրդի անդամ, 7-րդ շրջան
City of Los Angeles

Տպագրված փաստարկները հանդիսանում են հեղինակների կարծիքներ, և դրանց ճշմարտացիությունը չի ստուգվում քաղաքային որևէ կազմակերպության կողմից: Բացի այդ, ստորագրողի անվան տակ գտնվող վերնագիրը միայն նույնականացման նպատակներով է և չի նշանակում, որ անձը ստորագրում է կազմակերպության անունից:

ՓԱՍՏԱՐԿԻ ՊԱՏԱՍԽԱՆՆԵՐ ԸՆԴՀԱՆՐԱՊԵՏԱԿԱՆ ԿԱՆՈՆԱԴՐՈՒԹՅԱՆ ՓՈՓՈԽՈՒԹՅՈՒՆ ԵԵ-Ի

ՔՎԵԱՐԿԵՔ ԶՅՈ ՕՐԵՆՍԴՐԱԿԱՆ ՆԱԽԱԳԻԾ ԵԵ-Ի ՕԳՏԻՆ: Ի թիվս այլ բարեփոխումների՝ ԵԵ-ն հորհրդի աշխատանքը դարձնում է ավելի արդյունավետ և թափանցիկ, ինչպես նաև ընդլայնում է ընտրված ներկայացուցիչների հասանելիությունը: ԵԵ-ն թույլ է տալիս հորհրդի աշխատանքային հարցերը քննարկել շաբաթական մեկ նիստի ընթացքում՝ գործընթացում հանրության մասնակցությունն ավելի կանխատեսելի և հստակ դարձնելով: Բացի այդ, շաբաթական մեկ նիստի ընթացքում հորհրդի աշխատանքային հարցերը վարելու շնորհիվ հորհրդի անդամները կարող են ավելի շատ ժամանակ անցկացնել համայնքում մատուցելով այն ծառայությունները և կատարելով այն աշխատանքը, որոնց համար ընտրվել են:

Ընդդիմության կողմից նիստերի կամայական թվաքանակի վերաբերյալ ներկայացված փաստարկը հավերժացնում է անարդյունավետ, ոչ արդյունավետ և ռեսուրսները վատնող համակարգը: Ընդդիմությունը նաև անտեսում է օրենսդրական նախագիծ ԵԵ-ի լրացուցիչ բարեփոխումները՝ Ոստիկանության և Հրշեջ ծառայության բաժանմունքների նկատմամբ անկախ վերահսկողություն, նախընտրական քարոզարշավի ֆինանսավորման խախտումների համար պատժամիջոցների խստացում, ինչպես նաև Եթիկայի հանձնաժողովի անդամների համար հնգամյա «սառեցման ժամանակահատված», եթե նրանք ցանկանում են առաջադրվել որոշակի ընտրովի պաշտոնների համար:

ԵԵ-ն ապահովում է հանրության իրական և արդյունավետ մասնակցության հնարավորություն, ինչպես նաև ուժեղ անկախ վերահսկողություն՝ միաժամանակ վերացնելով Քաղաքային խորհրդի հնացած, կամայական և ռեսուրսները վատնող գործելակերպը: **ՔՎԵԱՐԿԵՔ ԶՅՈ ՕՐԵՆՍԴՐԱԿԱՆ ՆԱԽԱԳԻԾ ԵԵ-Ի ՕԳՏԻՆ:**

ԱՆՁԻՆՔ, ՈՎԵՐ ՍՏՈՐԱԳՐՈՒՄ ԵՆ ԿԱՆՈՆԱԴՐՈՒԹՅԱՆ ՓՈՓՈԽՈՒԹՅՈՒՆ ԵԵ-Ի ՊԱՏԱՍԽԱՆ ՓԱՍՏԱՐԿԻՆ ԸՆԴՀԱՆՐԱՊԵՏ

TIM MCOSKER
Խորհրդի անդամ, շրջան 15
City of LA

KATY YAROSLAVSKY
Խորհրդի անդամ, շրջան 5
City of LA

MARQUEECE HARRIS-DAWSON
Խորհրդի անդամ, շրջան 8
City of LA

DIEGO ANDRADES
Կանոնադրության բարեփոխումների
հանձնաժողովի անդամ

Տպագրված փաստարկները հանդիսանում են հեղինակների կարծիքներ, և դրանց ճշմարտացիությունը չի ստուգվում քաղաքային որևէ կազմակերպության կողմից: Բացի այդ, ստորագրողի անվան տակ գտնվող վերնագիրը միայն նույնականացման նպատակներով է և չի նշանակում, որ անձը ստորագրում է կազմակերպության անունից:

Նոր դրույթները կամ լեզուն, որն ավելացվել է կանոնադրությանը կամ կանոնադրության գործող բաժիններին, ցույց են տրված ընդգծված ձևով. կանոնադրությունից կամ կանոնադրության գործող բաժիններից ջնջված բառերը ցույց են տրված գծաքիչված ձևով:

**ԿԱՆՈՆԱԴՐՈՒԹՅԱՆ ՓՈՓՈԽՈՒԹՅՈՒՆ ԵԵ
(ՔԱՂԱՔԱՅԻՆ ԹԵԻԿԱ, ԸՆՏՐՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐ ԵՎ ԿԱՌԱՎԱՐՈՒՄ)**

ՔՎԵԱԹԵՐԹԻԿՈՒՄ ԱՌԱՋԱՐԿՎԱԾ ՕՐԵՆՄԱՐԿՎԱՆ ՆԱԽԱԳԾԻ ՏԵՍՍ

Բաժին 1. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության Բաժին 103-ը փոփոխվել է հետևյալ խմբագրությամբ.

Քաղաքի յուրաքանչյուր գրասենյակից և վարչությունից, ինչպես նաև քաղաքի յուրաքանչյուր պաշտոնատար անձից և աշխատակցից ակնկալվում է, որ իրենց գործառույթները կիրականացնեն ջանասիրությամբ և նվիրմամբ՝ ի շահ Los Angeles քաղաքի բնակիչների: Քաղաքային ծառայությունների մատուցման և իր խնդիրների իրականացման ընթացքում կառավարությունը պետք է ձգտի ապահովել գործունեության հնարավոր առավել բարձր մակարդակ՝ ներառյալ արդյունավետությունը, հասանելիությունը, հաշվետվողականությունը, որակը, տեխնոլոգիապես առաջադեմ մեթոդների կիրառումը և հանրության մտահոգություններին արձագանքելը՝ բյուջետային սահմանափակումների շրջանակում: Կառավարության և դրա պաշտոնատար անձանց գործունեության յուրաքանչյուր վերլուծություն և գնահատում պետք է նպատակ ունենա պարզելու, թե արդյոք այս բարձր չափանիշները պահպանվում են, և եթե ոչ՝ առաջարկելու բարելավման եղանակներ: Քաղաքը պետք է ընդունի և պահպանի հրամանագրեր ու քաղաքականություններ՝ ողջամտորեն ապահովելու համար, որ իր հաղորդակցությունները, ծրագրերը և հանրային ներգրավվածությունը հասանելի լինեն իր բնակիչների կողմից խոսվող լեզուներով, և որ հանրության կողմից կանոնները սահմանելու և իր նիստերում կարգունակման պահպանելու բացառիկ լիազորություն՝ հետևյալ դրույթների պահպանմամբ՝

Բաժ. 2. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության Բաժին 242-ը՝ քաղաքի խորհրդի կողմից գործարարության իրականացման վերաբերյալ, փոփոխվել է հետևյալ խմբագրությամբ.

Բաժ. 242. Գործարարության իրականացում:

Խորհուրդը հանդիսանում է իր անդամների ընտրության և որակավորման վերաբերյալ վերջնական որոշում կայացնող մարմինը: Խորհրդի և Խորհրդի կոմիտեների նիստերը, ինչպես նաև դրանց վարույթի վերաբերյալ արձանագրությունները, պետք է բաց լինեն հանրության համար՝ բացառությամբ օրենքով թույլատրված դեպքերի, երբ կարող են անցկացվել փակ նիստեր: Խորհուրդն ունի իր գործունեությունը կազմակերպելու, իր վարույթի կանոնները սահմանելու և իր նիստերում կարգունակման պահպանելու բացառիկ լիազորություն՝ հետևյալ դրույթների պահպանմամբ՝

(a) Խորհուրդը պետք է անցկացնի կանոնավոր նիստեր առնվազն շաբաթը մեկ անգամ շաբաթական առնվազն երեք օր: Նիստերը կարող են անցկացվել Քաղաքապետարանում կամ քաղաքի այլ վայրում: Որոշմամբ Խորհուրդը կարող է սահմանել այն ժամանակահատվածները, որոնց ընթացքում Խորհուրդը կամ դրա կոմիտեները չեն անցկացնի նիստեր: Խորհուրդը և դրա կոմիտեներից յուրաքանչյուրը կարող են նաև անցկացնել արտահերթ նիստեր՝ պատշաճ ծանուցմամբ:

(b) Խորհուրդը հրամանագրով կամ որոշմամբ պետք է ստեղծի բավարար թվով հանձնաժողովներ՝ իր պարտականությունների կատարումն ապահովելու համար: Խորհրդի և դրա կոմիտեների պարտականությունն է լիարժեք տեղեկացված լինել քաղաքի գործունեության վերաբերյալ՝ քաղաքի կառավարության բոլոր գործառույթների նկատմամբ վերահսկողություն իրականացնելու և Խորհրդի գանկացած անհրաժեշտ տեղեկատվություն կամ առաջարկություն ներկայացնելու նպատակով, որպեսզի Խորհուրդը կարողանա պատշաճ կերպով օրենսդրական գործունեություն իրականացնել: Կոմիտեներն ունեն հետաքննություն իրականացնելու լիազորություն, սակայն քաղաքի կառավարության տարբեր գործառույթների նկատմամբ վարչական վերահսկողություն իրականացնելու լիազորություն չունեն: Քաղաքի կառավարության գործառույթների իրականացումը վերապահվում է Կանոնադրությամբ այդ գործառույթներն իրականացնելու համար նշանակված պաշտոնատար անձանց: Խորհրդի նախագահը նշանակվում է կոմիտեների անդամներին և նախագահներին, և Խորհրդի յուրաքանչյուր անդամ նշանակվում է առնվազն մեկ կոմիտեում:

Բաժ. 3. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության Բաժին 245-ի առաջին պարբերությունը, որը վերաբերում է քաղաքային խորհրդի կողմից վարչությունների գործողությունների նկատմամբ վետոյի կիրառման ժամկետներին, փոփոխվել է հետևյալ խմբագրությամբ.

Բաժ. 245. Վարչությունների գործողությունների նկատմամբ քաղաքային խորհրդի վետոն:

Հանձնակատարների խորհուրդների գործողությունները վերջնական են դառնում հաջորդ 15 օրացուցային օրվա խորհրդի նիստերի հինգ օրերի՝ ավարտին, որոնք ընթացքում խորհուրդը կանոնավոր նիստեր է գումարել, եթե խորհուրդն այդ ժամանակահատվածում ձայների երկու երրորդով չի որոշում գործողությունը քննարկման առարկա դարձնել կամ հրաժարվել գործողության վերանայումից՝ բացառությամբ ոստիկանության հանձնակատարների խորհրդի՝ ոստիկանության պետին պաշտոնից ազատելու վերաբերյալ ցանկացած գործողության, որի դեպքում խորհրդի կողմից գործողության վերջնական դառնալուց առաջ միջոցներ ձեռնարկելու համար նախատեսված ժամկետը կազմում է 21 օրացուցային օր նիստերի տասը օր, որոնք ընթացքում խորհուրդը կանոնավոր նիստեր է գումարել:

Բաժ. 4. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության Բաժին 461-ի ենթաբաժին (a)-ն՝ հանրաքվեի միջնորդագրերի վերաբերյալ, փոփոխվել է հետևյալ խմբագրությամբ.

(a) Հանրաքվեի միջնորդությունը, որը ստորագրության համար շրջանառվում է, պետք է պարունակի համապատասխան հրամանագրի ամբողջական տեքստը: Միջնորդությունում ներառված բոլոր ստորագրությունները պետք է հավաքված լինեն հրամանագրի հրապարակումից հետո 30 օրվա ընթացքում: Այս ժամկետից դուրս դրված ցանկացած ստորագրություն չի հաշվվում միջնորդության բավարարությունը որոշելու համար: Խորհրդին ներկայացվելու համար հանրաքվեի միջնորդությունը պետք է ստորագրված լինի քաղաքի գրանցված քվեարկողների կողմից՝ այնպիսի քանակով, որը հավասար է քաղաքապետի պաշտոնի բոլոր թեկնածուների օգտին տրված ձայների ընդհանուր թվի 15%-ին՝ 40%-ի վերջին ընդհանուր քաղաքային ընտրությունների կամ քաղաքապետի ընտրության նախորդող առաջադրման նախնական ընտրությունների ժամանակ, որոնք տեղի են ունեցել միջնորդության ներկայացումից առաջ:

Բաժ. 5. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության Բաժին 470-ի ենթաբաժին (օ)-ի 2-րդ ենթակետի (A) ենթապարբերությունը՝ քաղաքի նախընտրական քարոզարշավների ֆինանսավորման մասին օրենքների կիրարկման վերաբերյալ, փոփոխվել է հետևյալ խմբագրությամբ.

(A) Ցանկացած անձ, որը դիտավորությամբ կամ անփութությամբ խախտում է սույն բաժնի որևէ դրույթ, ենթակա է քաղաքի դատախազի կամ քաղաքի տարածքում բնակվող անձի կողմից հարուցված քաղաքացիական հայցի շրջանառում պատասխանատվության: Եթե քաղաքացիական պատասխանատվության կոնկրետ չափի նախատեսված չէ, անձը կարող է պատասխանատվության ենթարկվել յուրաքանչյուր խախտման համար՝ տասնհինգ հազար դոլարի (\$15,000) երկու հազար դոլարի (\$2,000) յուրաքանչյուր խախտման համար՝ որը տարեկան ճշգրտվում է՝ սպառողական գների ինդեքսի փոփոխություններն արտացոլելու նպատակով, կամ այն գումարի եռապատիկի չափով, որը անձը ոչ պատշաճ կերպով ներկայացրել է կամ ապօրինի կերպով ներդրել, ծախսել, տրամադրել կամ ստացել:

Բաժ. 6. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության Բաժին 514-ի ենթաբաժին (b)-ը՝ վարչությունների, գրասենյակների և խորհուրդների լիազորությունների փոխանցման վերաբերյալ, փոփոխվել է հետևյալ խմբագրությամբ.

(b) **Բացառություններ:** Քաղաքապետի և խորհրդի՝ սույն բաժնով նախատեսված կարգով գործելու լիազորությունը չի տարածվում հետևյալի վրա՝

- (1) Ընտրովի պաշտոններ,
- (2) Ինքնաֆինանսավորվող վարչություններ,
- (3) Los Angeles քաղաքի աշխատակիցների կենսաթոշակային համակարգ,
- (4) Հրշեջ և ոստիկանության կենսաթոշակների վարչություն,

(5) Զաղաքի էթիկայի հանձնաժողով,

(6) Հրշեջ վարչության և Ոստիկանության վարչության կարգապահական գործառնություններ, ինչպես սահմանված է 1060-րդ և 1070-րդ բաժիններով, և

(7) Ոստիկանության վարչության և Հրշեջ վարչության վրա, եթե փոխանցումը կամ միավորումը էականորեն կփոխի կամ կազդի վարչությունների հիմնական նպատակ կամ բնույթ:

(8) Անկախ ընտրատարածքների վերաբաշխման հանձնաժողով:

Բաժ. 7. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության 523-րդ բաժինը՝ Հրշեջ վարչության անկախ գնահատողի վերաբերյալ, փոփոխվել է հետևյալ խմբագրությամբ.

Բաժ. 523. Անկախ գնահատող:

Անկախ գնահատողը հաշվետու է Հրշեջ հանձնակատարների խորհրդին և պետք է Հրշեջ հանձնակատարների խորհրդի տրամադրության տակ գտնվող՝ Հրշեջ վարչությանը վերաբերող տեղեկատվության նույն հասանելիությունն ունենա: Անկախ գնահատողն ունի հետևյալ լիազորություններն ու պարտականությունները՝

(a) Հրշեջ հանձնակատարների խորհրդի կողմից սահմանված կանոնների համաձայն՝ ստուգել, գնահատել և վերանայել Հրշեջ վարչության աշխատակիցների կողմից՝ երդմամբ ծառայող կամ քաղաքացիական ծառայող, կատարված ոչ պատշաճ վարքագծի վերաբերյալ բողոքների քննության և դրանց ընթացքավորման գործընթացը,

(b) անցկացնել խորհրդի անդամների ծայրերի մեծամասնությամբ պահանջված ցանկացած ստուգում կամ գնահատում,

(c) Հրշեջ վարչության կամ դրա որևէ ստորաբաժանման ցանկացած գնահատում կամ ստուգում նախաձեռնել՝ այդ մասին նախապես տեղեկացնելով Հրշեջ հանձնակատարների խորհրդին և հաշվի առնելով խորհրդի՝ ծայրերի մեծամասնությամբ Անկախ գնահատողին գնահատումը կամ աուդիտը չսկսելու կամ չշարունակելու հանձնարարական տալու լիազորությունը,

(d) խորհրդին տեղեկացված պահել բոլոր ընթացիկ գնահատումների և ստուգումների կարգավիճակի մասին, և

(e) նշանակել, պաշտոնից ազատել, կարգապահական պատասխանատվության ենթարկել, տեղափոխել և հրահանգներ տալ իր ղեկավարության ներքո գտնվող աշխատակիցներին:

Բաժ. 8. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության 573-րդ բաժինը՝ Ոստիկանության վարչության Գլխավոր տեսուչի վերաբերյալ, փոփոխվել է հետևյալ խմբագրությամբ.

Բաժ. 573. Գլխավոր տեսուչ:

Գլխավոր տեսուչը հաշվետու է Ոստիկանության հանձնակատարների խորհրդին և պետք է ունենա Ոստիկանության վարչության վերաբերյալ նույն տեղեկատվության հասանելիությունը, ինչ Ոստիկանության հանձնակատարների խորհուրդը: Գլխավոր տեսուչն ունի հետևյալ լիազորություններն ու պարտականությունները՝

(a) Ոստիկանության հանձնակատարների խորհրդի կողմից սահմանված կանոնների համաձայն՝ ստուգել, հետաքննել և վերահսկել ոստիկանության ծառայողների և քաղաքացիական աշխատակիցների կողմից ոչ պատշաճ վարքագծի վերաբերյալ բողոքների քննության և դրանց ընթացքավորման գործընթացը և կատարել խորհրդի կողմից իրեն հանձնարարված այլ պարտականություններ,

(b) անցկացնել խորհրդի անդամների ծայրերի մեծամասնությամբ պահանջված ցանկացած ստուգում կամ հետաքննություն,

(c) Ոստիկանության հանձնակատարների խորհրդի նախնական թույլտվությունից անկախ՝ նախաձեռնել Ոստիկանության վարչության ցանկացած հետաքննություն կամ ստուգում՝ հաշվի

առնելով խորհրդի՝ ձայների մեծամասնությամբ Գլխավոր տեսուչին հետաքննությունը կամ ստուգումը չսկսելու կամ չշարունակելու հանձնարարական տալու լիազորությունը,

(d) խորհրդին տեղեկացված պահել բոլոր ընթացիկ հետաքննությունների և ստուգումների կարգավիճակի մասին, և

(e) նշանակել, պաշտոնից ազատել, կարգապահական պատասխանատվության ենթարկել, տեղափոխել և հրահանգներ տալ իր ղեկավարության ներքո գտնվող աշխատակիցներին:

Բաժ. 9. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության 700-րդ բաժնի ենթաբաժին (d)-ը՝ քաղաքի էթիկայի հանձնաժողովի վերաբերյալ, փոփոխվել է հետևյալ խմբագրությամբ.

(d) **Որակավորումներ:** Հանձնաժողովի յուրաքանչյուր անդամ պետք է լինի Քաղաքի գրանցված ընտրող: Հանձնաժողովի անդամը կամ նախկին անդամը չի կարող առաջադրվել որևէ քաղաքի պաշտոնի կամ Los Angeles-ի միացյալ դպրոցական շրջանի կրթական խորհրդի պաշտոնի թեկնածու, եթե տվյալ պաշտոնի ընտրությունը նախատեսված չէ անցկացնել հանձնակատարի պաշտոնավարման վերջին օրվանից առնվազն հինգ տարի անց: Հանձնաժողովի գործադիր տնօրենը կամ նախկին գործադիր տնօրենը չի կարող առաջադրվել որևէ քաղաքի պաշտոնի կամ Los Angeles-ի միացյալ դպրոցական շրջանի կրթական խորհրդի պաշտոնի թեկնածու, եթե տվյալ պաշտոնի ընտրությունը նախատեսված չէ անցկացնել գործադիր տնօրենի պաշտոնավարման վերջին օրվանից առնվազն հինգ տարի անց: Հանձնաժողովի անդամը կամ դրա գործադիր տնօրենը չի կարող առաջադրվել որևէ քաղաքի պաշտոնի կամ Los Angeles-ի միացյալ դպրոցական շրջանի կրթական խորհրդի պաշտոնի, որի վերաբերյալ հանձնաժողովը որոշում է կայացրել տվյալ հանձնակատարի կամ գործադիր տնօրենի պաշտոնավարման ընթացքում, եթե տվյալ պաշտոնի ընտրությունը նախատեսված չէ անցկացնել հանձնակատարի կամ գործադիր տնօրենի պաշտոնավարման ժամկետի ավարտից առնվազն երկու տարի անց: Իրենց պաշտոնավարման ընթացքում հանձնաժողովի անդամը և դրա գործադիր տնօրենը չեն կարող՝

(1) զբաղեցնել որևէ այլ հանրային պաշտոն,

(2) մասնակցել քաղաքի ընտրությունների քարոզարշավին կամ ներդրում կատարել դրանում,

(3) մասնակցել Los Angeles-ի միացյալ դպրոցական շրջանի կրթական խորհրդի անդամի ընտրության քարոզարշավին կամ ներդրում կատարել դրանում,

(4) մասնակցել որևէ քաղաքի պաշտոնատար անձի կամ Los Angeles-ի միացյալ դպրոցական շրջանի կրթական խորհրդի անդամի՝ որևէ ընտրովի պաշտոնի համար առաջադրվելու քարոզարշավին կամ ներդրում կատարել դրանում,

(5) աշխատել որպես անձ, որը պարտավոր է գրանցվել որպես լոբբիստ Los Angeles քաղաքում, կամ աշխատանքի ընդունել այդպիսի անձի,

(6) ունենալ սեփականության շահ որևէ ձեռնարկությունում (բացառությամբ հրապարակային առևտրում գտնվող ընկերության բաժնետոմսերի), որը պայմանագիր է կնքում քաղաքի հետ կամ քաղաքից հայեցողական հաստատումներ ստանալու նպատակով դիմում է, կամ անձամբ վճարովի ծառայություններ մատուցել քաղաքին՝ պայմանագրի հիման վրա,

(7) վճարովի խորհրդատվություն կամ ծառայություններ մատուցել քաղաքական քարոզարշավին կամ քաղաքի պաշտոնատար անձի կողմից վերահսկվող կոմիտեին, կամ

(8) ներդրում կատարել կոմիտեներում այնպես, որ անհատը համարվի խոշոր դոնոր՝ Քաղաքական բարեփոխումների մասին օրենքով սահմանված կարգով:

Բաժ. 10. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության Բաժին 700-ի ենթաբաժին (d)-ում կատարված փոփոխությունները կիրառվում են միայն քաղաքի էթիկայի հանձնաժողովի այն անդամի կամ գործադիր տնօրենի նկատմամբ, որի՝ քաղաքում ծառայության վերջին օրը սույն Կանոնադրության փոփոխության ուժի մեջ մտնելու օրն է կամ դրանից հետո:

Բաժ. 11. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության 900-ից 914-րդ բաժինները՝ թաղամասային խորհուրդների վերաբերյալ, փոփոխվել են հետևյալ խմբագրությամբ.

Բաժ. 900. Նպատակը:

Ավելի շատ քաղաքացիական ~~բաղադրությունների~~ մասնակցությունը կառավարությանը խթանելու և կառավարումն ավելի արձագանքող դարձնելու նպատակով՝ տեղական կարիքների համապատասխան, ստեղծվում են Թաղամասային խորհուրդների համաքաղաքային համակարգ և Թաղամասերի հզորացման բաժանմունք: Թաղամասային խորհուրդները պետք է ներառեն համայնքների բազմաթիվ շահերը ներկայացնող ներկայացուցիչների և խորհրդատվական դեր ունենան թաղամասին առնչվող հարցերի վերաբերյալ:

Բաժ. 901. Թաղամասերի հզորացման բաժանմունք:

Թաղամասերի հզորացման բաժանմունքը սույն հոդվածով և Կանոնադրության այլ դրույթներով սահմանված պարտականություններն ու պատասխանատվությունն է կրում՝ բաժին 905-ի համաձայն ընդունված՝ Թաղամասային խորհուրդների համակարգը ստեղծող հրամանագրերն ու կանոնակարգերն իրականացնելու և դրանց կատարումը վերահսկելու համար: Պարտականություններն ու պատասխանատվությունը ներառում են՝

(a) Թաղամասային խորհուրդների համակարգի ստեղծման ծրագիր նախապատրաստել՝ ապահովելու համար, որ քաղաքի յուրաքանչյուր հատված ընդգրկված լինի Թաղամասային խորհրդի սահմաններում և հնարավորություն ունենա ստեղծելու Թաղամասային խորհուրդ (Ծրագիր),

(b) աջակցել թաղամասերին ճանաչման կամ հավաստագրման վերաբերյալ միջնորդությունների նախապատրաստման, համայնքները չբաժանող սահմանների որոշման և Ծրագրին համապատասխան ինքնակազմակերպման հարցերում,

(c) ճանաչված Թաղամասային խորհուրդների խնդրանքով կազմակերպել Թաղամասերի կոնգրեսի Նիստերը,

(d) աջակցել Թաղամասային խորհուրդներին իրենց խորհրդի անդամների պաշտոնատար անձանց ընտրության կամ նշանակման հարցում,

(e) կազմակերպել վերապատրաստումներ Թաղամասային խորհուրդների պաշտոնատար անձանց և աշխատակիցների համար,

(f) աջակցել Թաղամասային խորհուրդներին ռեսուրսների, այդ թվում՝ գրասենյակների, սարքավորումների և այլ աջակցության միջոցների համատեղ օգտագործման հարցում՝ բնակիչների, այլ Թաղամասային խորհուրդների և պետական պաշտոնատար անձանց հետ հաղորդակցվելու համար, և

(g) կատարել հրամանագրով նախատեսված այլ պարտականություններ:

Բաժ. 902. Թաղամասերի հանձնակատարների խորհուրդ:

(a) Գործում է յոթ հանձնակատարից բաղկացած խորհուրդ, որը կոչվում է Թաղամասերի հանձնակատարների խորհուրդ (խորհուրդ): Հանձնակատարներին նշանակում է քաղաքապետը, և նրանք պետք է ներկայացնեն տարբեր աշխարհագրական տարածքներ՝ ինչպես հետագայում սահմանված է հրամանագրով: Հանձնակատարների նշանակումն ու պաշտոնանկությունն այլ առումներով իրականացվում են Սույն կանոնադրության Բաժին 502-ին համապատասխան:

(b) խորհուրդը պատասխանատու է քաղաքականության սահմանման և դրա նկատմամբ վերահսկողության, այդ թվում՝ պայմանագրերի և վարձակալությունների հաստատման, ինչպես նաև կանոնների և կարգավորումների ընդունման համար, սակայն պատասխանատու չէ առօրյա կառավարման համար:

(c) խորհուրդը գործում է Կանոնադրության 503-ից մինչև 508-րդ և 510-րդ բաժիններին համապատասխան:

Բաժ. 903. Գլխավոր կառավարիչ:

(a) Թաղամասերի հզորացման բաժանմունքն ունի գլխավոր կառավարիչ, որին նշանակում է քաղաքապետը՝ քաղաքի խորհրդի հաստատմամբ, և որը կարող է պաշտոնակն արվել Բաժին 508-ով սահմանված կարգով:

(b) Գլխավոր կառավարիչն ունի Բաժին 510-ով սահմանված լիազորություններն ու պարտականությունները:

(c) Գլխավոր կառավարիչը նշանակում և պաշտոնից ազատում է աշխատակիցներին, ինչպես նաև սահմանում է նրանց պարտականությունները՝ Կանոնադրության քաղաքացիական ծառայությանը վերաբերող դրույթներին համապատասխան:

Բաժ. 904. Թաղամասերի խորհուրդների ծրագրի մշակում և պահպանում:

Թաղամասերի հզորացման բաժանմունքը մշակում է Թաղամասերի խորհուրդների համաքաղաքային համակարգի ծրագիր, որը պետք է համապատասխանի հետևյալ պահանջներին.

(a) Թաղամասերի հզորացման բաժանմունքը ծրագրի մշակման ընթացքում պետք է ձգտի ստանալ հանրության կարծիքը:

(b) Ծրագիրը պետք է ներառի թաղամասերի խորհուրդների համակարգի նպատակներ, քաղաքականությունների և խնդիրների շարադրանքը, ինչպես նաև պետք է ներառի կոնկրետ կարգավորումներ՝ հրամանագրի նախագծի ձևաչափով (Կանոնակարգեր), որոնք հրամանագրով ընդունվելու դեպքում բավարար կլինեն ծրագրին իրականացնելու համար:

(c) Կարգավորումները պետք է սահմանեն այն մեթոդը, որով որոշվելու են Թաղամասերի խորհուրդների սահմանները: Սահմանների որոշման համակարգը, իրագործելիության առավելագույն սահմաններում, պետք է պահպանի թաղամասերի սահմանները և, անհրաժեշտության դեպքում, կարող է հաշվի առնել համայնքային պլանավորման շրջանների սահմանները:

(d) Կանոնակարգերը պետք է երաշխավորեն, որ քաղաքի բոլոր տարածքներին տրվի Թաղամասերի խորհուրդներ ձևավորելու հավասար հնարավորություն:

(e) Կանոնակարգերը պետք է սահմանեն Թաղամասերի խորհուրդների ճանաչման կամ հավաստագրման ընթացակարգն ու չափանիշները:

(f) Կանոնակարգերը չպետք է սահմանափակեն Թաղամասերի խորհուրդների անդամների ընտրության մեթոդը, եթե այդ գործընթացն այլ առումներով համապատասխանում է սույն հոդվածի պահանջներին:

(g) Կանոնակարգերը պետք է պահանջեն, որ Թաղամասերի խորհուրդներ իրենց գործարարությունն իրականացնելու համար ընդունեն արդար և բաց ընթացակարգեր:

(h) Քաղաքապետը և քաղաքի խորհուրդը պետք է ապահովեն Թաղամասերի հզորացման բաժանմունքի ստեղծումը և գլխավոր կառավարչի նշանակումը սույն հոդվածի ուժի մեջ մտնելու օրվանից 120 օրվա ընթացքում:

Բաժ. 905. Ծրագրի սկզբնական իրականացումը:

Թաղամասերի հզորացման բաժանմունքը բաժանմունքի և հանձնաժողովի ստեղծումից հետո մեկ տարվա ընթացքում պետք է ավարտի Ծրագրի մշակումը և քաղաքի խորհրդին և քաղաքապետին ներկայացնի Թաղամասերի խորհուրդների համակարգի համար անհրաժեշտ Ծրագիրն ու Կանոնակարգերը: Քաղաքի խորհուրդը պետք է քննարկի Կանոնակարգերը և Ծրագիրը քաղաքի խորհրդին ներկայացնելուց հետո վեց ամսվա ընթացքում կարող է ընդունել հրամանագրեր՝ Կանոնակարգն առաջարկված տեսքով կամ քաղաքի խորհրդի կողմից փոփոխված, սակայն Բաժին 904-ով սահմանված Ծրագրի պահանջներին համապատասխան ձևով իրականացնելու նպատակով: Եթե այդ ժամանակահատվածում իրականացման վերաբերյալ հրամանագրեր չեն ընդունվում,

Կանոնակարգերն ուժի մեջ են մտնում և, այնքանով, որքանով չեն հակասում օրենքին, պարտադիր են դառնում քաղաքի բոլոր վարչությունների և գրասենյակների համար:

Բաժ. 906. Թաղամասային խորհուրդների հավաստագրում:

(a) **Ներքին կանոնակարգ:** Յուրաքանչյուր Թաղամասի խորհուրդը, որը ձգտում է քաղաքից ստանալ պաշտոնական հավաստագրում կամ ճանաչում, պետք է Թաղամասերի հզորացման բաժանմունք ներկայացնի կազմակերպական ծրագիր և ներքին կանոնակարգ՝ առնվազն հետևյալը ցույց տալով.

(1) այն մեթոդը, որով ընտրվում են նրանց խորհրդի անդամները ~~պաշտոնատար անձինք~~,

(2) Թաղամասի խորհրդի անդամակցությունը բաց է բոլոր շահագրգիռ կողմերի համար, ինչպես սահմանված է հրամանագրով տարածքում բնակվող, աշխատող կամ գույք ունեցող յուրաքանչյուր անձի համար (շահագրգիռ կողմեր),

(3) երաշխիքներ, որ Թաղամասի խորհրդի անդամները կներկայացնեն իրենց տարածքի տարբեր շահերը,

(4) համակարգ, որի միջոցով Թաղամասի խորհուրդը կանոնավոր կերպով կապ կհաստատի շահագրգիռ կողմերի հետ,

(5) միջոցների ֆինանսական հաշվետվողականության համակարգ, և

(6) երաշխիքներ, որ բոլոր նիստերը բաց են և հանրային, և հնարավորության սահմաններում յուրաքանչյուր շահագրգիռ կողմի հնարավորություն է տրվում մասնակցելու գործարարության իրականացմանը, քննարկումներին և որոշումների կայացմանը:

(b) **Հավաստագրման և հաստատման համար միջնորդություն:** Թաղամասի խորհուրդները կարող են հավաստագրման կամ ճանաչման համար միջնորդություն ներկայացնել՝ Ծրագրով սահմանված կանոններին և ընթացակարգերին համապատասխան:

Բաժ. 907. Նախնական ծանուցում և կարծիք հայտնելու հնարավորություններ ~~Կադ-նախագծու-շացման համակարգ:~~

Կանոնակարգը պետք է սահմանի ընթացակարգեր Թաղամասերի խորհուրդներից կարծիքներ ստանալու համար՝ նախքան քաղաքի խորհրդի, քաղաքային խորհրդի հանձնաժողովների և վարչությունների ու հանձնաժողովների կողմից որոշումներ կայացնելը: Ընթացակարգերը պետք է ներառեն, սակայն չսահմանափակվեն Թաղամասերի խորհուրդներին հնարավորության սահմաններում շուտ ծանուցելով և որոշումների կայացումից առաջ կարծիք հայտնելու ողջամիտ հնարավորություն ընձեռելով: Տրամադրվելիք ծանուցումները ներառում են այն հարցերը, որոնք քննարկվելու են քաղաքային խորհրդի, քաղաքային խորհրդի հանձնաժողովների և քաղաքի վարչությունների կամ հանձնաժողովների կողմից:

Բաժ. 908. Թաղամասային խորհուրդների լիազորություններ:

Կիրառելի օրենսդրությանը համապատասխան՝ քաղաքային խորհուրդը կարող է իր լիազորությունները փոխանցել Թաղամասերի խորհուրդներին՝ տեղական նշանակության հարցի վերաբերյալ քաղաքային խորհրդի կողմից որոշում կայացնելուց առաջ հանրային լուսմներ անցկացնելու համար:

Բաժ. 909. Զաղաքի տարեկան բյուջեի առաջնահերթություններ:

Յուրաքանչյուր Թաղամասի խորհուրդը կարող է քաղաքապետին և քաղաքի խորհրդին ներկայացնել քաղաքի բյուջեի տարեկան առաջնահերթությունների ցանկ: Զաղաքապետը հավաստագրված Թաղամասերի խորհուրդներին պետք է տեղեկացնի ներկայացման վերջնաժամկետի մասին, որպեսզի նրանց կարծիքը հնարավոր լինի ժամանակին հաշվի առնել:

Բաժ. 910. Զաղաքային ծառայությունների մշտադիտարկում:

Թաղամասերի խթորհուրդները պետք է մշտադիտարկեն իրենց համապատասխան տարածքներում քաղաքի ծառայությունների մատուցումը և պարբերաբար հանդիպումներ ունենան քաղաքի վարչությունների պատասխանատու պաշտոնատար անձանց հետ՝ հաշվի առնելով նրանց ողջամիտ հասանելիությունը:

Բաժ. 911. Հատկացումներ:

Զաղաքապետը և քաղաքի խորհուրդը պետք է միջոցներ հատկացնեն Թաղամասերի հզորացման բաժանմունքին և սույն հոդվածի ուժի մեջ մտնելուց հետո առաջին երկու տարվա ընթացքում Թաղամասերի խթորհուրդների ստեղծման և գործունեության համար: Միջոցները պետք է հատկացվեն հատուկ հիմնադրամին, որը պետք է ստեղծվի հրամանագրով: Զաղաքապետը և քաղաքի խորհուրդը դրանից հետո պետք է վարչության և Թաղամասերի խթորհուրդների համար միջոցներ հատկացնեն յուրաքանչյուր հաջորդ ֆինանսական տարվանից առնվազն մեկ տարի առաջ:

Բաժ. 912. Վերանայում:

Զաղաքապետը և քաղաքի խորհուրդը պետք է հրամանագրով սահմանված կարգով հանձնաժողով նշանակեն՝ սույն հոդվածի դրույթները, սույն հոդվածի համաձայն ընդունված Կանոնակարգերը և Թաղամասերի խթորհուրդների համակարգի արդյունավետությունը գնահատելու համար՝ Կանոնադրության ընդունումից ոչ ուշ, քան յոթ տարի անց: Հանձնաժողովը պետք է քաղաքի խորհրդին առաջարկություններ ներկայացնի Կանոնադրության կամ Կանոնակարգերի այն փոփոխությունների վերաբերյալ, որոնք այն համարում է նպատակահարմար:

Բաժ. 913. Լիազորությունների փոխանցում:

Անկախ Կանոնադրության որևէ այլ դրույթից՝ Ծրագրի՝ Բաժին 905-ի համաձայն իրականացումից հետո առաջին հինգ տարվա ընթացքում քաղաքապետը և քաղաքի խորհուրդը Բաժին 514-ի համաձայն չեն կարող Թաղամասերի հզորացման բաժանմունքի լիազորությունները, պարտականությունները կամ գործառույթները փոխանցել որևէ այլ վարչության, գրասենյակի կամ գործակալության:

Բաժ. 914. Հրամանագրերի իրավական ուժ:

Քաղաքի խորհուրդը կարող է ցանկացած ժամանակ ընդունել Թաղամասերի խթորհուրդներին վերաբերող հրամանագրեր, որոնք համապատասխանում են Բաժին 904-ով սահմանված Ծրագրի պահանջներին: Այդ հրամանագրերը գերակայում են Բաժին 905-ի համաձայն ուժի մեջ մտած այն Կանոնակարգի ցանկացած դրույթի նկատմամբ, որը հակասում է դրանց:

Բաժ. 12. Բաժանելիություն: Եթե սույն Կանոնադրության փոփոխությունը ցանկացած բաժին, ենթաբաժին, կետ, նախադասություն, արտահայտություն կամ կիրառում կամ դրա որևէ մաս ճանաչվի հակասահմանադրական կամ անվավեր ցանկացած իրավասության դատարանի կամ տրիբունալի կողմից, Կանոնադրության փոփոխության մնացած բաժինները, ենթաբաժինները, կետերը, նախադասությունները, արտահայտությունները, մասերը կամ կիրառությունները կմնան լիովին ուժի և գործողության մեջ, և այդ նպատակով սույն Կանոնադրության փոփոխության դրույթները բաժանելի են: Բացի այդ, ընտրողները հայտարարում են, որ կընդունեն սույն Կանոնադրության փոփոխության բոլոր բաժինները, ենթաբաժինները, կետերը, նախադասությունները, արտահայտությունները, մասերը և կիրառությունները՝ բացառությամբ այն բաժնի, ենթաբաժնի, կետի, նախադասության, արտահայտության, մասի կամ կիրառության, որը ճանաչվել է հակասահմանադրական կամ անվավեր:

PRK

ՀԱՆՁԱՍԽԵԿԱԿԱՆ ԱՅԳԻՆԵՐԻ ՀԱՐՑԵՐՈՎ ԶԱՐԱՔԱՅԻՆ ՎԱՐՉՈՒԹՅԱՆ ԲՅՈՒՋԵ: ԿԱՆՈՆԱԴՐՈՒԹՅԱՆ ՓՈՓՈԽՈՒԹՅՈՒՆ PRK:

Արդյոք Զաղաքային կանոնադրությունը պե՞տք է փոփոխվի՝ Հանգստի և այգիների հարցերով վարչությանը հատկացվող նվազագույն բյուջեն փոփոխելու փոխարեն տարվա ընթացքում ավելացնելու համար, մինչև այն կրկնապատկվի ներկայիս նվազագույն բյուջետային հատկացումից, բացառությամբ ֆինանսական արտակարգ իրավիճակների:

ԱՆԿՈՐԱՆԱԿԱՆ ԱՄՓՈՓՈՒՄ

SHARON M. TSO-Ի՝ ՕՐԵՆՍԴՐԱԿԱՆ ՀԱՐՑԵՐՈՎ ԳԼԽԱՎՈՐ ՎԵՐԱԿԱՆԱԳՐՈՒՄԻ ԿՈՐՄԻՏԵ

Ընդհանուր ֆոնը Զաղաքի հիմնական գործառնական ֆոնըն է: Ընդհանուր ֆոնի եկամուտներն օգտագործվում են քաղաքային ծառայությունների, ինչպիսիք են ոստիկանությունը, հրշեջ ծառայությունը, հանրային աշխատանքները, տրանսպորտը, գրադարանները և այգիները, ֆինանսավորման համար: Ընդհանուր ֆոնի եկամուտները ստացվում են հարկերից, լիցենզիաներից, թույլտվություններից, վճարներից, տուգանքներից և այլ աղբյուրներից:

Զաղաքային կանոնադրությունը սահմանում է Հանգստի և այգիների վարչության համար ընդհանուր ֆոնից նվազագույն բյուջետային հատկացում: Այդ նվազագույն բյուջեն կազմում է քաղաքային հարկերի համար գնահատված բոլոր գույքի գնահատված արժեքի 0.0325%-ը: Զաղաքային կանոնադրության ներկայիս բաշխման տոկոսադրույթը և դրանից բխող բյուջետային հատկացումը համընթաց չեն եղել բնակչության աճին, այգիների համակարգի ընդլայնմանը և պահպանման ու շահագործման ծախսերի աճին: Սա ժամանակի ընթացքում նպաստել է հանգստի և այգիների ծառայությունների կրճատմանը:

1996 թվականին ընտրողները հաստատեցին Առաջարկ K-ի ընդունումը. LA-ի երեխաների համար նախատեսված ծրագիրը (LA for Kids Program) (Առաջարկ K), որով սահմանվել է քաղաքի ամբողջ տարածքում կիրառվող միջոցների հավաքագրում, տարեկան ապահովել է 25 միլիոն դոլար՝ այգիների և հանգստի օբյեկտների ձեռքբերման, զարգացման, բարելավման և վերականգնման համար: Առաջարկ K-ն կավարտվի 2026-27 ֆինանսական տարում և կհանգեցնի զբոսայգիների ու հանգստի օբյեկտների աջակցության ֆինանսավորման վերացման:

Այս օրենսդրական նախագիծը կբարձրացնի հանգստի և այգիների համար հատկացվող Ընդհանուր ֆոնի նվազագույն գումարը: Այս լրացուցիչ ռեսուրսները կօգնեն վերականգնել հանգստի և այգիների ծառայությունների մակարդակը, կլրացնեն այգիների հավասարության բացերը և թույլ կտան Վարչությանը հոգալ գործունեության և ծրագրերի ծախսերը: Տոկոսը աստիճանաբար կաճի քաղաքային հարկերի համար գնահատված բոլոր գույքի գնահատված արժեքի ներկայիս 0.0325%-ից մինչև 0.065%, փոփոխելու փոխարեն տարվա ընթացքում հետևյալ կերպ.

- 2026-2027 և նախորդող ֆինանսական տարիներ՝ 0.0325%,
- 2027-2028 ֆինանսական տարի՝ 0.03575%,
- 2028-2029 ֆինանսական տարի՝ 0.039%,
- 2029-2030 ֆինանսական տարի՝ 0.04225%,
- 2030-2031 ֆինանսական տարի՝ 0.0455%,
- 2031-2032 ֆինանսական տարի՝ 0.04875%,
- 2032-2033 ֆինանսական տարի՝ 0.052%,
- 2033-2034 ֆինանսական տարի՝ 0.05525%,
- 2034-2035 ֆինանսական տարի՝ 0.0585%,
- 2035-2036 ֆինանսական տարի՝ 0.06175%,
- 2036-2037 և հաջորդող ֆինանսական տարիներ՝ 0.065%,

Այս օրենսդրական նախագիծը չի ստեղծի նոր հարկ կամ չի ապահովի Զաղաքի համար լրացուցիչ եկամուտ: Այն կպահանջի Ընդհանուր ֆոնից ավելի շատ գումար հատկացնել հանգստի և այգիներին

համար: Հետևաբար, քաղաքային այլ ծառայությունների համար հասանելի Շնդհանուր ֆոնդի եկամուտների չափը կնվազի:

Հայտարարված ֆինանսական արտակարգ դրության ընթացքում Քաղաքային խորհուրդը կարող է կրճատել այս օրենսդրական նախագծի համար անհրաժեշտ ֆինանսավորման ավելացումը մինչև 30 տոկոսով՝ ֆինանսական արտակարգ դրության տևողության ընթացքում: Այնուամենայնիվ, Հանգստի և այգիների նվազագույն բյուջետային հատկացումը չի կարող նվազել քաղաքային հարկերի համար գնահատված բոլոր գույքի գնահատված արժեքի ներկայիս 0.0325%-ից ցածր:

Այս օրենսդրական նախագիծն ուժի մեջ կմտնի, եթե այն հաստատվի ընտրողների մեծամասնության կողմից:

ՖԻՆԱՆՍԱԿԱՆ ԱԶԴԵՑՈՒԹՅԱՆ ՀԱՅՏԱՐԱՐՈՒԹՅՈՒՆ
MATTHEW W. SZABO-Ի՝ ՎԱՐՉԱԿԱՆ ԳԾՈՎ ԶԱՂԱՔԻ ՊԱՇՏՈՆՅԱՆ

Այս օրենսդրական նախագիծը կրկնապատկում է Հանգստի և այգիների վարչության (RAP) գույքի արժեքի վրա հիմնված հատկացումը՝ տասը տարվա ընթացքում այն 0.0325 տոկոսից հասցնելով 0.065 տոկոսի: Ենթադրելով անշարժ գույքի միջին արժեքի աճ, RAP-ի ֆինանսավորումը 2036-37 թվականներին 303 միլիոն դոլարից կաճի մինչև 995 միլիոն դոլար, ընդ որում՝ տարեկան աճը, որը գնահատվում է այս օրենսդրական նախագծին վերագրվող հետևյալ կերպ. 2027-28 (32 միլիոն դոլար), 2028-29 (66 միլիոն դոլար), 2029-30 (105 միլիոն դոլար), 2030-31 (147 միլիոն դոլար), 2031-32 (193 միլիոն դոլար), 2032-33 (244 միլիոն դոլար), 2033-34 (299 միլիոն դոլար), 2034-35 (359 միլիոն դոլար), 2035-36 (426 միլիոն դոլար) և 2036-37 (497 միլիոն դոլար): Այս ժամանակահատվածում բոլոր աճերը կախված են գույքի գնահատված իրական արժեքի աճից:

Քանի որ այս օրենսդրական նախագիծը նոր եկամուտներ չի ապահովում, Քաղաքը պետք է վերաբաշխի այլ ծառայություններից ստացված ռեսուրսները, այդ թվում՝ հանրային անվտանգության, հանրային աշխատանքների և անօթևանների սպասարկման ծառայություններից՝ ավելացված ֆինանսավորման մանդատը կատարելու համար: Քաղաքը կարող է կասեցնել պարտադիր աճը հայտարարված ֆինանսական արտակարգ դրության ժամանակ: RAP-ը շարունակում է պատասխանատու լինել Շնդհանուր ֆոնդին աշխատակիցների նպաստների և այլ դրանց հետ կապված ծախսերի փոխհատուցման համար:

ՓԱՍՏԱՐԿ՝ Ի ԼՊԱՍՏ ԿԱՆՈՆԱԴՐՈՒԹՅԱՆ ՓՈՓՈԽՈՒԹՅՈՒՆ PRK-Ի

PRK կանոնադրության փոփոխությունը կպահպանի մեր այգիները, ջրային տարածքներն ու լողափերը մաքուր, կվերանորոգի և կպահպանի այգիների ենթակառուցվածքները և բաց կպահի ժամանցի ու տարեցների կենտրոնները՝ առանց հարկերը նույնիսկ մեկ ցենտով բարձրացնելու:

LA-ի այգիների վարչությունը կառավարում է ավելի քան 500 այգի, 123 հանգստի և տարեցների կենտրոն և 52 լողավազան: Սրանք մատչելի վայրեր են, որտեղ երեխաները կարող են սպորտով զբաղվել և դասերից հետո ու ամռանն անվտանգ ժամանակ անցկացնել, տարեցները՝ անհրաժեշտ ծառայություններից օգտվել, իսկ ընտանիքները՝ միասին հավաքվել: Այգիներն ու հանգստի կենտրոնները կազմակերպում են բնության դեմ պայքարի ծրագրեր և ապահովում են ծառայություններ ու ապաստարան անտառային հրդեհների ու արտակարգ իրավիճակների ժամանակ:

LA-ի այգիներն Ամերիկայի 100 խոշորագույն քաղաքների շարքում իջել են 93-րդ տեղը՝ ըստ Trust for Public Land-ի 2026 թվականի ParkScore վարկանիշային աղյուսակի: Քաղաքի այգիների գնահատումը ցույց տվեց, որ LA-ն այգիներին ֆինանսավորում է երկու երրորդով պակաս, քան նմանատիպ քաղաքներում: Անձնակազմի մեծ կրճատումները նշանակում են, որ այգիները պակաս անվտանգ և մաքուր են: Հաստատությունների վերանորոգման կարիքը գրեթե 3 միլիարդ դոլար է, իսկ լողավազանները, հանգստի և տարեցների կենտրոնները կրճատել են աշխատանքային ժամերը: Առանց գործողությունների, ավելին կարող են փակվել: Los Angeles-ի բնակիչների մեկ երրորդը տնից տասը րոպեի քայլելու հեռավորության վրա այգի չունի:

Այգիները կարևորագույն ծառայություններ են Los Angeles-ի բնակիչների համար:

Պաշտպանված այգիների ֆինանսավորումը 1937 թվականից ի վեր չի ավելացել, իսկ անմիջապես այգիներին ուղղվող միջոցները 2009 թվականից ի վեր էլ ավելի են կրճատվել:

PRK-ն 10 տարվա ընթացքում ավելացնում է այգիների ֆինանսավորումը՝ պաշտպանելով ֆինանսական արտակարգ իրավիճակները:

PRK-ը կմաքրի և կբարեկարգի այգիները, զուգարանները, լողավազաններն ու այլ ենթակառուցվածքներ, կվերականգնի այգիների և ռեյնջերների աշխատուժը, կպաշտպանի լողափերն ու ափամերձ ջրերը, անհրաժեշտ վայրերում կկառուցի նոր այգիներ, կվերականգնի բնական տարածքները, ինչպես նաև կներդնի միջոցներ ստվեր ապահովող ծառերի տնկման, անտառային հրդեհների կանխարգելման և բնության վրա հիմնված լուծումների մեջ՝ մեր ջրային ռեսուրսները պաշտպանելու համար:

Այն բաց է պահում լողավազանները, հանգստի և տարեցների կենտրոնները և ակտիվացնում է համայնքային դպրոցների այգիները:

Այս ֆինանսավորումը պահանջում է խիստ ֆինանսական հաշվետվողականություն և պետք է օգտագործվի միայն համապատասխան այգիների նպատակների համար, ընդ որում՝ տարեկան ծախսերի պլաններն ու հաշվետվությունները վերանայվում են հանրային հանդիպումների ժամանակ և տեղադրվում առցանց:

Միացե՛ք համայնքային և բնապահպանական առաջնորդներին և քվեարկե՛ք ԱՅՈՒՆ PRK-ի օգտին՝ այգիները բարեկարգելու համար՝ առանց հարկերը բարձրացնելու:

ԿԱՆՈՆԱԴՐՈՒԹՅԱՆ ՓՈՓՈԽՈՒԹՅՈՒՆ PRK-Ի ՕԳՏԻՆ ՓԱՍՏԱՐԿԸ ԱՏՈՐԱԳՐՈՂ ԱՆՁԻՆՔ

MONICA RODRIGUEZ
Խորհրդի անդամ
City of Los Angeles

TEFARAI BAYNE
Հանձնակատար
LA Department of Recreation and Parks

YSABEL JURADO
Խորհրդի անդամ
City of Los Angeles

BRUCE SAITO
Հիմնադիր
Conservation and Youth Workforce
Չարգացման առաջնորդ

IMELDA PADILLA
Խորհրդի անդամ
City of Los Angeles

NICOLE CHASE
Նախագահ և Գլխավոր գործադիր տնօրեն
Boys & Girls Club of San Fernando Valley

KENNETH MEJIA
Վերահսկիչ
City of Los Angeles

TORI KJER
Գործադիր տնօրեն
LA Neighborhood Land Trust

ՀԱՅՐ GREGORY BOYLE
Հիմնադիր
Homeboy Industries

BRUCE REZNIK
Գործադիր տնօրեն
LA Waterkeeper

ՍՈՒՅՆ ՆԱԽԱԳԾԻ ԴԵՄ ՈՐԵՎԸ ՓԱՍՏԱՐԿ ՉԻ ՆԵՐԿԱՅԱՑՎԵԼ:

Տպագրված փաստաթղթերը հանդիսանում են հեղինակների կարծիքներ, և դրանց ճշմարտացիությունը չի ստուգվում քաղաքային որևէ կազմակերպության կողմից: Բացի այդ, ստորագրողի անվան տակ գտնվող վերնագիրը միայն նույնականացման նպատակներով է և չի նշանակում, որ անձը ստորագրում է կազմակերպության անունից:

ՓԱՏԱՄԱՐԿԻ ՊԱՏԱՍԽԱՆՆԵՐ Ի ՆՂԱՍՏ ԿԱՆՈՆԱԴՐՈՒԹՅԱՆ ՓՈՓՈԽՈՒԹՅՈՒՆ PRK-Ի

Կանոնադրության փոփոխություն PRK-ն պատասխանատու ներդրում է այգիներում առանց հարկերի բարձրացման: 10 տարվա ընթացքում PRK-ն կավելացնի այգիներին հատկացված ֆինանսավորումը՝ միաժամանակ պահանջելով ծախսված յուրաքանչյուր դոլարի համար խիստ հաշվետվողականություն:

Այգիները լավ ներդրում են:

Այգիներն օգնում են Los Angeles-ի բնակիչներին պահպանել առողջությունը, լինել ակտիվ և կապ պահպանել միմյանց հետ: Ֆիզիկական անգործությունը կազմում է առողջապահական ծախսերի 12.6%-ը: Հետազոտությունները ցույց են տալիս, որ այգիներում ներդրումներ կատարող համայնքներում կաթվածի, սրտի հիվանդությունների, ճարպակալման և շաքարախտի մակարդակն ավելի ցածր է: Այգիների ծրագրերի վրա ծախսված յուրաքանչյուր 1 դոլարը առողջապահական ծախսերը նվազեցնում է 11 դոլարով:

Բացի այդ, այգիների պահպանման համար ծախսված յուրաքանչյուր 1 դոլարը լայն տնտեսական առումով առնվազն 3 դոլարի օգուտ է բերում: Հրոսաշրջությունն անցյալ տարի Los Angeles-ում ապահովել է 35.1 միլիարդ դոլարի ծախս՝ ապահովելով ավելի քան 224,000 աշխատատեղ: Griffith Park և Venice Beach, երկուսն էլ քաղաքային այգիներ են՝ մեր ամենամեծ տեսարժան վայրերից:

PRK-ն կստեղծի լավ տեղական աշխատատեղեր, կբարելավի հանրային առողջությունը, կպահպանի երեխաների խաղահրապարակների անվտանգությունը, ամբողջությամբ կվերաբացի հանգստի և տարեցների կենտրոնները, կպահի լողափերը մաքուր և կվերանորոգի քաղաքի բոլոր զուգարանները:

Քվեարկեք ԱՅՈՒՆ PRK-ի օգտին:

Ի ՆՂԱՍՏ ԿԱՆՈՆԱԴՐՈՒԹՅԱՆ ՓՈՓՈԽՈՒԹՅՈՒՆ PRK-Ի ՓԱՏԱՄԱՐԿԻ ՊԱՏԱՍԽԱՆԸ ՍՈՐՈՎՈՐՈՂ ԱՆՁԻՆԸ

MONICA RODRIGUEZ

LA քաղաքի խորհրդի անդամ

JIMMY KIM

Գլխավոր կառավարիչ

LA Department of Recreation and Parks

IMELDA PADILLA

LA քաղաքի խորհրդի անդամ

JON CHRISTENSEN

Դոցենտի օգնական

UCLA

YSABEL JURADO

LA քաղաքի խորհրդի անդամ

AMBER MARTINEZ

Նախագահ և Գլխավոր գործադիր տնօրեն

Los Angeles Parks Foundation

KENNETH MEJIA

LA քաղաքի վերահսկիչ

DEBORAH COHEN, MD, MPH

Հանրային առողջություն և կանխարգելիչ բժշկություն

LUIS A SANCHEZ

Նախագահ

LA Rec and Parks Board of Commissioners

MONA FIELD

Նախկին Նախագահ

Greater Los Angeles League of Women Voters

Տպագրված փաստարկները հանդիսանում են հեղինակների կարծիքներ, և դրանց ճշմարտացիությունը չի ստուգվում քաղաքային որևէ կազմակերպության կողմից: Բացի այդ, ստորագրողի անվան տակ գտնվող վերնագիրը միայն նույնականացման Նպատակներով է և չի նշանակում, որ անձը ստորագրում է կազմակերպության անունից:

Նոր դրույթները կամ լեզուն, որն ավելացվել է կանոնադրությանը կամ կանոնադրության գործող բաժիններին, ցույց են տրված ընդգծված ձևով. կանոնադրությունից կամ կանոնադրության գործող բաժիններից ջնջված բառերը ցույց են տրված գծաչլված ձևով:

**ԿԱՆՈՆԱԴՐՈՒԹՅԱՆ ՓՈՓՈԽՈՒԹՅՈՒՆ PRK
(ՀԱՆԳՍԻ ԵՎ ԱՅԳՆԵՐԻ ՀԱՐՑԵՐՈՎ ԶԱՊԱՋԱՅԻՆ ՎԱՐՈՒԹՅԱՆ ԲՅՈՒՋԵ)**

ԶՎԵԱԹԵՐԹԻԿՈՒՄ ԱՌԱՋԱՐԿՎԱԾ ՕՐԵՆՄԱՐԱԿԱՆ ԱՆԱԳԾԻ ՏԵՋՍ

Բաժին 1. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության Բաժին 593-ը փոփոխվել է հետևյալ խմբագրությամբ.

Բաժ. 593. Ֆինանսական աջակցություն:

(a) Հանգստի և այգիների հարցերով վարչության ֆինանսական աջակցության համար տարեկան հատկացվում է ոչ պակաս, քան հետևյալ տոկոսը 0.0325% քաղաքային հարկերի համար հաշվարկված ամբողջ սեփականության գնահատված արժեքից.:

<u>2026-2027 և նախորդող ֆինանսական տարիներ`</u>	<u>0.0325%</u>
<u>2027-2028 ֆինանսական տարի`</u>	<u>0.03575%</u>
<u>2028-2029 ֆինանսական տարի`</u>	<u>0.039%</u>
<u>2029-2030 ֆինանսական տարի`</u>	<u>0.04225%</u>
<u>2030-2031 ֆինանսական տարի`</u>	<u>0.0455%</u>
<u>2031-2032 ֆինանսական տարի`</u>	<u>0.04875%</u>
<u>2032-2033 ֆինանսական տարի`</u>	<u>0.052%</u>
<u>2033-2034 ֆինանսական տարի`</u>	<u>0.05525%</u>
<u>2034-2035 ֆինանսական տարի`</u>	<u>0.0585%</u>
<u>2035-2036 ֆինանսական տարի`</u>	<u>0.06175%</u>
<u>2036-2037 և հաջորդող ֆինանսական տարիներ`</u>	<u>0.065%</u>

(b) Լրացուցիչ հատկացումներ կարող են կատարվել Ընդհանուր հիմնադրամից:

(c) (a) կամ (b) կետերից ստացված բոլոր գումարները, գումարած վարչության կողմից ստացված բոլոր մյուս գումարները, պետք է փոխանցվեն Հանգստի և այգիների հիմնադրամին:

(d) Բացառությամբ Բաժին 342-ում նախատեսված դեպքերի, որոնք վերաբերում են Ընդհանուր հիմնադրամից Հանգստի և այգիների հիմնադրամին հատկացված միջոցներին, Հանգստի և այգիների հիմնադրամի միջոցները պետք է օգտագործվեն միայն Հանգստի և այգիների վարչության ֆինանսական աջակցության համար:

(e) Եթե քաղաքային խորհուրդը երկու երրորդի ծայների ռոտումմբ հայտարարի ֆինանսական արտակարգ դրություն, (a) ենթաբաժնի համաձայն պահանջվող ֆինանսական աջակցությունը կարող է կրճատվել քաղաքային հարկերի համար հաշվարկված ամբողջ սեփականության գնահատված արժեքի նշված տոկոսի ընդհանուր գումարի մինչև երեսուն տոկոսի (30%) չափով՝ նման հայտարարությունից հետո, և նման նվազեցումը կարող է ուժի մեջ մնալ մինչև ֆինանսական արտակարգ դրության ժամկետի պակարտ՝ պայմանով, որ նման նվազեցումը երբեք չի նվազեցնի (a) ենթաբաժնի համաձայն պահանջվող ընդհանուր ֆինանսական աջակցությունը քաղաքային հարկերի համար հաշվարկված ամբողջ սեփականության գնահատված արժեքի 0.0325%-ից ցածր:

Բաժ. 2. Դրույթների առանձնացվելիություն: Եթե սույն Կանոնադրության փոփոխությունը ցանկացած բաժին, ենթաբաժին, կետ, նախադասություն, արտահայտություն կամ կիրառում կամ դրա որևէ մաս ճանաչվի հակասահմանադրական կամ անվավեր ցանկացած իրավասության դատարանի կամ տրիբունալի կողմից, Կանոնադրության փոփոխության մնացած բաժինները, ենթաբաժինները, կետերը, նախադասությունները, արտահայտությունները, մասերը կամ կիրառությունները կմնան լիովին ուժի և գործողության մեջ, և այդ նպատակով սույն Կանոնադրության փոփոխության դրույթները բաժանելի են: Բացի այդ, ընտրողները հայտարարում են, որ կընդունեն սույն Կանոնադրության փոփոխություն

բոլոր բաժինները, ենթաբաժինները, կետերը, նախադասությունները, արտահայտությունները, մասերը և կիրառությունները՝ բացառությամբ այն բաժնի, ենթաբաժնի, կետի, նախադասության, արտահայտության, մասի կամ կիրառության, որը ճանաչվել է հակասահմանադրական կամ անվավեր:

Արդյոք Քաղաքի կանոնադրությունը պե՞տք է փոփոխվի՝ պահանջելով, որ Նավահանգստի վարչությունը միջոցներ հատկացնի ջրամերձ հանրային հասանելիության նախագծերի համար, պահանջելով աշխատուժի վրա ազդեցության վերաբերյալ Նավահանգստի վարչության որոշակի վարձակալության պայմանագրերի և համաձայնագրերի հրապարակում՝ ավելացնելով որոշակի վարձակալության պայմանագրերի առավելագույն ժամկետները և փոփոխել Օդանավակայանի հարցերով հանձնաժողովի կազմի պահանջը:

ԱՆԿՈՐՄԱԿԱՆ ԱՄՓՈՓՈՒՄ

SHARON M. TSO-Ի՝ ՕՐԵՆԱԴՐԱԿԱՆ ՀԱՐՑԵՐՈՎ ԳԼԽԱՎՈՐ ՎԵՐԼՈՒՄԱԲԱՆԻ ԿՈՐՄԻՑ

Քաղաքային կանոնադրության 607-րդ բաժինը սահմանափակումներ է սահմանում յուրաքանչյուր ինքնակառավարվող վարչության (Օդանավակայանների վարչության, Նավահանգստի վարչության և Ջրային ու Էներգետիկայի վարչության) ֆրանչիզների, կոնցեսիաների, թույլտվությունների, լիցենզիաների և վարձակալության պայմանագրերի նկատմամբ: 607(a) բաժինը սահմանում է, որ Քաղաքային խորհուրդը կարող է թույլատրել մինչև 50 տարի վարձակալության ժամկետ՝ Օդանավակայանների վարչության և Ջրային ու Էներգետիկայի վարչության համար, իսկ Նավահանգստի վարչության համար՝ 66 տարի:

Քաղաքային կանոնադրության 630-րդ բաժինը սահմանում է, որ Օդանավակայանի հանձնակատարների խորհուրդը բաղկացած է յոթ անդամից, և մեկ անդամ պետք է բնակվի Los Angeles-ի միջազգային օդանավակայանի շրջակա տարածքում, իսկ մյուսը՝ Van Nuys օդանավակայանի շրջակա տարածքում: Այս տարածքները սահմանվում են համաձայն հրամանագրի:

Քաղաքային կանոնադրության 651-րդ բաժինը սահմանում է, որ Նավահանգստի հանձնակատարների խորհուրդը տիրապետում, կառավարում և վերահսկում է Նավահանգստի վարչության ակտիվները: Այն նաև նշում է, որ Նավահանգստի հանձնակատարների խորհրդի տիրապետության, կառավարման և վերահսկողության տակ գտնվող հողերն ու ջրերը հայտնի են որպես Նավահանգստային շրջան: Քաղաքային կանոնադրության 651-րդ բաժինը նաև ջրափնյա տարածքը վերապահում է հանրային օգտագործման համար և արգելում է Նավահանգստային շրջանի մակընթացային ու ջրածածկ հողերի վաճառքը: Քաղաքային կանոնադրության 652-րդ բաժինը սահմանում է Նավահանգստի հանձնակատարների խորհրդի լիազորություններն ու պարտականությունները, ներառյալ Նավահանգստային շրջանին վերաբերող կանոններ և կանոնակարգեր սահմանելու լիազորությունն ու պարտականությունը:

Նահանգային օրենքը պահանջում է Ափամերձ կառուցապատման թույլտվություն Նավահանգստային շրջանում բազմաթիվ կառուցապատումների համար: Սա ներառում է շինարարական նախագծեր և նախագծեր, որոնք էապես ավելացնում կամ փոխում են տարածքում կամ ջրում իրականացվող գործունեության մակարդակը կամ տեսակը, կամ փոխում են հանրության մուտքի հնարավորությունն այդ տարածք կամ ջուր, նույնիսկ եթե ոչինչ չի կառուցվում:

Այս օրենսդրական նախագիծը կփոխի Քաղաքի կանոնադրությունը հետևյալ կերպ.

- Թույլատրել Քաղաքային խորհրդին լիազորել Օդանավակայանների վարչությանը և Ջրային ու Էներգետիկայի վարչությանը վարձակալության պայմանագրեր կնքել մինչև 66 տարի ժամկետով կամ որևէ դաշնային կամ Նահանգային օրենքով թույլատրված առավելագույն ժամկետով, որն ավելի կարճ է, եթե Քաղաքային խորհուրդը որոշի, որ 30 տարուց ավելի ժամկետը կբխի Քաղաքի լավագույն շահերից: Քաղաքային կանոնադրությունն արդեն թույլ է տալիս Քաղաքային խորհրդին թույլատրել Նավահանգստի վարչության վարձակալության պայմանագրերը մինչև 66 տարի ժամկետով:

- Բարձրացնել Օդանավակայանների հանձնակատարների խորհրդի տեղական բնակության պահանջները՝ պահանջելով, որ Օդանավակայանների հանձնակատարների խորհրդի յոթ անդամներից երեքը բնակվեն Los Angeles-ի միջազգային օդանավակայանի շրջակա տարածքում, իսկ յոթ անդամներից երկուսը՝ Van Nuys օդանավակայանի շրջակա տարածքում: Այս օրենսդրական նախագիծը նաև թույլ կտա Քաղաքային խորհրդին, համաձայն հրամանագրի, այս տարածքները բաժանել ենթատարածքների և սահմանել հանձնակատարի բնակության պահանջներ:
- Նավահանգստի հանձնակատարների խորհուրդը ամեն տարի պետք է Նավահանգստի վարչության գործառնական եկամտի մի մասը հատկացնի ջրամերձ հանրային հասանելիության նախագծերում և հանրային հասանելիության ներդրումային ծրագրի շրջանակներում հանրության մասնակցությամբ մշակված այլ հանրային ծառայությունների նախագծերում ու ծրագրերում ներդրումներ կատարելու համար: Նավահանգստի հանձնակատարների խորհուրդը կունենա միակ լիազորությունը որոշելու ամեն տարի հատկացվող գումարը:
- Պահանջել, որ վարձակալության, վարձակալության ժամկետի երկարաձգման կամ վարձակալության պայմանագրի փոփոխության, ինչպես նաև Նավահանգստային շրջանում գույքի ցանկացած առաջարկվող կառուցապատման համար, որը պահանջում է Ափամերձ կառուցապատման թույլտվություն, հաստատում հայցող բոլոր դիմողները ներկայացնեն աշխատուժի վրա ազդեցության վերաբերյալ տեղեկատվություն, որը կներառի առաջարկվող գործողության հետ կապված աշխատուժի վրա կանխատեսվող ազդեցությունների գնահատում, այդ թվում՝ զբաղվածության և տնտեսական ազդեցությունների գնահատում: Նավահանգստի հանձնակատարների խորհուրդը կարող է փոքր բիզնեսներին և շահույթ չհետապնդող կազմակերպություններին ազատել տնտեսական ազդեցության վերլուծություն ներկայացնելու պահանջից:

Այս օրենսդրական նախագիծն ուժի մեջ կմտնի, եթե այն հաստատվի ընտրողների մեծամասնության կողմից:

ՖԻԼԱՆՍԱԿԱՆ ԱԶԴԵՑՈՒԹՅԱՆ ՀԱՅՏԱՐԱՐՈՒԹՅՈՒՆ **MATTHEW W. SZABO-Ի՝ ՎԱՐՉԱԿԱՆ ԳԾՈՎ ԶԱՐԱԹԻ ՊԵՇՏՈՆՅԱ**

Այս օրենսդրական նախագիծը Քաղաքի կանոնադրությունը փոփոխում է հետևյալ կերպ.

Վարձակալության ժամկետը - Los Angeles-ի միջազգային օդանավակայանների և Ջրային ու էներգետիկայի վարչության վարձակալության առավելագույն ժամկետը երկարաձգվում է 50-ից մինչև 66 տարի՝ համապատասխանեցնելով դրանք Նավահանգստի վարչության ժամկետների հետ: Այս փոփոխությունը լրացուցիչ ծախսեր չի առաջացնում:

Օդանավակայանի խորհրդի կազմը - Ավելացնում է տեղական բնակիչների ներկայացուցչության թիվը մեկից մինչև երեք անդամ և մեկից մինչև երկու անդամ՝ համապատասխանաբար LAX (Los Angeles միջազգային օդանավակայան) և Van Nuys օդանավակայանների շրջակա տարածքներում: Այս փոփոխությունը լրացուցիչ ծախսեր չի առաջացնում:

Նավահանգստի հանրային մուտքի ներդրումային ծրագիր (PAIP) - Ամրագրում է Նավահանգստի վարչության ամենամյա գործելակերպը՝ իր գործառնական եկամտի 10 տոկոսը PAIP-ին հատկացնելու՝ ջրափնյա նախագծերի և ծրագրերի համար: PAIP-ին պատմականորեն տարեկան հատկացումը կազմում է մոտավորապես 28.6 միլիոն դոլար:

Աշխատուժի վրա ազդեցությունը - Պարտադրում է բոլոր դիմողներին, որոնք ցանկանում են Նավահանգստային շրջանի վարձակալության հաստատումներ, երկարաձգումներ, փոփոխություններ կամ ափամերձ զարգացման թույլտվություններ ստանալ, ներկայացնել ինքնաֆինանսավորվող աշխատուժի ազդեցության մասին տեղեկատվություն, որը գնահատում է տարածաշրջանային տնտեսական և զբաղվածության վրա ազդեցությունը: Այս փոփոխությունը լրացուցիչ ծախսեր չի առաջացնում:

ՔՎԵՍԴԿԵՔ ԱՅՈ ՕՐԵՆՍԴՐԱԿԱՆ ՆԱԽԱԳԻԾ PRT-Ի ՕԳՏԻՆ՝ ամրապնդելու համայնքի ներկայացվածությունը, պաշտպանելու տեղական ներդրումները և ապահովելու Los Angeles-ի սեփականության հարցերով վարչությունների ավելի մեծ հաշվետվողականությունը:

East Los Angeles-ից մինչև Westside, Նավահանգստից մինչև Valley, ներկայացվածությունը խորապես կարևոր է մեր սպասարկած համայնքների, և հատկապես նրանց համար, ովքեր ապրում և աշխատում են մեր օդանավակայանների և ջրափնյա հատվածի մոտակայքում:

Օրենսդրական Նախագիծ PRT-ն ապահովում է, որ օդանավակայանների գործողություններից ամենաշատը տուժած թաղամասերն ավելի ուժեղ ձայն ունենան տեղական որոշումների կայացման գործընթացում: Օդանավակայանի՝ տարբեր աշխարհագրական տարածքներ ներկայացնող հանձնակատարների թիվը երկուսից հինգի հասցնելով՝ օրենսդրական Նախագիծը օդանավերի աղմուկից, երթևեկությունից և խցանումներից տուժող բնակիչներին ապահովում է Օդանավակայանի հանձնաժողովում իրենց արժանի անմիջական ներկայացվածությամբ:

Los Angeles-ի Նավահանգստում Օրենսդրական Նախագիծ PRT-ը հիշատակում է Քաղաքային կանոնադրությունում նշված կարևոր պարտավորությունները: Այն ամրագրում է պահանջները՝ հաշվի առնելու և բացահայտելու, թե ինչպես կարող են վարձակալության պայմանագրերն ու համաձայնագրերը ազդել տեղական աշխատատեղերի և մեր աշխատուժի վրա՝ ապահովելով, որ այդ հետևանքները մնան հանրային որոշումների կայացման գործընթացի մաս: Այն նաև պաշտպանում է Նավահանգստի պարտավորությունը՝ ներդրումներ կատարել ջրամերձ տարածքների հանրային հասանելիության ապահովման գործում՝ գործող ներդրումային ծրագրերն ամրապնդելով Կանոնադրության մեջ: Այս ներդրումները նպաստում են, որ երկրի ամենածանրաբեռնված Նավահանգիստներից մեկը հյուրընկալող համայնքները շարունակեն օգտվել մեր գործող ջրամերձ գոտու առավելություններից:

Օրենսդրական Նախագիծ PRT-ն նաև արդիականացնում է Ջրային և Էներգետիկայի վարչության և Los Angeles World Airports-ի վարձակալության լիազորությունները՝ ապահովելով ավելի մեծ ճկունություն պատասխանատու երկարաժամկետ ներդրումների և կարևորագույն ենթակառուցվածքների համար՝ միաժամանակ պահպանելով հանրային վերահսկողությունը:

Մեր օդանավակայաններն ու Նավահանգիստները հյուրընկալող համայնքները հսկայական ներդրում ունեն Los Angeles-ում: Նրանք արժանի են ներկայացվածության, թափանցիկության և տեղական ներդրումների նկատմամբ երկարատև հանձնառության:

ՔՎԵՍԴԿԵՔ ԱՅՈ ՕՐԵՆՍԴՐԱԿԱՆ ՆԱԽԱԳԻԾ PRT-Ի ՕԳՏԻՆ– East Los Angeles-ից մինչև Westside, Նավահանգստից մինչև Valley, ներկայացվածությունն ու համայնքային հաշվետվողականությունը կարևոր են:

ԿԱՆՈՆԱԴՐՈՒԹՅԱՆ ՓՈՓՈԽՈՒԹՅՈՒՆ PRT-Ի ՕԳՏԻՆ ՓԱՍՏԱՐԿԸ ԱՏՈՐԱԳՐՈՂ ԱՆՁԻՆՔ

TIM MCOSKER
Խորհրդի անդամ, շրջան 15
City of LA

IMELDA PADILLA
Խորհրդի անդամ, շրջան 6
City of LA

TRACI PARK
Խորհրդի անդամ, շրջան 11
City of LA

GINA MARTINEZ
Wilmington-ի համայնքային իրավապաշտպան

PAULA GEREZ
Նախագահ
Westchester/Playa Neighborhood Council

DAVID YANOWITZ
Van Nuys-ի համայնքային իրավապաշտպան

ՍՈՒՅՆ ՆԱԽԱԳԾԻ ԴԵՄ ՈՐԵՎԷ ՓԱՍՏԱՐԿ ՉԻ ՆԵՐԿԱՅԱԳՎԵԼ:

Տպագրված փաստաթղթերը հանդիսանում են հեղինակների կարծիքներ, և դրանց ճշմարտացիությունը չի ստուգվում քաղաքային որևէ կազմակերպության կողմից: Բացի այդ, ստորագրողի անվան տակ գտնվող վերնագիրը միայն նույնականացման նպատակներով է և չի նշանակում, որ անձը ստորագրում է կազմակերպության անունից:

Նոր դրույթները կամ լեզուն, որն ավելացվել է կանոնադրությանը կամ կանոնադրության գործող բաժիններին, ցույց են տրված ընդգծված ձևով: Կանոնադրությունից կամ կանոնադրության գործող բաժիններից ջնջված բառերը ցույց են տրված -գծաշեղծված ձևով:

**ԿԱՆՈՆԱԴՐՈՒԹՅԱՆ ՓՈՓՈԽՈՒԹՅՈՒՆ PRT
(ԶԱՆԱԶԱՅՈՒՄՈՒԹՅԱՆՆԵՐ, ՆԱԿԱՀԱՆԱԳԻՍ ԵՎ ՋՐԱՄԱՏԱԿԱՐԱՐՄԱՆ
ԵՎ ԷԼԵԿՏՐԱԵԼԵՐԳԻԱՅԻ ՎԱՐՈՂՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐ)**

ՔՎԵԱԹԵՐԹԻԿՈՒՄ ԱՈՈՋԱՐԿՎԱԾ ՕՐԵՆՄԻՆԿՎԱՆ ՆԱԽԱԳԻԻ ՏԵԶՍ

Բաժին 1. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության 607 Բաժին (a) ենթաբաժինը, որը վերաբերում է Գույքային վարչության արտոնությունների, կոնցեսիաների, թույլտվությունների, լիցենզիաների և վարձակալությունների սահմանափակումներին, փոփոխվում է հետևյալ խմբագրությամբ:

(a) **Տևողությունը:** Ժամկետը չպետք է գերազանցի 30 տարին կամ կիրառելի դաշնային կամ նահանգային օրենքով սահմանված ժամկետը՝ կախված նրանից, թե որն է ավելի կարճ: Եթե հորիզոնը որոշի, որ 30 տարուց ավելի ժամկետը բխում է քաղաքի լավագույն շահերից, հորիզոնը կարող է երկու երրորդի ծայներով, քաղաքապետի վետոյի դեպքում, կամ քաղաքապետի վետոյի դեմ քվեարկելով՝ երեք քառորդի ծայներով թույլատրել մինչև 50 տարի ժամկետ՝ Օդանավակայանների վարչության և ջրամատակարարման և էներգետիկայի վարչության համար, մինչև 66 տարի ժամկետ Օդանավակայանների վարչության, Նավահանգստային վարչության, և Ջրային և էներգետիկայի վարչության համար կամ որևէ դաշնային կամ նահանգային օրենքով թույլատրված առավելագույն ժամկետ՝ կախված այն բանից, թե որն է ավելի կարճ:

Բաժ. 2. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության 630 Բաժինը, որը վերաբերում է Օդանավակայանների հանձնակատարների խորհրդին, փոփոխվել է հետևյալ խմբագրությամբ:

Օդանավակայանների հանձնակատարների խորհուրդը բաղկացած է յոթ անդամից, որոնք նշանակվում և հեռացվում են Բաժին 502-ում սահմանված կարգով: Առնվազն երեք անդամ մեկ անգամ պետք է բնակվի Los Angeles-ի միջազգային օդանավակայանի շրջակա տարածքում և առնվազն երկու անդամ մեկ անգամ պետք է բնակվի Van Nuys-ի օդանավակայանի շրջակա տարածքում համաձայն այն տարածքների սահմանման, որը սահմանվում է հրամանագրով: Խորհուրդը կարող է հրամանագրով Los Angeles-ի միջազգային օդանավակայանի և Van Nuys-ի օդանավակայանների շրջակա տարածքները բաժանել ենթատարածքների՝ սահմանելով հանձնակատարի բնակության պահանջներ այդ ենթատարածքների միջև:

Բաժ. 3. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության Բաժին 651-ին, որը վերաբերում է Նավահանգստի վարչության ակտիվների տիրապետմանը, կառավարմանը և վերահսկմանը, ավելացվել է նոր (d) ենթաբաժին՝ հետևյալ բովանդակությամբ:

(d) **Հանրային հասանելիության ներդրումային ծրագիր:** Նավահանգստի հանձնակատարների խորհուրդը ամեն տարի պետք է Նավահանգստի վարչության գործառնական եկամտի մի մասը հատկացնի ջրամեծ հանրային հասանելիության նախագծերում և հանրային հասանելիության ներդրումային ծրագրի շրջանակներում հանրության մասնակցությամբ մշակված այլ հանրային ծառայությունների նախագծերում ու ծրագրերում ներդրումներ կատարելու համար: Նավահանգստի հանձնակատարների խորհուրդը կունենա բացառիկ լիազորություն՝ որոշելու հանրային հասանելիության ներդրումային ծրագրին յուրաքանչյուր ֆինանսական տարի հատկացվող համապատասխան գումարը՝ համաձայն California-ի հանրային ռեսուրսների օրենսգրքի 6005, 6009.1 և 6306 բաժինների և այլ կիրառելի օրենքների համաձայն իր հավատարմագրային պարտականությունների:

Բաժ. 4. Los Angeles քաղաքի Կանոնադրության Բաժին 652-ին, որը վերաբերում է Նավահանգստի հանձնակատարների խորհրդին, ավելացվել է նոր (d) ենթաբաժին՝ հետևյալ բովանդակությամբ:

Բաժ. 652. Խորհրդի լիազորություններն ու պարտականությունները:

Խորհուրդն իրավասու է և պարտավոր է.

(a) **Կանոններ և կարգավորումներ:** Մշակել և կիրառել Նավահանգստային շրջանի պահպանման, շահագործման և օգտագործման համար անհրաժեշտ բոլոր կանոններն ու կանոնակարգերը, ինչպես նաև կիրառել պատժամիջոցներ այդ կանոնների և կանոնակարգերի խախտման համար:

(b) **Նավահանգստային երթևեկություն:** Կարգավորել և վերահսկել Նավահանգստային շրջանում գտնվող բոլոր նավերի և ջրային տրանսպորտային միջոցների նավավարումը, խարիսխ գցելը, կապանելը, քարշակումը և նավամատուցին մոտենալը:

(c) **Նավահանգստային կառույցների նկատմամբ վերահսկողություն:** Կարգավորել և վերահսկել Նավահանգստային շրջանի հետ կապված ցանկացած երկաթուղու, նավամատուցի, պահեստի կամ այլ օբյեկտի, կոմունալ ծառայությունների, կառույցի կամ բարելավման շինարարությունը, պահպանումը, շահագործումը և օգտագործումը:

(d) **Հողահանման աշխատանքներ:** Կարգավորել և վերահսկել Նավահանգստային շրջանում բոլոր հողահանման, լցման և փորման աշխատանքները:

(e) **Գներ:** Սահմանել և գանձել նավահանգստային ակտիվների օգտագործման, նավագնացության և քարշակման, ինչպես նաև վարչության կողմից մատուցվող ցանկացած այլ ծառայության համար դրույքաչափեր և վճարներ:

(f) **Նավահանգստային շրջանի զարգացում:** Ձեռք բերել, ապահովել, կառուցել, պահպանել և շահագործել վարչության նպատակների համար նախատեսված բոլոր բարելավումները, կոմունալ ենթակառուցվածքները, շինությունները, ջրային տրանսպորտային միջոցները, օբյեկտներն ու ծառայությունները, ինչպես նաև Զաղաքի անուկից ձեռք բերել և վերցնել գնման, վարձակալության, օտարման կամ այլ եղանակով, ցանկացած անշարժ կամ շարժական գույք կամ դրա նկատմամբ որևէ իրավունք, և Նավահանգստային շրջանում որոշել ցանկացած հանրային շենքի, շինության կամ օբյեկտի տեղակայման վայրը: Օտարման իրավասությունը կարող է իրականացվել միայն հստիքի դիմումով:

(g) Աշխատուժի վրա ազդեցությունը: Պահանջել, որ վարձակալության, վարձակալության ժամկետի երկարաձգման կամ վարձակալության պայմանագրի փոփոխության հաստատում ստանալու համար դիմողները, ինչպես նաև Նավահանգստային շրջանում գույքի ցանկացած առաջարկվող կառուցապատման համար դիմողները, թե՛ այդ կառուցապատումը պահանջում է Ծովափնյա կառուցապատման թույլտվություն, ներկայացնեն աշխատուժի վրա ազդեցության վերաբերյալ հայտարարագիր, որը պարունակում է աշխատուժի վրա ակնկալվող ազդեցության գնահատականը, ներառյալ, սակայն չսահմանափակվելով, տվյալ տարածքի հետ կապված զբաղվածության վրա հնարավոր ազդեցությամբ և Los Angeles-ի մեծ տարածաշրջանի վրա ակնկալվող տնտեսական ազդեցությամբ՝ հայտնի լինելու չափով: Նավահանգստի հանձնակատարների խորհրդի կողմից սահմանված փոքր բիզնեսներ և ոչ առևտրային կազմակերպությունները կարող են ազատվել տնտեսական ազդեցության վերլուծություն տրամադրելուց: Նավահանգստի հանձնակատարների խորհուրդը պետք է քննարկի դիմողի կողմից այս ենթաբաժնի համաձայն ներկայացված բացահայտումները՝ համապատասխանելով խորհրդի հավատարմագրային պարտականություններին՝ համաձայն California-ի հանրային ռեսուրսների օրենսգրքի 6005, 6009.1 և 6306 բաժնի 6-ի այլ կիրառելի օրենսդրության:

Բաժ. 5. Բաժանելիություն: Եթե սույն Կանոնադրության փոփոխությունը ցանկացած բաժին, ենթաբաժին, կետ, նախադասություն, արտահայտություն կամ կիրառում կամ դրա որևէ մաս ճանաչվի հակասահմանադրական կամ անվավեր ցանկացած իրավասության դատարանի կամ տրիբունալի կողմից, Կանոնադրության փոփոխության մնացած բաժինները, ենթաբաժինները, կետերը, նախադասությունները, արտահայտությունները, մասերը կամ կիրառությունները կմնան լիովին ուժի և գործողության մեջ, և այդ նպատակով սույն Կանոնադրության փոփոխության դրույթները բաժանելի են: Բացի այդ, ընտրողները հայտարարում են, որ կընդունեն սույն Կանոնադրության փոփոխության բոլոր բաժինները, ենթաբաժինները, կետերը, նախադասությունները, արտահայտությունները, մասերը և կիրառությունները՝ բացառությամբ այն բաժնի, ենթաբաժնի, կետի, նախադասության, արտահայտության, մասի կամ կիրառության, որը ճանաչվել է հակասահմանադրական կամ անվավեր:

Արդյոք պե՞տք է ընդունվի Los Angeles-ի Հրեշեք բաժանմունքի ֆինանսավորում տրամադրող հրամանագիր, որը ներառում է հրշեջների, շտապօգնության աշխատակիցների և այլ աշխատակիցների վարձում, տրանսպորտային միջոցների և սարքավորումների ձեռքբերում և պահպանում, հրշեջ կայանների կառուցում և արդիականացում, ինչպես նաև թփուտների մաքրում Los Angeles քաղաքում կես տոկոս (0,5%) վաճառքի հարկ սահմանելով, տարեկան աուդիտներով և քաղաքացիների վերահսկողության կոմիտեով, որը տարեկան կառաջացնի մոտավորապես 345 միլիոն դոլար, քանի դեռ չի չեղարկվել ընտրողների կողմից:

ԱՆԿՈՂՄԱԿԱԼ ԱՄՓՈՓՈՒՄ

SHARON M. TSO-Ի՝ ՕՐԵՆՄԻՐԱԿԱՆ ՀԱՐՑԵՐՈՎ ԳԼԽԱՎՈՐ ՎԵՐՈՒԾԱԲԱՆԻ ԿՈՐՄԻՑ

Քաղաքացիների կողմից հովանավորված քվեարկության այս նախաձեռնության ընդունման դեպքում Քաղաքից կպահանջվի ընդունել հրամանագիր՝ Los Angeles քաղաքում մանրածախ գործարքների և օգտագործման նկատմամբ՝ Նոր՝ կես տոկոս (0,5%) հարկ (վաճառքի հարկ) սահմանելու վերաբերյալ: Այս Նոր վաճառքի հարկից ստացված եկամուտը կօգտագործվի Los Angeles-ի հրշեջ վարչությանը (LAFD) լրացուցիչ ֆինանսավորում տրամադրելու համար: Քաղաքի վաճառքի հարկի գործող դրույքաչափը 10,25% է: Այս Նոր հարկը կգործի այնքան ժամանակ, մինչև այն չեղարկվի քվեարկողների կողմից, կամ մինչև քաղաքի բյուջետային պարտավորությունները չկատարվեն, ինչպես նախատեսված է նախաձեռնությամբ:

Ներկայումս LAFD-ն հիմնականում ֆինանսավորվում է Քաղաքի ընդհանուր հիմնադրամից: Ընդհանուր հիմնադրամը Քաղաքի հիմնական գործող հիմնադրամն է, որը եկամուտներ է ստանում տարբեր հարկերից, թույլտվություններից, վճարներից, տուգանքներից և այլ աղբյուրներից, որոնք կարող են օգտագործվել հայեցողական կարգով: Ընդհանուր հիմնադրամն ունի սահմանափակ միջոցներ և օգտագործվում է հանրությանը ծառայություններ մատուցող՝ Քաղաքի վարչությունների մեծ մասի ֆինանսավորման համար:

Ընդունվելու դեպքում լրացուցիչ եկամուտը կփոխանցվի Նոր հատուկ հիմնադրամ: Այս միջոցները կօգտագործվեն LAFD-ին հատուկ նպատակներով՝ ներառյալ, առանց սահմանափակման՝

- Հրշեջների, պարամեդիկների և LAFD-ի քաղաքացիական աշխատակիցների աշխատանքի ընդունում և պահպանում,
- Հրդեհաշիջման և փրկարարական կարիքներին աջակցող տրանսպորտային միջոցների, այդ թվում՝ հրշեջ բեռնատարների, հրշեջ մեքենաների, շտապօգնության մեքենաների, օդանավերի և ուղղաթիռների ձեռքբերում և սպասարկում,
- Հրդեհաշիջման և փրկարարական ծառայություններին աջակցող սարքավորումների ձեռքբերում և սպասարկում,
- Հրշեջ կայանների և շտապ բժշկական ծառայությունների համար նախատեսված կառույցների փոխարինում, արդիականացում կամ Նորերի կառուցում, որոնց շինարարությունը ենթակա կլինի ծրագրի շրջանակներում աշխատուժի մասին համաձայնագրերի և գերակշռող աշխատավարձի պահանջների,
- Արտակարգ իրավիճակների հաղորդակցության համակարգերի ձեռքբերում և սպասարկում, և
- Բուսածածկույթի մաքրման և անտառային հրդեհներին պատրաստվածության բարելավում:

Այս հարկը գանձելու համար Քաղաքից կպահանջվի պահպանել LAFD-ի հայեցողական բյուջեն հրամանագրի գործարկման ամսաթվին խախտող տասը տարիների ընթացքում տրամադրված միջին տոկոսային մակարդակի վրա: Օրենսդրական նախագիծը նաև կստեղծի Քաղաքացիների վերահսկողության հանձնաժողով (COC)՝ այս վաճառքի հարկից ստացված եկամուտների

ծախսերը վերահսկելու համար: COC-ն կազմված կլինի Քաղաքի բնակիչներից ընտրված հինգ անդամից: Քաղաքապետը, Հրշեջ ծառայության պետը, Քաղաքային վերահսկիչը, վարչական գծով քաղաքի պաշտոնյան և Քաղաքային խորհրդի Հանրային անվտանգության կոմիտեի նախագահը՝ յուրաքանչյուրն իրավասու կլինի նշանակել COC-ի մեկ անդամ: COC-ից կպահանջվի վերանայել ծախսերը և առնվազն տարեկան մեկ անգամ հաշվետվություններ ներկայացնել քաղաքապետին, Հրշեջ հանձնակատարների խորհրդին, Քաղաքային խորհրդին և հանրությանը:

Քաղաքային խորհրդի՝ առանց քվեարկողների հաստատման հրամանը փոփոխելու իրավասությունը սահմանափակվում է այն փոփոխություններով, որոնք խստորեն անհրաժեշտ են հրամանն իրականացնելու կամ վարչարարությունն ապահովելու համար, չեն փոխում վաճառքի հարկի դրույքաչափը կամ գործողության ժամկետը կամ նպաստում են հրամանի նպատակների իրականացմանը: Խորհրդի նախաձեռնած ցանկացած փոփոխություն կպահանջի Խորհրդի անդամների երկու երրորդի հաստատումը՝ 30-օրյա հանրային ծանուցումից հետո:

Այս նախաձեռնությամբ առաջարկվող կես տոկոս վաճառքի հարկը կսահմանվի քվեարկողների կողմից հաստատվելուց մոտավորապես 110 օր անց:

Այս օրենսդրական նախագիծն ուժի մեջ կմտնի, եթե այն հաստատվի ընտրողների մեծամասնության կողմից:

ՖԻՆԱՆՍԱԿԱՆ ԱՇԴԵՑՈՒԹՅԱՆ ՀԱՅՏԱՐԱՐՈՒԹՅՈՒՆ
MATTHEW W. SZABO-Ի՝ ՎԱՐՉԱԿԱՆ ԳԾՈՎ ԶԱՐԱԶԻ ՊԱՇՏՈՆՅԱ

Այս օրենսդրական նախագիծը Քաղաքի վաճառքի հարկը կավելացնի 0.5 տոկոսով (10.25%-ից մինչև 10.75%): Այն տարեկան կստեղծի մոտավորապես 345 միլիոն դոլարի եկամուտ՝ բացառապես Los Angeles-ի հրշեջ վարչության (LAFD) գործունեությանն ու ծառայություններին աջակցելուն նվիրված հատուկ հիմնադրամի համար՝ ներառյալ դրա հիմնական գործառույթները՝ աշխատակիցների աշխատանքի ընդունում և պահպանում, հրդեհաշիջման տրանսպորտային միջոցների և սարքավորումների ձեռքբերում ու սպասարկում, նոր հրշեջ կայանների կառուցում և գործողների արդիականացում, ինչպես նաև անտառային հրդեհների պատրաստվածության և բուսածածկույթի կառավարման բարելավում: Եկամուտներն ու ծախսերը կվերահսկվեն քաղաքացիների վերահսկողության հանձնաժողովի կողմից և ամեն տարի կանցնեն աուդիտ: Օրենսդրական նախագիծը պահանջում է «Ֆինանսավորման մակարդակի պահպանում», որի համաձայն՝ Քաղաքը պետք է LAFD-ին ֆինանսավորի այնպիսի բազային մակարդակով, որը հավասար է օրենսդրական նախագծի գործարկման ամսաթվին անմիջապես նախորդող տասը ֆինանսական տարիների ընթացքում LAFD-ին տրամադրված հայեցողական ընդհանուր ֆինանսավորման միջին տոկոսին: Եթե ֆինանսավորման այս մակարդակը չապահովվի, տվյալ ֆինանսական տարվա ընթացքում հարկը չի կարող գանձվել:

Ամեն անգամ, երբ դուք զանգահարում եք 911, դուք ակնկալում եք, որ մենք այնտեղ կլինենք: Մենք էլ այդպես ենք անում:

Որպես Los Angeles-ի Հրշեջ ծառայության հրշեջներ և շտապօգնության աշխատակիցներ, մենք մեր կյանքը նվիրել ենք այս քաղաքը պաշտպանելուն: Մենք արձագանքում ենք Ձեր ամենավատ օրերին՝ տան հրդեհներին, սրտի կաթվածներին, ավտովթարներին, վտանգավոր նյութերի հետ կապված միջադեպերին, փրկարարական աշխատանքներին և ավելի ու ավելի ավերիչ անտառային հրդեհներին: Ամեն վայրկյանը կարևոր է և կարող է կյանքի ու մահվան միջև հարց լինել:

Բայց հիմա, հրշեջների, շտապօգնության աշխատակիցների, սարքավորումների և ռեսուրսների պակասի պատճառով, արտակարգ իրավիճակի վայր ժամանելու համար մեզ անհրաժեշտից գրեթե երկու անգամ ավելի ժամանակ է պահանջվում: Երբ մենք ուշանում ենք, գիտենք, թե ինչ կարող է պատահել: Մենք տեսել ենք, թե ինչպես են հրդեհները անվերահսկելիորեն աճում, պայքարել ենք հիվանդներին փրկելու ուղղությամբ, որոնց գոյատևման հնարավորությունները նվազում էին ամեն անցողոր րոպեի հետ, և կանգնած ենք եղել ընտանիքների կողքին՝ գիտակցելով, որ ավելի արագ արձագանքը կարող էր փոխել արդյունքը:

Տեսնելու համար, թե արդյոք LAFD-ի (Los Angeles-ի Հրշեջ վարչություն) Հրշեջները և առաջին բուժարձագանքողները կարող են ժամանակին Ձեզ մոտ հասնել, այցելեք FundLAFire.com կայքը:

Տասնամյակներ տևած անտեսումից հետո մենք չենք կարող վստահել Զաղաքապետարանին LAFD-ի առջև ծառացած խնդիրները շտկելու հարցը: Ահա թե ինչու LAFD-ի հրշեջներն ու առաջին բուժարձագանքողները գրեցին Օրենսդրական նախագիծ FD-ն՝ ապահովելու 911 արտակարգ իրավիճակներին ավելի արագ արձագանքում, կանխելու անտառային հրդեհները և պաշտպանելու մեր համայնքները:

911 արտակարգ իրավիճակների արձագանքման ժամանակները

LAFD-ի 911-ին ուղղված զանգերի ավելի քան 80%-ը բժշկական արտակարգ իրավիճակներ են, ինչպիսիք են սրտի կաթվածները, ինսուլտները և ավտովթարները: Բժշկական արտակարգ իրավիճակում շտապօգնության առաջին բուժարձագանքողի ժամանման ազգային չափանիշը չորս րոպե է, իսկ Los Angeles-ում դա հաճախ տևում է գրեթե կրկնակի ժամանակ:

Երբ մարդը սրտի կանգ է ունենում, նա ընդամենը 4-6 րոպե ունի, մինչև ուղեղին անդառնալի վնաս հասնելը: Անձնակազմի պակասի պատճառով այս լրացուցիչ րոպեները հանգեցնում են ողբերգական հետևանքների, որոնց բեռը մենք կրում ենք մեզ հետ: Ահա թե ինչու մենք գրեցինք Օրենսդրական նախագիծ FD-ն:

Օրենսդրական նախագիծ FD-ն թույլ կտա LAFD-ին վարձել ավելի շատ առաջին բուժարձագանքողների և կրճատել 911 արտակարգ իրավիճակներին արձագանքելու ժամանակը:

Անտառային հրդեհներից պաշտպանություն

Los Angeles-ում անտառային հրդեհների վտանգը հասել է բոլոր ժամանակների ամենաբարձր մակարդակին: Օրենսդրական նախագիծ FD-ն կենսական նշանակություն ունի այս ռիսկը նվազագույնի հասցնելու համար. դա կբարձրացնի վարչության կողմից թփուտների մաքրման և անտառային հրդեհների կանխարգելման ծրագրերի ֆինանսավորումը՝ միաժամանակ արդիականացնելով ջուր նետող ուղղաթիռները, ձեռք բերելով մասնագիտացված ինքնաթիռներ և ապահովելով այս հրդեհների դեմ պայքարի համար անհրաժեշտ հրշեջներ:

1965 թվականի LAFD-ի ռեսուրսները 2026 թվականի քաղաքի համար

1965 թվականից ի վեր LA-ի բնակչությունն աճել է ավելի քան 50%-ով: Հրշեջների կամ առաջին բուժարձագանքողների թվի աճ չի գրանցվել, և քաղաքում այսօր ավելի քիչ թաղամասային հրշեջ կայաններ կան, ինչի պատճառով անհնար է արդյունավետորեն արձագանքել տարեկան 500,000 ծառայության կանչերին:

Օրենսդրական նախագիծ FD-ի շնորհիվ՝ LAFD-ը կկարողանա վարձել առնվազն 1000 լրացուցիչ հրշեջ և առաջին բուժարձագանքող աշխատակից, որպեսզի մենք կարողանանք ժամանակին ժամանել, երբ մեր կարիքն ամենաշատն էր ունենում:

Բոլոր միջոցները ուղղվել են LAFD-ին

Օրենսդրական նախագիծ FD-ն տրամադրում է նվիրված, տեղական կառավարմամբ ֆինանսավորման աղբյուր, որը պահանջում է, որ միջոցների 100%-ն ուղղվի LAFD-ի հիմնական ծառայություններին, որոնք չեն կարող վերադարձվել որևէ այլ նպատակի համար:

Այս ֆինանսավորումը կարևոր է, քանի որ մենք օգտագործում ենք մեր ունեցած բոլոր ռեսուրսները՝ առանց կանգ առնելու անցնելով մեկ արտակարգ իրավիճակից մյուսը, մեքենաներ ուղարկելով քաղաքով մեկ, քանի որ ամենամոտ մեքենաներն արդեն զբաղված են, և առկա է շտապօգնության մեքենաների պակաս, քանի որ պահանջարկը գերազանցում է անձնակազմի թվաքանակը՝ մինչդեռ մեր կայարաններն ու սարքավորումները շարունակում են հնանալ:

Որտե՞ղ են ուղղվում Օրենսդրական նախագիծ FD-ի հարկային միջոցները:

Օրենքով գումարի 100%-ը գնում է LAFD-ի հիմնական ծառայություններին, այդ թվում՝ բարձր որակավորում ունեցող հրշեջների և առաջին բուժարձագանքողների հավաքագրում և պահպանում, թփուտների մաքրման և անտառային հրդեհների կանխարգելման ծրագրերի ավելացում, ինչպես նաև հրշեջներին ժամանակակից սարքավորումներով ապահովում: Այն ավանդադրվում է հատուկ, փակ ֆոնդում, և Զաղաքապետարանի քաղաքական գործիչներին օրենքով արգելվում է անգամ մեկ դուրս վերադարձնել որևէ այլ նպատակով:

Ինչո՞ւ է Օրենսդրական նախագիծ FD-ն տարբերվում Los Angeles-ի մյուս հարկային օրենսդրական նախագծերից:

Որովհետև Օրենսդրական նախագիծ FD-ն կառուցված է այլ կերպ: Այն ստեղծում է միասնական, փակ ֆոնդ, որը կարող է ծախսվել միայն LAFD-ի անձնակազմի, տրանսպորտային միջոցների, սարքավորումների և կայանների վրա: Այն պահանջում է պետական ծախսերի բացահայտում, անկախ տարեկան աուդիտներ և վերահսկվում է քաղաքացիների վերահսկողության հանձնաժողովի կողմից: Գումարի ուղղության վերաբերյալ որևէ երկիմաստություն չկա, քանի որ կանոնադրությունը թույլ չի տալիս այն այլ նպատակներով օգտագործել:

Արդյոք Օրենսդրական նախագիծ FD-ն խանգարո՞ւմ է Զաղաքապետարանին կրճատել LAFD-ի առկա ֆինանսավորումը:

Օրենսդրական նախագիծ FD-ն արգելում է քաղաքի քաղաքական գործիչներին և բյուրոկրատներին վերահասցեագրել LAFD-ի առկա ֆինանսավորումը: Օրենսդրական նախագիծ FD-ն ներառում է ֆինանսավորման մակարդակի պահպանման պահանջ. քաղաքը պետք է շարունակի LAFD-ի ֆինանսավորումը՝ առնվազն վերջին տասը տարիների ընթացքում հայեցողական բյուջեում ունեցած միջին մասնաբաժնի չափով: Եթե քաղաքը չկարողանա բավարարել այդ բազային շեմը, այն օրենքով արգելված է այդ տարի հավաքել նոր հարկը: Այս ֆինանսավորումը պետք է լրացնի, այլ ոչ թե փոխարինի LAFD-ի գործող ռեսուրսները:

Օրենսդրական նախագիծ FD-ն որքա՞ն կարժենա հարկատուներին:

Օրենսդրական նախագիծ FD-ն կեն ցնտի վաճառքի հարկ է. հինգ ցնտ 10 դոլար արժողությամբ գնման դեպքում: Այդ հինգ ցնտը նշանակում է, որ օգնությունն ավելի արագ է հասնում, երբ Ձեր սիրելի մեկը զանգահարում է 911:

LAFD-ի ի՞նչ կոնկրետ ծրագրեր և սարքավորումներ է ֆինանսավորում Օրենսդրական նախագիծ FD-ն:

911 արտակարգ իրավիճակներին արձագանքման ժամանակը կրճատելու, թփուտների մաքրման և անտառային հրդեհների կանխարգելման ընդլայնման համար լրացուցիչ հրշեջների և առաջին բուժարձագանքողների վարձում: 2025 թվականին անտառային հրդեհները LA-ի հարկատուներին արժեքան հարյուր միլիոնավոր դոլարներ՝ վնասված ենթակառուցվածքների, սարքավորումների, արտակարգ իրավիճակների արձագանքման և կորցրած եկամուտների տեսքով: Անտառային հրդեհը կանխելը շատ ավելի էժան է, քան դրանից հետո վերականգնվելը: Այս օրենսդրական նախագիծը նաև թույլ է տալիս LAFD-ին համապատասխանել ազգային անձնակազմի չափորոշիչներին, արդիականացնել

հրշեջ կայանները, ապահովել պաշտպանիչ սարքավորումներ, ինչպիսիք են հրակայուն հագուստը և ռադիոկապերը, և արդիականացնել մեր 911 կապի տեխնոլոգիաները:

Օրենսդրական նախագիծ FD-ն նախատեսում է օրենքով անմիջապես կիրառելի հաշվետվողականություն՝ անկախ աուդիտներ, հանրային հաշվետվություններ և քաղաքացիների վերահսկողություն, որպեսզի հարկատուները ճշգրիտ իմանան, թե ինչպես է ծախսվում յուրաքանչյուր դոլարը: Միա թե ինչու Օրենսդրական նախագիծ FD-ին աջակցում են Ձեր տեղական հրշեջներն ու առաջին բուժարձանը, շտապօգնության բժիշկները և փոքր բիզնեսի սեփականատերերը:

Ամեն տարի, որ սպասում ենք, ևս մեկ տարի է, երբ արձագանքման ժամանակը գրեթե երկու անգամ գերազանցում է ազգային չափանիշը, և ևս մեկ տարի, երբ հրշեջներն ու առաջին բուժարձանըները ստիպված են գերծանրաբեռնված աշխատել՝ սպասարկելու մի քաղաք, որի կարիքները տասնամյակներ առաջ արդեն գերազանցել են նրանց կարողությունները: LA-ն ընդլայնվել է: Ժամանակն է, որ LAFD-ը նույնպես դա անի:

Los Angeles-ում հարցը ոչ թե այն է, թե Ձեր սիրելի մարդու համար արդյոք կգանգահարեք 911, այլ այն՝ թե երբ:

Երբ Դուք «այո» եք քվեարկում Օրենսդրական նախագիծ FD-ի օգտին, Դուք ներդրում եք կատարում մի բանում, որից կախված է յուրաքանչյուր բնակիչ, անկախ նրանից՝ նրանք դա գիտակցում են այսօր, թե ոչ, քանի որ մի օր մեր փրկած կյանքը կարող է հենց Ձերը լինել:

Միացե՛ք LAFD-ի հրշեջներին և առաջին բուժարձանըներին, LAFD-ի Գլխավոր սպաների աստիպացիային, California-ի պրոֆեսիոնալ հրշեջներին և Հրշեջների միջազգային աստիպացիային՝ «ԱՅՈՒ» քվեարկելով Օրենսդրական նախագիծ FD-ի օգտին:

Ավելի շատ տեղեկությունների համար այցելեք FundLAFire.com:

ՆԱԽԱՁԵՆՈՒԹՅԱՆ ՀՐԱՄԱՆԱԳԻՐ FD-Ի ՕԳՏԻՆ ՓԱՍՏԱՐԿԸ ԱՏՈՐԱԳՐՈՂ ԱՆՁԸ

DOUG COATES
Նախագահ
United Firefighters of LA City

JAIME MOORE
Հրշեջ ծառայության պետ
Los Angeles Fire Department

ERIC GONZALEZ
Հրշեջ
LAFD, Pacific Palisades

OMAR VELASQUEZ
Հրշեջ/առաջին բուժարձանը
LAFD, Boyle Heights

LEON DUNN
Կապիտան
LAFD, Skid Row

DAVID RILES
Կապիտան
LAFD, Chatsworth

GERARDO PUGA
Կապիտան
LAFD, Panorama City

MIRANDA MCOSKER
Հրշեջ
LAFD, Lincoln Heights

KIMBERLY HERRING
Հրշեջ/առաջին բուժարձանը
LAFD, South Los Angeles

CHRIS MIYASATO
Հրշեջ
LAFD, Echo Park

Տպագրված փաստարկները հանդիսանում են հեղինակների կարծիքներ, և դրանք ճշմարտացիությունը չի ստուգվում քաղաքային որևէ կազմակերպության կողմից: Բացի այդ, ստորագրողի անվան տակ գտնվող վերնագիրը միայն նույնականացման նպատակներով է և չի նշանակում, որ անձը ստորագրում է կազմակերպության անունից:

ՕՐԵՆՆՈՐԱԿԱՆ ԱՆԽԱԳԻՐ FD-Ն ՎԱՃԱՌԻ ՀԱՐԿԻ ԲԱՐՁՐԱՑՈՒՄ Է: ԱՅՆ ԲԱՐՁՐԱՑՆՈՒՄ Է ՎԱՃԱՌԻ ՀԱՐԿԸ ՄԻՆՉԵՎ 10.75%:

Եթե Օրենսդրական նախագիծ FD-ն ընդունվի, այն Los Angeles-ում վաճառքի հարկը կբարձրացնի մինչև 10.75%: Դա երկու տարվա ընթացքում վաճառքի հարկի երրորդ բարձրացումը կլինի՝ անօթևանության խնդրի (2024 թվականի Օրենսդրական նախագիծ A) և առողջապահության (հունիսի Օրենսդրական նախագիծ ER) համար նախատեսված շրջանային վաճառքի հարկի բարձրացումներից հետո: Միայն Օրենսդրական նախագիծ FD-ն հարկատուներին տարեկան կարծենա մոտ 345 միլիոն դոլար: Բաժանելով L.A.-ի մոտ 4 միլիոն բնակչության վրա, դա միջինում կազմում է տարեկան մեկ շնչի հաշվով ավելի քան 86 դոլար: Երազուցիչ վաճառքի հարկերի դեպքում, 345 դոլար չորս հոգանոց ընտանիքի համար. Ամեն տարի:

ԱՅՍ ՀԱՐԿԵՐԻ ԱՃԸ ԱՆԽԱՁԵՆՈՒԹՅԱՆ ՀՐԱՄԱՆԱԳՐԻ ՏԵՍՈՎ Է՝ ՕՐԵՆԹԻ ԲԱՑԸ ԾՐՁԱՆՑԵՆՈՒ ՀԱՄԱՐ:

Նախանգի սահմանադրությունը նշում է, որ հատուկ հարկերի համար, երբ գումարը նախատեսված է որոշակի նպատակի համար, անհրաժեշտ է ձայների երկու երրորդը՝ 66.67%, ընդունելու համար: Սակայն, դատարանները վերջերս որոշել են, որ հատուկ հարկի համար անհրաժեշտ են ավելի քիչ ձայներ՝ ընդամենը 50% գումարած մեկը, եթե այն քվեարկության է դրվում քաղաքացիական նախաձեռնությամբ: Այս հարկերի բարձրացման կողմնակիցները իրենց են գրել այն, որոշել, թե որտեղ է գնալու գումարը, ստորագրություններ են հավաքել և այժմ կարող են բարձրացնել շրջանառության հարկը՝ առանց երկու երրորդի ձայների անհրաժեշտության: **Ճիշտ չէ, որ դատարանները հեշտացրել են հարկերի բարձրացումը:**

ԱՅՐ ԲԱՑԸ ԿՓԱԿԻ, ԵԹԵ ՆՈՅԵՄԲԵՐԻՆ ԸՆՏՐՈՂՆԵՐՆ ԸՆԴՈՒՆԵՆ 43-ՐԴ ԱՌԱՋԱՐԿԸ:

Նախաձեռնության հրամանագիր FD-ն հատուկ հարկ է, որը կարող է անցնել սողանցքի միջով և ընդունվել սահմանադրությամբ պահանջվող 66.67%-ից պակաս ձայներով: Եթե ընտրողները նոյեմբերին ընդունեն 43-րդ առաջարկը, ապա այս բացը կփակվի հունվարի 1-ին, և բոլոր ապագա հատուկ հարկերի ընդունման համար անհրաժեշտ կլինի ձայների երկու երրորդը:

ՔԱՂԱՔԱՅԻՆ ԴԵՎԱԿԱՐՈՒԹՅՈՒՆ ԴԵՏԵ Է ՍՄԵՐՆԱԿԱՆԱԿԱՆ ՖԻՆԱՆՍԱՎՈՐԻ ՀՐԵՆԵ ՇԱՌԱՅՈՒԹՅՈՒՆԸ՝ ԱՌԱՋՆ ՀԱՐԿԻ ԲԱՐՁՐԱՑՄԱՆ

2025-26 բյուջետային տարում քաղաքի ընդհանուր ֆոնդի եկամուտները կազմել են ավելի քան 8.1 միլիարդ դոլար: Ինչո՞ւ է անհրաժեշտ վաճառքի հարկի բարձրացում քաղաքային ամենակարևոր ծառայությունների համար վճարելու համար: Բյուջեում ի՞նչն է ավելի առաջնահերթ, քան Հրշեջ ծառայության լիարժեք ֆինանսավորումը:

ԱՆՕԹԵՎԱՐՈՒԹՅԱՆ ԽՆԴԻՐԸ ԼՐԱՑՈՒՄԻՉ ՇԱՆՐԱԲԵՆՈՒՄ Է ՀՐԵՆԵ ՇԱՌԱՅՈՒԹՅԱՆ ՌԵՍՈՐՏՆԵՐԸ, ԵՎ ԲՅՈՒՑԵՆ ԴԵՏԵ Է ԴՎ ԱՐՏԱՑՈՒՄ

2025-26 թվականներին քաղաքն Ընդհանուր ֆոնդից անօթևանության վրա ծախսել է մոտ 350 միլիոն դոլար: Դա կազմում էր անօթևանության համար նախատեսված քաղաքային բյուջեի ընդամենը մոտ մեկ երրորդը, որը կազմում էր մոտավորապես 1 միլիարդ դոլար: Հաշվի առնելով անօթևանների ճամբարների հետ կապված հրդեհների քանակը, քաղաքը կարող է անօթևանների բյուջեի մի մասը ծախսել Հրշեջ ծառայությանը լիարժեք ֆինանսավորելու համար՝ առանց հարկերի բարձրացման:

ԻՆՉՈ՞Ւ Է ՀԱՄԱԺՈՂՈՎՆԵՐԻ ԿԵՆՏՐՈՆԻ ՎԵՐԱԿԱՐՈՒԹՅՈՒՆ ՀՐԵՆԵ ՇԱՌԱՅՈՒԹՅՈՒՆԻՑ ԱՎԵՆԻ ԲԱՐՁՐ ԱՌԱՋՆԱՀԵՐԹՈՒԹՅՈՒՆ ՍՏԱՆՈՒՄ:

2025 թվականի սեպտեմբերի 18-ի քաղաքային խորհրդին ուղղված նամակում քաղաքի վերահսկիչը գոյաջացրել է, որ Համաժողովների կենտրոնի 2.7 միլիարդ դոլարի արդիականացումը կպահանջի «ամեն տարի լրացուցիչ միջինը 116 միլիոն դոլար ընդհանուր ֆոնդից՝ հաջորդ 28 տարիների ընթացքում...»: Դա տարեկան 116 միլիոն դոլար է, որը կարող էր օգտագործվել հրշեջներ վարձելու համար:

ՎԱՃԱՌՔԻ ՀԱՐԿԵՐՆ ԱՐԴԵՆ ԻՍԿ ԶԱՓԱԶԱՆՑ ԲԱՐՁՐ ԵՆ. ԶՎԵԱՐԿԵՔ «ՈՉ» ՆԱԽԱԶԵՌՆՈՒԹՅԱՆ ՀՐԱՄԱՆԱԳԻՐ FD-ԻՆ

Դուք բավականաչափ հարկեր եք վճարում: Քաղաքը դրամ է վատնում: **Քվեարկեք «ոչ» Օրենսդրական Նախագիծ FD-ին:**

**ԱՆՁԻՆՔ, ՈՎՔԵՐ ՍՏՈՐԱԳՐՈՒՄ ԵՆ ՆԱԽԱԶԵՌՆՈՒԹՅԱՆ ՀՐԱՄԱՆԱԳԻՐ
FD-Ի ՊԱՏԱՍԽԱՆ ՓԱՍՏԱՐԿԻՆ Ի ՆՊԱՍՏ**

HOWARD JARVIS TAXPAYERS ASSOCIATION
Jon Coupal
Նախագահ

Տպագրված փաստարկները հանդիսանում են հեղինակների կարծիքներ, և դրանց ճշմարտացիությունը չի ստուգվում քաղաքային որևէ կազմակերպության կողմից: Բացի այդ, ստորագրողի անվան տակ գտնվող վերնագիրը միայն նույնականացման նպատակներով է և չի նշանակում, որ անձը ստորագրում է կազմակերպության անունից:

ՔՎԵՐԱԿԵՆ Ո՞՞ FD ԱՄԽԱՁԵՌՆՈՒԹՅԱՆ ՀՐԱՄԱՆԱԳԻՆԸ: ԱՅՆ ԲԱՐՁՐԱՑՆՈՒՄ Ե ՎԱՃԱՌԵԻ ՀԱՐԿԸ ՄԻՆՉԵՎ 10.75%

Հնդկոմբերի 1-ի դրությամբ Los Angeles քաղաքում վաճառքի հարկը կազմում է 10.25%: Եթե FD ԱՄԽԱՁԵՌՆՈՒԹՅԱՆ ՀՐԱՄԱՆԱԳԻՆԸ ընդունվի, L.A.-ում վաճառքի հարկը կկազմի **10.75%**: Սա Los Angeles-ի բնակիչների համար երկու տարվա ընթացքում վաճառքի հարկի երրորդ բարձրացումը կլինի՝ շրջանի կողմից անօթևանության (Օրենսդրական Նախագիծ A՝ 2024 թվականին) և առողջապահության (Օրենսդրական Նախագիծ ER՝ հունիսին) համար նախատեսված վաճառքի հարկի բարձրացումից հետո:

FD ԱՄԽԱՁԵՌՆՈՒԹՅԱՆ ՀՐԱՄԱՆԱԳԻՐԸ ՓՈՐՁՈՒՄ Ե ՕԳՏՎԵՆ ՍԱՀՄԱՆԱՓԱԿՈՒՄԻՑ, ՈՐԸ ԸՆՏՐՈՂՆԵՐԸ ԿԱՐՈՂ ԵՆ ՎԵՐԱՏՆԵԼ:

California-ի սահմանադրությունը պահանջում է, որ հատուկ հարկերը (երբ գումարը նախատեսված է հատուկ նպատակի համար) հաստատվեն ընտրողների երկու երրորդի կողմից՝ հրահանգի ընդունման համար: Սակայն 2017 թվականից ի վեր Նահանգային դատարանները 13-րդ առաջարկի այս կարևոր պաշտպանության մեջ սողանք են ստեղծել: Դատավորները թույլ են տվել, որ որոշակի նպատակներով նախատեսված հարկեր ընդունվեն ավելի քիչ ծայներով, եթե դրանք քվեաթերթիկում ընդգրկվել են միջնորդագրերի համար ստորագրություններ հավաքելու միջոցով: Այս սողանքը կարող է փակվել ընտրողների կողմից նոյեմբերյան քվեարկության մեջ 43-րդ առաջարկով, որը վերականգնում է հատուկ հարկերի ընդունման համար անհրաժեշտ երկու երրորդի ծայների քանակը: Առաջարկ 43-ը ուժի մեջ կմտնի 2027 թվականի հունվարին: FD ԱՄԽԱՁԵՌՆՈՒԹՅԱՆ ՀՐԱՄԱՆԱԳԻՐԸ կողմից առաջարկվող վաճառքի հարկի բարձրացումը կօգտվեր այդ իրավական սողանքից՝ շրջանցելու ծայների երկու երրորդի պահանջը:

ՔԱՐԱՔԻ ԴԵԿԱՎԱՐՆԵՐԸ ԴԵՏԵ Ե ԼԻՈՒԼ ՖԻՆԱՆՍԱՎՈՐԵՆ ՀՐԵՆԵ ՇԱՌԱՅՈՒԹՅՈՒՆԸ՝ ԱՌԱՆՑ ՀԱՐԿԵՐԸ ԲԱՐՁՐԱՑՆԵԼՈՒ

FD ԱՄԽԱՁԵՌՆՈՒԹՅԱՆ ՀՐԱՄԱՆԱԳԻՐԸ վաճառքի հարկի բարձրացում է, որի նպատակն է տարեկան մոտ 345 միլիոն դոլար հավաքագրել Հրեջե ծառայության համար: 2025-26 բյուջետային տարում քաղաքի ընդհանուր հիմնադրամի եկամուտները կազմել են ավելի քան 8.1 միլիարդ դոլար: Ինչո՞ւ է վաճառքի հարկի բարձրացումն այս կարևոր ծառայության համար վճարելու միակ միջոցը: Բյուջեում ի՞նչն է ավելի առաջնահերթ, քան Հրեջե ծառայության լիարժեք ֆինանսավորումը:

ԱՆՕԹԵՎԱՆՈՒԹՅՈՒՆԸ ԼՐԱՑՈՒՑԻՉ ՇԱՐԱԲԵՌՆԱԾՈՒԹՅՈՒՆ Ե ՍԵՂՆՈՒՄ ՀՐԵՆԵ ՇԱՌԱՅՈՒԹՅԱՆ ՌԵՍՈՒՐՍՆԵՐԻ ՀԱՄԱՐ, ԵՎ ԲՅՈՒՑԵՆ ԴԵՏԵ Ե ԴԱ ԱՐՏԱՑՈՒՄ

2025-26 թվականներին քաղաքը Ընդհանուր հիմնադրամից անօթևանության վրա ծախսել է մոտ 350 միլիոն դոլար: Դա կազմում էր անօթևանության համար նախատեսված քաղաքային բյուջեի ընդամենը մոտ մեկ երրորդը, որը կազմում էր մոտավորապես 1 միլիարդ դոլար: Հաշվի առնելով անօթևանների ճամբարների հետ կապված հրդեհների քանակը, արժե հարցնել, թե արդյոք անօթևանության համար նախատեսված Ընդհանուր հիմնադրամի ծախսերի զգալի մասը պետք է ծախսվի Հրեջե ծառայության վրա՝ առանց հարկերի բարձրացման:

ՔԱՐԱՔԻ ՇԱՌԱՅՈՒԹՅԱՆ ԱՆՊԱՏԱՀԵՐԹՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐ ԱՆՊԱՏԱՍԽԱՆԱՏՈՒ ԵՆ

2025 թվականի սեպտեմբերի 18-ի քաղաքային խորհրդին ուղղված նամակում քաղաքի վերահսկողը գգուշացրել էր չհաստատել Համաժողովների կենտրոնի 2.7 միլիարդ դոլարի արդիականացումը: «Եթե այս ծրագիրն ընդունվի, կանխատեսվում է, որ քաղաքին անհրաժեշտ կլինի տարեկան միջինը լրացուցիչ 116 միլիոն դոլար ընդհանուր հիմնադրամից՝ հաջորդ 28 տարիների ընթացքում՝ սկսած [ֆինանսական տարուց] 2029 թվականից: 116 միլիոն դոլարը համարժեք է քաղաքի գրեթե 1,000 աշխատատեղի», — գրել է վերահսկողը: Նա իր նամակն ավարտեց՝ նշելով. «Քանի դեռ քաղաքը չի կարողանում հիմնադրար կերպով փոխել իր ֆինանսների կառավարման ձևը և շարունակում է անբավարար կերպով ֆինանսավորել մեր գրեթե չորս միլիոն բնակիչների համար նախատեսված քաղաքային ծառայությունները, մենք չենք կարող այս պահին խորհուրդ տալ այս նախագծի իրականացումը»:

Քաղաքային խորհուրդն, այնուամենայնիվ, հաստատեց ծախսատար նախագիծը: Դա կազմելու է տարեկան 116 միլիոն դոլար, որը կարող էր օգտագործվել հրշեջներ վարձելու համար:

ՎԱՃԱՌՔԻ ՀԱՐԿԵՐՆ ԱՐԴԵՆ ԻՍԿ ԶԱՓԱԶԱՆՑ ԲԱՐՁՐ ԵՆ՝ ԳԵՐԱԶԱՆՑԵԼՈՎ ՆԱՀԱՆԳԱՅԻՆ ՕՐԵՆԱԴՐՈՒԹՅԱՄԲ ՍԱՀՄԱՆՎԱԾ ՍԱՀՄԱՆԱԶԱՓԸ

California-ի օրենքը սահմանափակում է տեղական վաճառքի հարկերը մինչև ընդհանուր 2%՝ 7.25% նահանգային վաճառքի հարկից բացի: Սակայն նահանգի օրենսդիրները պարբերաբար նոր օրենքներ են ընդունում՝ նոր և ավելի բարձր վաճառքի հարկերը սահմանաչափից բացառելու համար: Հարկատուների պաշտպանության այս կարևոր միջոցը փաստացիորեն վերացվել է: Վաճառքի հարկերը գնալով ավելի ու ավելի մեծ բեռ են դառնում California-ի բնակիչների համար, ովքեր գոնե կարողանում են իրենց թույլ տալ ավելի բարձր գներ:

ՔՎԵԱՐԿԵՔ ՈՉ FD ՆԱԽԱԶԵՆՈՒԹՅԱՆ ՀՐԱՄԱՆԱԳՐԻՆ

Թույլ մի տվեք, որ քաղաքային իշխանությունն անպատիժ վատնի այն գումարը, որը պետք է նախևառաջ ծախսվեր բարձրագույն առաջնահերթությունների վրա: Չկա ավելի բարձր առաջնահերթություն, քան առաջին արձագանքող ծառայությունների աշխատակիցների լիարժեք ֆինանսավորումը: Քվեարկեք ոչ FD նախաձեռնության հրամանագրին և կոչ արեք քաղաքային ղեկավարներին հստակեցնել իրենց առաջնահերթությունները:

FD ՆԱԽԱԶԵՆՈՒԹՅԱՆ ՀՐԱՄԱՆԱԳՐԻ ԴԵՄ ՓԱՍՏԱՐԿԸ ՍՏՈՐԱԳՐՈՂ ԱՆՁԻՆՔ

HOWARD JARVIS TAXPAYERS ASSOCIATION
Jon Coupal
Նախագահ

Տպագրված փաստարկները հանդիսանում են հեղինակների կարծիքներ, և դրանց ճշմարտացիությունը չի ստուգվում քաղաքային որևէ կազմակերպության կողմից: Բացի այդ, ստորագրողի անվան տակ գտնվող վերնագիրը միայն նույնականացման նպատակներով է և չի նշանակում, որ անձը ստորագրում է կազմակերպության անունից:

Ընդդիմադիրները մեկ հարցում իրավացի են. Զաղաքապետարանը պետք է ամբողջությամբ ֆինանսավորի հրշեջ ծառայությունը: Մենք համաձայն ենք: Որպես LAFD-ի (Los Angeles-ի հրշեջ ծառայություն) հրշեջներ և պարամեդիկներ, մենք տասնամյակներ շարունակ այդ հարցը բարձրացրել ենք Զաղաքապետարանում՝ տարբեր քաղաքական ուղղվածություններ ունեցող քաղաքապետերի և քաղաքային խորհուրդների օրոք: Դա երբեք տեղի չի ունենում:

1960-ական թվականներից ի վեր Los Angeles-ն աճել է ավելի քան 50%-ով՝ ունենալով ավելի քան 1.4 միլիոն բնակիչ, մինչդեռ հրշեջների թիվը ընդհանրապես չի աճել, և այսօր թաղամասերում հրշեջ կայաններն ավելի քիչ են, քան այն ժամանակ: Սա վատ բյուջետային տարի չէ: Դա նշանակում է, որ քաղաքապետարանն ավելի քան 60 տարի հրաժարվում է LAFD-ն դարձնել առաջնահերթություն: Սպասել, որ քաղաքական գործիչները «ճշգրիտ որոշեն իրենց առաջնահերթությունները», մենք արդեն փորձել ենք: Մարդիկ մահացել են՝ սպասելով:

Ահա թե ինչու են LAFD-ի հրշեջներն ու շտապօգնության աշխատակիցները գրել Օրենսդրական Նախագիծ FD-ն, և ինչու են այն քվեաթերթիկում դրել ոչ թե քաղաքական գործիչները, այլ ընտրողները:

Մենք հասկանում ենք նաև, որ կյանքի գինը բարձր է: Մենք նույնպես հարկեր ենք վճարում: Ահա թե ինչու Օրենսդրական Նախագիծ FD-ն կազմում կես ցեստ՝ 10 դոլարի գնումի դիմաց հինգ ցեստ: Նույնիսկ եթե Օրենսդրական Նախագիծ FD-ն ընդունվի, LA-ը դեռևս կունենա ավելի ցածր հարկային դրույքաչափ, քան մեր հարևանները՝ Long Beach-ը, Santa Monica-ն, Pasadena-ն, Burbank-ը և Los Angeles-ի շրջանի մեծ մասը:

Այդ հինգ ցեստը հնարավորություն է տալիս ձեռք բերել մի բան, որը Զաղաքային բյուջեներից ոչ մեկը տասնամյակներ շարունակ չի ապահովել: Առնվազն 1000 լրացուցիչ հրշեջ և պարամեդիկ, 911 ահազանգերին ավելի արագ արձագանք և անտառային հրդեհների իրական կանխարգելում՝ թփուտների մաքրում և ջուր թափող ժամանակակից ուղղաթիռներ:

LAFD-ի կանչերի ավելի քան 80%-ը բժշկական արտակարգ իրավիճակներ են, և այժմ շտապօգնության մեքենային ձեզ հասնելու համար անհրաժեշտ է գրեթե կրկնակի ժամանակ, քան ազգային ստանդարտ չորս րոպեն: Սրտի կանգի դեպքում ուղեղի վնասումը սկսվում է 4-6 րոպեից: Ընդդիմադիրները որևէ առաջարկ չեն ներկայացնում դա շտկելու համար:

Ընդդիմադիրները զգուշացնում են, որ քաղաքը գումար է վատնում այլ առաջնահերթությունների վրա: Կրկին, մենք համաձայն ենք: Այդ իսկ պատճառով էլ Օրենսդրական Նախագիծ FD-ն մշակվել է մեր կողմից՝ որպեսզի Զաղաքապետարանը չկարողանա դրանից անգամ մեկ ցեստ օգտագործել: Օրենքի համաձայն՝ միջոցների 100%-ը փոխանցվում է պաշտպանված, նպատակային նշանակությամբ առանձին հաշվին, որից դրանք կարող են ծախսվել բացառապես LAFD-ի հրշեջների և պարամեդիկների, սարքավորումների և հրշեջ կայանների համար: Այս պահանջի կատարումը վերահսկվում է անկախ տարեկան աուդիտների և կատարված ծախսերի վերաբերյալ իսրայելի հաշվետվությունների միջոցով: Իսկ FD միջոցառումը ներառում է Ֆինանսավորման մակարդակի պահպանման (Maintenance of Effort) երաշխիք. եթե Զաղաքապետարանը կրճատի LAFD-ի բյուջեի գործող մասնաբաժինը, ապա օրենքով նրան կարգելվի ընդհանրապես գանձել այս հարկը:

Քաղաքական գործիչները չեն կարող այս գումարը որևէ այլ բանի վրա ուղղորդել: Դա հաշվետվողականության ավելի բարձր մակարդակ է, քան երբևէ ապահովել է Զաղաքի սեփական բյուջետային գործընթացը, և հենց այդ պատճառով է, որ ընդդիմադիրների իրական տարածայնությունը Զաղաքապետարանի, այլ ոչ թե ձեր հրշեջների հետ է:

Ընդդիմադիրներն ասում են՝ պահանջեք, որ քաղաքային ղեկավարները ճիշտ սահմանեն իրենց առաջնահերթությունները: Մենք նրանց դա ասում ենք արդեն 60 տարի: Հիմա Ձեր հերթն է, որպեսզի Ձեր ծայրը լսելի դարձնեք:

Մի օր կզանգահարեք 911՝ հրդեհի, վթարի կամ Ձեզ կամ Ձեր սիրելի մեկին վերաբերող բժշկական արտակարգ իրավիճակի պատճառով: Երբ այդ օրը գա, մենք շատ արագ այնտեղ կլինենք: Ուրիշ ոչինչ կարևոր չէ: Օրենսդրական Նախագիծ FD-ն մեզ օգնում է ավելի արագ հասնել այնտեղ:

Քվեարկե՛ք ԱՅՈ Օրենսդրական նախագիծ FD-ի օգտին:

**ԱՆՁԻՆՔ, ՈՎԵՐ ՍՏՈՐԱԳՐՈՒՄ ԵՆ ՆԱԽԱՁԵՆՈՒԹՅԱՆ
ՀՐԱՄԱՆԱԳԻՐ FD-Ի ՊԱՏԱՍԽԱՆ ՓԱՏԱՐԿԻՆ ԸՆԴԴԵՄ**

BRENT KNEISLER
Տեսուչ
LAFD Brush Clearance & Wildfire Prevention

LUCIA LIMA
Հրշեջ
LAFD, Watts

TANYA CRABBE
Նախագահ
Los Angeles Women in the Fire Service

JAVIER HONLES
Կապիտան
LAFD, Encino

MARK MCLEAN
Հրշեջ
LAFD, San Pedro

GARY IZQUIERDO
Հրշեջ/առաջին բուժարձագանքող
LAFD, Hollywood

ANGELO PITILLO
Հրշեջ/առաջին բուժարձագանքող
LAFD, West Adams

KYLE CAWDREY
Հրշեջ
LAFD, Pico-Robertson

DAVID RILES
Կապիտան
LAFD, Chatsworth

FERNANDO PIZANO
Հրշեջ
LAFD, North Hollywood

Տպագրված փաստաթղթերը հանդիսանում են հեղինակների կարծիքներ, և դրանց ճշմարտացիությունը չի ստուգվում քաղաքային որևէ կազմակերպության կողմից: Բացի այդ, ստորագրողի անվան տակ գտնվող վերնագիրը միայն նույնականացման նպատակներով է և չի նշանակում, որ անձը ստորագրում է կազմակերպության անունից:

Նոր դրույթները կամ լեզուն, որն ավելացվել է քաղաքային օրենսգրքում կամ քաղաքային օրենսգրքի գործող բաժիններին, ցույց են տրված ընդգծված ձևով. քաղաքային օրենսգրքից կամ քաղաքային օրենսգրքի գործող բաժիններից ջնջված բառերը ցույց են տրված ~~գծաչված~~ ձևով:

ՆԱԽԱՃԵՆՈՒԹՅԱՆ ՀՐԱՄԱՆԱԳԻՐ FD

LOS ANGELES-ի ՀՐԵՇԶ ԲԱԺՄԱՍՈՒՆԷԻ ՖԻՆԱՆՍԱՎՈՐՈՒՄ ԿԵՍ ՏՈԿՈՍ ԿԱՃԱՌԷ ՀԱՐԿԻ ՄԻՋՈՑՈՎ:
ՆԱԽԱՃԵՆՈՒԹՅԱՆ ՀՐԱՄԱՆԱԳԻՐ:

Առաջարկվող հրամանագիրը Los Angeles քաղաքում կսահմանի վաճառքի հարկի լրացուցիչ մեկ կես տոկոս (0.5%) դրույքաչափ: Հարկից ստացված եկամուտները կօգտագործվեն Los Angeles-ի հրշեջ վարչությանը (LAFD) լրացուցիչ ֆինանսավորում տրամադրելու համար, այդ թվում՝ հրշեջների, բուժաշխատողների և այլ աշխատակիցների աշխատանքի ընդունման, տրանսպորտային միջոցների և սարքավորումների ձեռքբերման ու պահպանման, հրշեջ կայանների և այլ կառույցների կառուցման ու արդիականացման, ինչպես նաև թփուտների մաքրման նպատակներով: Հրամանագրում նշվում է, որ դրա նպատակն է լրացնել, այլ ոչ թե փոխարինել քաղաքի կողմից LAFD-ի ընթացիկ ֆինանսավորումը, որ լրացուցիչ ֆինանսավորումը կպահվի առանձին հաշվին՝ բացառապես այդ նպատակով, և որ հարկը չի գանձվի, եթե քաղաքը չպահպանի LAFD-ի ֆինանսավորումը պատմական բյուջետային մակարդակներում: Հրամանագիրը կպահանջի տարեկան աուդիտների իրականացում և կստեղծի քաղաքացիների վերահսկողության կոմիտե՝ հարկային եկամուտների ծախսերը վերահսկելու և դրանց վերաբերյալ հաշվետվություններ ներկայացնելու համար: Հրամանագիրը նաև կպահանջի, որ այս հարկից ֆինանսավորում ստացող հրշեջ կայանների կառուցման և փոխարինման նախագծերը իրականացվեն նախագծային աշխատանքային համաձայնագրի պայմաններով և համապատասխանեն գերակշռող աշխատավարձի պահանջներին:

ԱՍՈՑԻԱԿՎՈՂ ՆԱԽԱՃԵՆՈՒԹՅԱՆ ՀՐԱՄԱՆԱԳԻՐ ՏԵԶՍԸ

ՀՐԱՄԱՆԱԳԻՐ ԹԻՎ՝ _____

Նախաձեռնության միջնորդությամբ առաջարկվող հրամանագիր՝ Los Angeles-ի մունիցիպալ օրենսգրքի II գլխին Հոդված 1.20 ավելացնելու մասին, որով սահմանվում է «Los Angeles-ի հրդեհային և արտակարգ իրավիճակների պատրաստվածության ու արձագանքման մասին հրամանագիրը»:

LOS ANGELES ԶԱՂԱՔԻ ԲՆԱԿՎՈՒԹՅՈՒՆԸ ԿԱՐԳԱԴՐՈՒՄ Է ՀԵՏԵՎՅԱԼԸ

ԲԱԺԻՆ 1. ԱՆՈՒՆ

Օրենսդրական նախագծի անվանումը կլինի «Los Angeles-ի հրդեհային և արտակարգ իրավիճակների պատրաստվածության ու արձագանքման մասին հրամանագիր»:

ԲԱԺԻՆ 2. Los Angeles-ի տեղական օրենսգրքի II գլխին ավելացվում է 1.20 հոդվածը, որը շարադրվում է հետևյալ կերպ.

Բաժ. 21.20.1 – Վերնագիր:

Սույն հոդվածը հայտնի կլինի որպես «Los Angeles-ի հրդեհային և արտակարգ իրավիճակներին պատրաստվածության ու արձագանքման մասին հրամանագիր» («Հրամանագիր»): Սույնուհետև Los Angeles քաղաքը կոչվելու է «քաղաք»: Սույն հոդվածի նպատակներով Los Angeles քաղաքի հրշեջ վարչությունն այսուհետ կոչվելու է «LAFD»: Սույն Հրամանագիրը կիրառելի է քաղաքի ընդգրկված տարածքում:

Բաժ. 21.20.2 - Նպատակ:

Սույն Հրամանագիրն ընդունվում է, ի թիվս այլ նպատակների, հետևյալ նպատակներն իրագործելու համար, և սահմանում է, որ դրա դրույթները պետք է մեկնաբանվեն այդ նպատակների իրագործումն ապահովելու եղանակով.

- A. LAFD-ի համար լրացուցիչ ֆինանսավորման աղբյուր ստեղծել՝ սույն Հրամանագրով սահմանված նպատակների և օգտագործման ուղղությունների համար:
- B. Սահմանել մանրածախ գործարքների և օգտագործման հարկ՝ համաձայն Եկամուտների և հարկման օրենսգրքի 2-րդ բաժնի 1.6 մասի (սկսած Բաժնի 7251-ից) և Եկամուտների և հարկման օրենսգրքի Բաժնի 2-ի 1.7 մասի 7285.91 բաժնի դրույթների, որոնք լիազորում են Los Angeles քաղաքին («քաղաք») ընդունել սույն հարկային հրամանագիրը՝ պայմանով, որ այդ նպատակով նշանակված ընտրությունների ժամանակ օրենսդրական նախագծի վերաբերյալ քվեարկող ընտրողների մեծամասնությունը կողմ քվեարկի հարկի սահմանմանը:
- C. Սույն հրամանագիրը նաև ընդունվում է քաղաքի՝ որպես կանոնադրական քաղաքի ինքնակառավարման իրավասության հիման վրա (Cal. Սահման., XI հոդված, § 5), որը թույլատրում է տեղական նպատակներով համայնքային հարկումը՝ կիրառելի օրենսդրությանը համապատասխան:
- D. Ընդունել մանրածախ գործարքների և օգտագործման հարկի մասին հրամանագիր, որը ներառում է California նահանգի վաճառքի և օգտագործման հարկի մասին օրենքի դրույթներին նույնական դրույթներ, այնքանով, որքանով դրանք չեն հակասում Եկամուտների և հարկման օրենսգրքի 2-րդ բաժնի 1.6 մասում պարունակվող պահանջներին և սահմանափակումներին:
- E. Ընդունել մանրածախ գործարքների և օգտագործման հարկի մասին հրամանագիր, որով սահմանվում է հարկ և նախատեսվում է դրա հաշվարկման հիմք, որը California-ի հարկերի և վճարների վարչությունը կարող է կառավարել և գանձել քաղաքի անունից՝ հնարավորինս լիարժեք համապատասխանեցնելով այն և հնարավորինս նվազագույն չեղում պահանջելով California-ի հարկերի և վճարների վարչության կողմից California նահանգի վաճառքի և օգտագործման հարկերի կառավարման և գանձման համար կիրառվող գործող օրենսդրական և վարչական ընթացակարգերին:
- F. Ընդունել մանրածախ գործարքների և օգտագործման հարկի մասին հրամանագիր, որը կարող է կառավարվել այնպես, որ հնարավորինս մեծ չափով համապատասխանի Եկամուտների և հարկման օրենսգրքի Բաժնի 2-ի 1.6 մասի դրույթներին, նվազագույնի հասցնի գործարքների և օգտագործման հարկերի գանձման ծախսերը և միաժամանակ նվազագույնի հասցնի հաշվառման վարման բեռը այն անձանց համար, որոնք ենթակա են հարկման սույն Հրամանագրի դրույթների համաձայն:
- G. Սպառնալից, որ սույն Հրամանագրով գոյացած Եկամուտներն օգտագործվեն բացառապես ընտրողների կողմից հաստատված նպատակների և օգտագործման ուղղությունների համար՝ քաղաքի Կանոնադրությանը, California-ի սահմանադրությանը և կիրառելի օրենսդրությանը համապատասխան, և որ այդ Եկամուտները ենթակա լինեն տարեկան անկախ աուդիտի և վերահսկողության:

Բաժ. 21.20.3 - Պայմանագիր նահանգի հետ:

Գործողության մեջ մտնելու ամսաթվից առաջ քաղաքը պետք է պայմանագիր կնքի California-ի հարկերի և վճարների վարչության հետ՝ գործարքների և օգտագործման հարկի մասին սույն հրամանագրի կառավարման և գործարկման հետ կապված բոլոր գործառնություններն իրականացնելու համար՝ պայմանով, որ թե՛ քաղաքը միևնույն գործողության մեջ մտնելու ամսաթիվը պայմանագիր կնքած չլինի California-ի հարկերի և վճարների վարչության հետ, այն, այնուամենայնիվ, պետք է կնքի այդպիսի պայմանագիր, և այդ դեպքում գործողության մեջ մտնելու ամսաթիվը կլինի նման պայմանագրի կնքումից հետո առաջին օրագույնային եռամսյակի առաջին օրը:

Բաժ. 21.20.4 - Գործարքների հարկի դրույթաչափ:

Մանրածախ վաճառքով նյութական անձնական սեփականություն վաճառելու իրավունքի համար սույնով քաղաքի ընդգրկված տարածքում գործող բոլոր մանրածախ վաճառողների նկատմամբ սահմանվում է հարկ՝ տվյալ տարածքում մանրածախ վաճառքով վաճառված ամբողջ նյութական անձնական սեփականության վաճառքից մանրածախ վաճառողի ստացած համախառն մուտքերի 0.50 տոկոս (0.50%) դրույթաչափով՝ սկսած սույն Հրամանագրի գործողության մեջ մտնելու ամսաթվից:

Բաժ. 21.20.5 - Վաճառքի վայր:

Սույն Հրամանագրի նպատակներով բոլոր մանրածախ վաճառքներն ավարտված են համարվում մանրածախ վաճառողի գործունեության վայրում, բացառությամբ այն դեպքերի, երբ վաճառված նյութական անձնական սեփականությունը մանրածախ վաճառողի կամ նրա գործակալի կողմից առաքվում է նահանգից դուրս գտնվող նպատակակետ կամ ընդհանուր օգտագործման փոխադրողին՝ նահանգից դուրս գտնվող նպատակակետ առաքելու համար: Նման վաճառքներից ստացված համախառն մուտքերը ներառում են առաքման վճարները, երբ այդ վճարները ենթակա են նահանգի վաճառքի և օգտագործման հարկի՝ անկախ այն վայրից, որտեղ իրականացվում է առաքումը: Եթե մանրածախ վաճառողը նահանգում չունի մշտական գործունեության վայր կամ ունի մեկից ավելի գործունեության վայր, մանրածախ վաճառքի ավարտման վայրը կամ վայրերը որոշվում են California-ի հարկերի և վճարների վարչության կողմից սահմանվելիք և ընդունվելիք կանոններով ու կանոնակարգերով:

Բաժ. 21.20.6 - Օգտագործման հարկի դրույքաչափ:

Սույնով անցիզային հարկ է սահմանվում սույն Հրամանագրի գործողության մեջ մտնելու ամսաթվից սկսած՝ գանկացած մանրածախ վաճառողից գնված նյութական անձնական սեփականության քաղաքում պահեստավորման, օգտագործման կամ այլ սպառման համար՝ այդ սեփականության վաճառքի գնի 0.50 տոկոսի (0.50%) դրույքաչափով: Վաճառքի գինը ներառում է առաքման վճարները, երբ այդ վճարները ենթակա են նահանգի վաճառքի կամ օգտագործման հարկի՝ անկախ այն վայրից, որտեղ իրականացվում է առաքումը:

Բաժ. 21.20.7 - Նահանգային օրենսդրության դրույքների ընդունում:

Բացառությամբ սույն Հրամանագրով այլ կերպ նախատեսված դեպքերի և այնքանով, որքանով դրանք չեն հակասում Եկամուտների և հարկման օրենսգրքի Բաժին 2-ի 1.6 մասի դրույքներին, Եկամուտների և հարկման օրենսգրքի Բաժին 2-ի մաս 1-ի (սկսած Բաժին 6001-ից) բոլոր դրույքները սույնով ընդունվում և դառնում են սույն Հրամանագրի մաս՝ այնպես, կարծես ամբողջությամբ շարադրված լինեին այստեղ:

Բաժ. 21.20.8 - Նահանգային օրենսդրության դրույքների ընդունման և օգտագործման հարկերի գանձման սահմանափակումներ:

Եկամուտների և հարկման օրենսգրքի Բաժին 2-ի մաս 1-ի դրույքներն ընդունվին՝

- A. Սմեն անգամ, երբ որպես հարկային մարմին նշվում կամ հիշատակվում է California նահանգը, դրա փոխարեն պետք է գործածվի այս քաղաքի անվանումը: Այնուամենայնիվ, այդ փոխարինումը չի կատարվում, երբ՝
 1. «Նահանգ» բառն օգտագործվում է California նահանգի Վերահսկիչի, California նահանգի գանձապետի, California նահանգի գանձապետարանի կամ California նահանգի Ասիմիլացիոնության անվանման կազմում:
 2. Այդ փոխարինման արդյունքում գործողություն պետք է իրականացվի այս քաղաքի կամ դրա որևէ մարմնի, պաշտոնատար անձի կամ աշխատակցի կողմից կամ նրանց նկատմամբ, այլ ոչ թե California-ի հարկերի և վճարների վարչության կողմից կամ դրա նկատմամբ՝ սույն Հրամանագրի կառավարմանը կամ գործարկմանն առնչվող գործառնություններն իրականացնելիս:
 3. Այն բաժիններում, այդ թվում, բայց ոչ միայն, California նահանգի արտաքին սահմաններին վերաբերող բաժիններում, որտեղ այդ փոխարինման արդյունքում՝
 - a. կսահմանվեր սույն հարկից ազատում որոշակի վաճառքների, նյութական անձնական սեփականության պահեստավորման, օգտագործման կամ այլ սպառման նկատմամբ, որոնք այսպես չէին ազատվի սույն հարկից, մինչդեռ այդպիսի վաճառքները, պահեստավորումը, օգտագործումը կամ այլ սպառումը շարունակվում են հարկվել նահանգի կողմից՝ Եկամուտների և հարկման օրենսգրքի Բաժին 2-ի մաս 1-ի դրույքների համաձայն, կամ

- b. սույն հարկը կսահմանվեր որոշակի վաճառքների, նյութական անձնական սեփականության պահեստավորման, օգտագործման կամ այլ սպառման նկատմամբ, որոնք նահանգի կողմից ենթակա չէին լինի հարկման՝ օրենսգրքի նշված դրույթի համաձայն:
4. Եկամուտների և հարկման օրենսգրքի Բաժին 6701-ին, Բաժին 6702-ին (բացառությամբ դրա վերջին նախադասության), 6711-ին, 6715-ին, 6737-ին, 6797-ին կամ 6828-ին հոդով կատարելիս:
- B. «Քաղաք» բառը պետք է փոխարինվի «Նահանգ» բառի փոխարեն՝ Եկամուտների և հարկման օրենսգրքի Բաժին 6203-ում և այդ արտահայտության՝ Բաժին 6203-ում տրված սահմանման վեջ օգտագործվող «այս նահանգում գործունեություն իրականացնող մանրածախ վաճառող» արտահայտության վեջ:
1. «Շրջանում գործունեություն իրականացնող մանրածախ վաճառող» արտահայտությունը ներառում է նաև ցանկացած մանրածախ վաճառողի, որը նախորդ օրացուցային տարում կամ ընթացիկ օրացուցային տարում ունի այս նահանգում կամ նահանգում առաքման համար նյութական անձնական սեփականության ընդհանուր համակցված վաճառքներ՝ ավելի քան 500,000.00 ԱՄՆ դոլարի չափով, որոնք իրականացվել են մանրածախ վաճառողի և նրան առնչվող բոլոր անձանց կողմից: Սույն բաժնի նպատակներով անձր համարվում է մեկ այլ անձի հետ առնչվող, եթե երկու անձինք միմյանց հետ փոխկապակցված են Միացյալ Նահանգների օրենսգրքի 26-րդ վերնագրի Բաժին 267(b)-ի և դրա հիման վրա ընդունված կանոնակարգերի համաձայն:

Բաժ. 21.20.9 - Թույլտվություն պարտադիր չէ:

Եթե վաճառողի թույլտվությունը տրվել է մանրածախ առևտրականին Եկամուտների և հարկման օրենսգրքի Բաժին 6067-ի համաձայն, այս հրամանագրով լրացուցիչ գործարք կատարողի թույլտվություն չի պահանջվում:

Բաժ. 21.20.10 - Բացառություններ և չներառվող գումարներ:

- A. Գործարքների հարկի և օգտագործման հարկի հաշվարկման բազայից բացառվում է California նահանգի կամ որևէ քաղաքի, քաղաքի և վարչաշրջանի կամ վարչաշրջանի կողմից Bradley-Burns միասնական տեղական վաճառքի և օգտագործման հարկի մասին օրենքի համաձայն սահմանված վաճառքի կամ օգտագործման հարկի ցանկացած գումար, ինչպես նաև նահանգի կողմից կառավարվող գործարքների կամ օգտագործման հարկի ցանկացած գումար:
- B. Գործարքների հարկի գումարի հաշվարկից ազատվում են հետևյալ համախառն մուտքերը՝
1. Նյութական անձնական սեփականության վաճառքից ստացված մուտքերը՝ բացառությամբ վառելիքի կամ նավթամթերքի, եթե սեփականությունը վաճառվում է օդանավ շահագործողներին՝ վաճառքի կատարման վարչաշրջանից հիմնականում դուրս օգտագործվելու կամ սպառվելու և բացառապես այդ օդանավը՝ անձանց կամ սեփականության ընդհանուր փոխադրող օգտագործելու համար՝ California նահանգի, Միացյալ Նահանգների կամ որևէ օտարերկրյա պետության օրենքներով սահմանված լիազորության հիման վրա:
 2. Քաղաքից դուրս օգտագործման համար նախատեսված սեփականության վաճառքից ստացված մուտքերը, եթե վաճառքի պայմանագրի համաձայն այն մանրածախ վաճառողի կամ նրա գործակալի կողմից առաքվում է քաղաքից դուրս գտնվող վայր կամ մանրածախ վաճառողի կողմից հանձնվում է փոխադրողին՝ այդ վայրում գտնվող ստացողին առաքելու համար: Սույն պարբերության նպատակներով քաղաքից դուրս գտնվող վայր առաքման պահանջը համարվում է կատարված՝
 - a. տրանսպորտային միջոցների (բացառությամբ առևտրային տրանսպորտային միջոցների) դեպքում, որոնք ենթակա են գրանցման Տրանսպորտային

միջոցների օրենսգրքի Բաժին 3-ի մաս 1-ի (սկսած Բաժին 4000-ից) համաձայն, Հանրային ծառայությունների օրենսգրքի Բաժին 21411-ին համապատասխան լիցենզավորված օդանավերի և Տրանսպորտային միջոցների օրենսգրքի Բաժին 3.5-ի մաս 3.5-ի (սկսած Բաժին 9840-ից) համաձայն գրանցված չփաստաթղթավորված նավերի դեպքում՝ քաղաքից դուրս գտնվող հասցեով գրանցման և գնորդի կողմից սուտ վկայության համար նախատեսված պատասխանատվության սպառնալիքով ստորագրված հայտարարագրի միջոցով, որով հաստատվում է, որ այդ հասցեն փաստացի նրա հիմնական բնակության վայրն է, և

- b. առևտրային տրանսպորտային միջոցների դեպքում՝ քաղաքից դուրս գտնվող գործունեության վայրում գրանցման և գնորդի կողմից եղմամբանցության տուգանքով ստորագրված հայտարարագրի միջոցով, որով հաստատվում է, որ տրանսպորտային միջոցը շահագործվելու է այդ հասցեից:
 - 3. Նյութական անձնական սեփականության վաճառքը, եթե վաճառողը պարտավոր է սեփականությունը տրամադրել հաստատագրված գնով՝ մինչև սույն Հրամանագրի գործողության մեջ մտնելու ամսաթիվը կնքված պայմանագրի համաձայն:
 - 4. Նյութական անձնական սեփականության վարձակալությունը, որը հանդիսանում է այդ սեփականության շարունակական վաճառք, այն ժամանակահատվածի համար, որի ընթացքում վարձատուն պարտավոր է վարձակալության տալ սեփականությունը՝ մինչև սույն Հրամանագրի գործողության մեջ մտնելու ամսաթիվը վարձակալությամբ սահմանված հաստատագրված գումարի դիմաց:
 - 5. Սույն ենթաբաժնի (3) և (4) պարբերությունների նպատակներով նյութական անձնական սեփականության վաճառքը կամ վարձակալությունը որևէ ժամանակահատվածի համար չի համարվում պայմանագրով կամ վարձակալությամբ պարտադիր, եթե պայմանագրի կամ վարձակալության որևէ կողմ ունի ծանուցմամբ պայմանագիրը կամ վարձակալությունն առանց որևէ պայմանի դադարեցնելու իրավունք՝ անկախ նրանից, թե այդ իրավունքն իրականացվել է, թե ոչ:
- C. Սույն Հրամանագրով սահմանված օգտագործման հարկից ազատվում է այս քաղաքում նյութական անձնական սեփականության պահեստավորումը, օգտագործումը կամ այլ սպառումը հետևյալ դեպքերում՝
- 1. Եթե այդ սեփականության վաճառքից ստացված համախառն մուտքերը ենթարկվել են գործարքների հարկման՝ նախանգի կողմից կառավարվող գործարքների և օգտագործման հարկի մասին որևէ հրամանագրի համաձայն:
 - 2. Բացառությամբ օդանավ շահագործողների կողմից գնված վառելիքի կամ նավթամթերքի, որոնք այդ շահագործողների կողմից ուղղակիորեն և բացառապես օգտագործվում կամ սպառվում են այդ օդանավը վարձատրության կամ փոխհատուցման դիմաց անձնաց կամ սեփականության ընդհանուր փոխադրող օգտագործելու համար՝ California նահանգի, Միացյալ Նահանգների կամ որևէ օտարերկրյա պետության օրենքների համաձայն տրված հանրային հարմարավետության և անփառաշարժության վկայականի հիման վրա: Սույն բացառումը լրացնում է California նահանգի եկամուտների և հարկման օրենսգրքի Բաժին 6366-ում և Բաժին 6366.1-ում նախատեսված բացառությունները:
 - 3. Եթե գնորդը պարտավոր է սեփականությունը գնել հաստատագրված գնով՝ մինչև սույն Հրամանագրի գործողության մեջ մտնելու ամսաթիվը կնքված պայմանագրի համաձայն:
 - 4. Եթե նյութական անձնական սեփականության տիրապետումը կամ դրա նկատմամբ որևէ իրավունքի կամ լիազորության իրականացումը ծագում է ավաիսի վարձակալությունից, որը հանդիսանում է այդ սեփականության շարունակական գնում, այն ժամանակահատվածի համար, որի ընթացքում վարձակալը պարտավոր է վարձակալության վեցներ սեփականությունը՝ մինչև սույն Հրամանագրի գործողության

մեջ մտնելու ամսաթիվը վարձակալությամբ սահմանված հաստատագրված գումարի դիմաց:

5. Սույն ենթաբաժնի (3) և (4) պարբերությունների նպատակներով նյութական անձնական սեփականության պահեստավորումը, օգտագործումը կամ այլ սպառումը, կամ դրա տիրապետումը, կամ դրա նկատմամբ որևէ իրավունքի կամ լիազորության իրականացումը որևէ ժամանակահատվածի համար չի համարվում պայմանագրով կամ վարձակալությամբ պարտադիր, եթե պայմանագրի կամ վարձակալության որևէ կողմ ունի ծանուցմամբ պայմանագիր կամ վարձակալություն առանց որևէ պայմանի դադարեցնելու իրավունք՝ անկախ նրանից, թե այդ իրավունքն իրականացվել է, թե ոչ:
6. Բացառությամբ 7-րդ պարբերությամբ նախատեսված դեպքի՝ քաղաքում գործունեություն իրականացնող մանրածախ վաճառողից չի պահանջվում գնորդից գանձել օգտագործման հարկ նյութական անձնական սեփականության համար, եթե մանրածախ վաճառող սեփականությունը չի առաքում կամ չի հասցնում քաղաք կամ չի մասնակցում քաղաքում սեփականության վաճառքի իրականացմանը, այդ թվում՝ ռեդակցիոնեն կամ անուղղակիորեն պատվերը ստանալով կամ ընդունելով քաղաքի իր գործունեության վայրում կամ մանրածախ վաճառողի լիազորությամբ գործող որևէ ներկայացուցչի, գործակալի, շրջիկ վաճառողի, միջնորդի, դուստր ձեռնարկության կամ քաղաքում գտնվող այլ անձի միջոցով:

7. «Քաղաքում գործունեություն իրականացնող մանրածախ վաճառող» արտահայտությունը ներառում է նաև հետևյալներից որևէ մեկի մանրածախ վաճառողին՝ Տրանսպորտային միջոցների օրենսգրքի Բաժին 3-ի մաս 1-ի (սկսած Բաժին 4000-ից) համաձայն գրանցման ենթակա տրանսպորտային միջոցներ, Հանրային ծառայությունների օրենսգրքի Բաժին 21411-ին համապատասխան լիցենզավորված օդանավեր կամ Տրանսպորտային միջոցների օրենսգրքի Բաժին 3.5-ի մաս 3.5-ի (սկսած Բաժին 9840-ից) համաձայն գրանցված չփաստաթղթավորված նավեր: Այդ մանրածախ վաճառողը պարտավոր է օգտագործման հարկ գանձել գանկազած գնորդից, որը տրանսպորտային միջոցը, նավը կամ օդանավը գրանցում կամ լիցենզավորում է քաղաքում գտնվող հասցեով:

- D. Սույն Հրամանագրի համաձայն օգտագործման հարկի ենթակա գանկազած անձ կարող է այդ հարկի դիմաց հաշվանցել Եկամուտների և հարկման օրենսգրքի Բաժին 2-ի մաս 1.6-ի համաձայն գործարքների հարկ սահմանող տարածքին վճարված գանկազած գործարքների հարկ կամ դրա փոխհատուցում, կամ գործարքների հարկի համար պատասխանատու մանրածախ վաճառողին վճարված գործարքների հարկը՝ տվյալ անձին այն սեփականությունը վաճառելու կապակցությամբ, որի պահեստավորումը, օգտագործումը կամ այլ սպառումը ենթակա է օգտագործման հարկի:

Բաժ. 21.20.11 - Փոփոխություններ:

Սույն Հրամանագրի ուժի մեջ մտնելու ամսաթվից հետո Եկամուտների և հարկման օրենսգրքի Բաժին 2-ի մաս 1-ում վաճառքի և օգտագործման հարկերին վերաբերող և Բաժին 2-ի մաս 1.6-ի ու մաս 1.7-ի հետ չհակասող բոլոր փոփոխությունները, ինչպես նաև Եկամուտների և հարկման օրենսգրքի Բաժին 2-ի մաս 1.6-ում և մաս 1.7-ում կատարված բոլոր փոփոխություններն ինքնաբերաբար դառնում են սույն Հրամանագրի մաս՝ սակայն պայմանով, որ որևէ նման փոփոխություն չի կարող ազդել սույն Հրամանագրով սահմանված հարկի դրույքաչափի վրա:

Բաժ. 21.20.12 - Հավաքագրման արգելքն արգելված է:

Որևէ դատարանում պետության կամ քաղաքի, կամ պետության կամ քաղաքի որևէ պաշտոնատար անձի դեմ ներկայացված որևէ հայցի, գործի կամ վարույթի չդաճականում չի կարող տրվել արգելանքի, մանդատի կամ որևէ այլ իրավական կամ արդարության հիմքով միջոց՝ սույն Հրամանագրի կամ Եկամուտների և հարկման օրենսգրքի Բաժին 2-ի մաս 1.6-ի համաձայն որևէ հարկի կամ գանձման ենթակա հարկի որևէ գումարի գանձումը կանխելու կամ արգելելու նպատակով:

Բաժ. 21.20.13 – Հարկի նպատակը և օգտագործումը:

- A. Սույն Հրամանագրով թույլատրված հատուկ հարկի նպատակն է LAFD-ին ֆինանսական աջակցություն տրամադրել: Հատուկ հարկից գոյացած բոլոր եկամուտներն օգտագործվում են LAFD-ի հիմնական գործառնություններին աջակցող նպատակներով, այդ թվում, բաց չսահմանափակվելով հետևյալ առաջնահերթություններով՝ բավարար թվով հրշեջների և բուժաշխատողների, հնչյես նաև LAFD-ի քաղաքացիական աշխատակիցների աշխատանքի ընդունում և պահպանում՝ քաղաքի հրդեհային անվտանգության և փրկարարական կարիքները բավարարելու համար, հրշեջության և փրկարարական աշխատանքների կարիքները սպասարկող տրանսպորտային միջոցների, այդ թվում՝ հրշեջ մեքենաների, հրշեջ ավտոմեքենաների, շտապօգնության մեքենաների, օդանավերի և ուղղաթիռների ձեռքբերում և պահպանում, հրշեջության և փրկարարական ծառայություններին աջակցող սարքավորումների ձեռքբերում և պահպանում, լրացուցիչ հրշեջ կայանների և EMS (շտապ բժշկական օգնության) կառույցների փոխարինում, արդիականացում և կառուցում ծառայությունների նկատմամբ աճող պահանջարկը բավարարելու համար, արտակարգ իրավիճակների կապի համակարգերի ձեռքբերում և պահպանում, հնչյես նաև թիուտների մաքրման և անտառային հրդեհներին պատրաստվածության բարելավում:
- B. Սույնով գանձվող և սահմանվող հարկից ստացված ամբողջ հասույթը մուտքագրվում է հատուկ հիմնադրամ կամ հաշիվ և օգտագործվում է միայն սույն Հրամանագրով թույլատրված նպատակներով: Չօգտագործված մնացորդները մնում են հիմնադրամով կամ հաշվին և շարունակվում են հասանելի լինել հաջորդ ֆինանսական տարիներին թույլատրված նպատակներով օգտագործելու համար՝ մինչև դրանց ամբողջական օգտագործումը:

Բաժ. 21.20.14 - Քաղաքացիների վերահսկողության կոմիտե:

- A. Կոմիտեի ստեղծում: Սույնով քաղաքում ստեղծվում է քաղաքացիների վերահսկողության կոմիտե՝ բազմառաջես սույն Հրամանագրի համաձայն հավաքագրված եկամուտների ծախսերը վերահսկելու նպատակով, և այն հաշվետվություններ է ներկայացնում ժողովրդին, Հրշեջ հանձնակատարների խորհրդին, քաղաքի խորհրդին և քաղաքապետին:
- B. Անդամների ընտրություն: Կոմիտեն կազմված է հինգ անդամից: Կոմիտեի մեկական անդամ նշանակվում է հետևյալ պաշտոնատար անձանցից յուրաքանչյուրի կողմից՝ (1) քաղաքապետի, (2) LAFD-ի հրշեջ ծառայության պետի, (3) քաղաքի Վերահսկողի, (4) քաղաքի վարչական պաշտոնատար անձի և (5) քաղաքային խորհրդի Հանրային անվտանգության կոմիտեի նախագահի: Քաղաքացիների վերահսկողության կոմիտեի անդամները պետք է լինեն քաղաքի բնակիչներ և չպետք է լինեն քաղաքի գործող աշխատակիցներ, պաշտոնատար անձինք, կապալառուներ կամ մատակարարներ: Նախկին աշխատակիցները, պաշտոնատար անձինք կամ մատակարարները կարող են լինել կոմիտեի անդամ՝ պայմանով, որ շափերի բախում չկա, հնչյես որոշվում է քաղաքի իրավաբանի կողմից:
- Առաջին անգամ նշանակվող կոմիտեի անդամներից քաղաքապետի, LAFD-ի հրշեջ ծառայության պետի, քաղաքի Վերահսկողի, քաղաքի վարչական պաշտոնատար անձի և քաղաքային խորհրդի Հանրային անվտանգության կոմիտեի նախագահի կողմից նշանակված անդամների լիազորությունների ժամկետը երեք տարի է: Ոչ մի անդամ չի կարող պաշտոնավարել երկու անընդմեջ ժամկետից ավելի:

- C. Նպատակ և իրավասություն: Քաղաքացիների վերահսկողության կոմիտեն վերանայում է բազմառաջես սույն Հրամանագրի համաձայն հավաքագրված եկամուտների ծախսերը՝ որոշելու համար, թե արդյոք այդ միջոցները ծախսվել են Բաժին 21.20.13-ում նշված նպատակներով, և իր եզրակացությունների վերաբերյալ առնվազն տարեկան հաշվետվություններ է ներկայացնում քաղաքապետին, քաղաքային խորհրդին, Հրշեջ հանձնակատարների խորհրդին և հանրությանը: Կոմիտեի անդամները կարող են նաև վերանայել անկախ աուդիտորի կողմից իրականացված տարեկան ֆինանսական կամ գործունեության աուդիտները: Կոմիտեն իր վերահսկողությունը սահմանափակում է բազմառաջես սույն Հրամանագրի համաձայն գոյացած եկամուտներով: Այլ աղբյուրներից

գոյացած եկամուտները քաղաքացիների վերահսկողության կոմիտեի իրավասությունից դուրս են:

Վերահսկողության գործընթացի ամբողջականությունն ու անկախությունը պահպանելու նպատակով կոմիտեի անդամները պաշտոնական դեր չեն ունենա պայմանագրերի կնքման, ծրագրերի կառավարման կամ LAFD-ի կառավարման կամ ֆինանսավորման որևէ այլ ոլորտում:

Կոմիտեն պատասխանատու չէ ծախսերի առաջնահերթությունների, ժամանակացույցերի, ծրագրերի մանրամասների, ֆինանսավորման աղբյուրների վերաբերյալ որոշումների, ֆինանսավորման ծրագրերի կամ հարկի դրույքաչափի վերաբերյալ ենթադրությունների վերաբերյալ որոշումներ կայացնելու համար: Կոմիտեն գործում է բացառապես խորհրդատվական կարգավիճակով: Կոմիտեն չունի որևէ այլ իրավասություն, քան սույն Հրամանագրի համաձայն իրեն պատվիրակված իրավասությունը:

Քաղաքապետը կամ Նրա նշանակած անձը կոմիտեին տրամադրում է իր պարտականություններն իրականացնելու կամ իր եզրակացությունները հրապարակելու համար անհրաժեշտ ողջ ողջամիտ վարչական կամ տեխնիկական աջակցությունը:

D. Հանդիպումներ: Քաղաքացիների վերահսկողության կոմիտեն յուրաքանչյուր ֆինանսական տարում անցկացնում է երեք նիստ (կամ հաստատված կամ փոփոխված կանոնակարգերով նախատեսված այլ թվով նիստեր)՝ նիստերի կոնկրետ ամսաթվերը որոշում են կոմիտեի անդամները: Քաղաքացիների վերահսկողության կոմիտեի նիստերը ենթակա են Brown-ի ակտի պահանջներին: Նիստերի օրակարգերը կազմվում են, և նիստերը բաց են հանրության համար: Կոմիտեի նիստերի արձանագրությունները և հաշվետվությունները հանրային գրանցումներ են և պետք է հրապարակվեն քաղաքի տրամադրած կայքում: Մտերմացման ղեկավար կոմիտեն կարող է նշանակել լրացուցիչ նիստեր: Կոմիտեի բոլոր անդամները պետք է անցնեն վերապատրաստման և կողմնորոշման դասընթաց՝ իրենց առաջին հերթական նիստին մասնակցելուց առաջ:

Կոմիտեի անդամներից ակնկալվում է մասնակցել բոլոր հերթական նիստերին: Երկու անընդմեջ նիստերին չմասնակցելը կարող է հանգեցնել անդամի հեռացմանը՝ նրան նշանակած քաղաքի պաշտոնատար անձի հայեցողությամբ:

E. Կոմիտեի գործունեություն և ֆինանսավորում: Քաղաքացիների վերահսկողության կոմիտեն իր անդամներից ընտրում է նախագահ և փոխնախագահ: Քաղաքապետը կամ Նրա նշանակած անձը նշանակում է քաղաքի աշխատակից՝ որպես քարտուղար: Քարտուղարը պատասխանատու է յուրաքանչյուր նիստի օրակարգերը պատրաստելու, հրապարակելու և տարածելու, ինչպես նաև նիստերի արձանագրությունները կազմելու համար: Հաստատված արձանագրությունները պետք է հասանելի լինեն հանրությանը: Կոմիտեի որոշումները, դիրքորոշումները, եզրակացությունները և ընթացակարգերը պահանջում են նիստին ներկա անդամների ձայների պարզ մեծամասնությունը: Ցանկացած նիստի համար քվորում է համարվում առնվազն երեք անդամի ներկայությունը: Քաղաքացիների վերահսկողության կոմիտեի գործունեության ընթացիկ ծախսերը վճարվում են սույն Հրամանագրով թույլատրված հատուկ հարկից գոյացած եկամուտների հաշվին:

F. Թափուր տեղեր: Կոմիտեի անդամները կարող են հեռացվել կոմիտեից իրենց նշանակած քաղաքի պաշտոնատար անձի կողմից՝ կրկնվող բացակայությունների (տե՛ս սույն բաժնի D ենթաբաժինը), պաշտոնական չարաշահումների, սույն բաժնով սահմանված որակավորման պահանջներին չհամապատասխանելու կամ անդամի պարտականությունները կատարելու անկարողության կամ չգանկանալու պատճառով: Հեռացման, հրաժարականի կամ մահվան դեպքում այն քաղաքի պաշտոնատար անձը, որը նշանակել էր թափուր դարձած տեղը զբաղեցնող կոմիտեի անդամին, նշանակում է նոր անձ՝ թափուր տեղը լրացնելու համար:

G. Այլ դրույթներ: Բացառությամբ սույն հիմնական սկզբունքներով հատուկ կարգավորվող հարցերի՝ կոմիտեն կարող է ձայների մեծամասնությամբ մշակել և ընդունել իր ստանդարտ

ընթացակարգերն ու կանոնակարգերը: Զաղաքացիների վերահսկողության կոմիտեի բոլոր ընթացակարգերն ու կանոնակարգերը ենթակա են քաղաքային խորհրդի և քաղաքապետի վերահսկողության և հաստատման: Զաղաքացիների վերահսկողության կոմիտեի հաշվետվություններն ու աուդիտները ենթակա են քաղաքային խորհրդի և քաղաքապետի վերահսկողության և հաստատման:

H. Գործողության ժամկետ: Զաղաքացիների վերահսկողության կոմիտեն շարունակում է գործել մինչև քաղաքային խորհրդի կողմից կոմիտեն լուծարելու մասին քվեարկությունը՝ քաղաքապետի հաստատմամբ: Կոմիտեի լուծարումը չի կարող իրականացվել սույն Հրամանագրի կիրառման առաջին 10 տարիների ընթացքում:

Բաժ. 21.20.15 - Ֆինանսական հաշվետվողականության դրույթներ:

Այս հատուկ նպատակային եկամտի աղբյուրից գոյացած գումարը և դրա օգտագործման վերաբերյալ տեղեկատվությունը պետք է ներառվեն քաղաքի ֆինանսական գործունեության՝ անկախ հավաստագրված հանրային հաշվապահի կողմից իրականացվող տարեկան աուդիտի մեջ: Այս տարեկան աուդիտի ծախսերը վճարվում են սույն Հրամանագրով թույլատրված հատուկ հարկից գոյացած եկամուտների հաշվին:

Բաժ. 21.20.16 – Հարկի գործողության ժամկետ:

Սույն Հրամանագրով սահմանված հարկը գանձելու իրավասությունը շարունակում է գործել մինչև ընտրողների կողմից դրա չեղարկումը:

Բաժ. 21.20.17 – Բաժանելիություն:

Եթե որևէ դատարանի կողմից, որն ունի համապատասխան իրավասություն, ընդունված որևէ վերջնական որոշմամբ կամ որևէ կանխարգելիչ օրենսդրության ուժով սույն Հրամանագրի որևէ դրույթ, բաժին, ենթաբաժին, պարբերություն, նախադասություն, արտահայտություն կամ բառ ճանաչվում կամ հայտարարվում է անվավեր, անօրինական կամ հակասահմանադրական, ապա այդ հակասահմանադրականությունը, անօրինականությունը կամ անվավերությունը տարածվում է միայն տվյալ դրույթի, բաժնի, ենթաբաժնի, պարբերության, նախադասության, արտահայտության կամ բառի վրա և չի տարածվում կամ վնասում սույն Հրամանագրի մնացած դրույթներին, բաժիններին, ենթաբաժիններին, պարբերություններին, նախադասություններին, արտահայտություններին կամ բառերին, կամ սույն Հրամանագրի կիրառմանը որևէ այլ անձի կամ հանգամանքի նկատմամբ, և այդ նպատակով սույն Հրամանագրի դրույթները բաժանելի են: Սույնով հայտարարվում է քաղաքի ժողովրդի կամքը, որ սույն Հրամանագիրը կրնա ընդունվել նաև այն դեպքում, եթե այդ հակասահմանադրական, անօրինական կամ անվավեր դրույթը, բաժինը, ենթաբաժինը, պարբերությունը, նախադասությունը, արտահայտությունը կամ բառը ներառված չլիներ դրանում:

Բաժ. 21.20.18 – Փոփոխություններ:

Քաղաքի խորհուրդը իրավասու չէ փոփոխելու սույն Հրամանագիրը՝ բացառությամբ դրանում ուղղակիորեն նախատեսված դեպքերի: Փոփոխությունը կարող է ընդունվել առանց ժողովրդի քվեարկության միայն այն դեպքում, եթե այն՝ (1) խիստ անհրաժեշտ է սույն Հրամանագրի իրականացման կամ վարչարարության համար, (2) չի փոփոխում հարկի գումարը, դրույքաչափը կամ գործողության ժամկետը, (3) նպաստում է սույն Հրամանագրի նպատակների իրականացմանը, և (4) հաստատվում է քաղաքային խորհրդի բոլոր անդամների ձայների երկու երրորդի մեծամասնությամբ՝ առնվազն 30 օրվա ընթացքում հանրային ծանուցումից և քննարկումից հետո:

Բաժ. 21.20.19 – Զանքերի պահպանման պահանջ (MOE):

A. Ժողովրդի կամքն է, որ սույն Հրամանագրի համաձայն հավաքագրված եկամուտները լրացնեն և չփոխարինեն LAFD-ի ծառայությունների համար քաղաքի կողմից կատարվող առկա ծախսերը: Այդ նպատակով քաղաքը պետք է պահպանի, որպես նվազագույն մակարդակ, սույն Հրամանագրի գործողության մեջ մտնելու ամսաթվին անմիջապես նախորդող տասը ֆինանսական տարիների ընթացքում LAFD-ին հատկացված ընդհանուր հայեցողական

բյուջետային ֆինանսավորման միջին տոկոսը («Ելակետային ժամանակահատված»): Ելակետային ժամանակահատվածը սահմանվում է սույն Հրամանագրի գործողության մեջ մտնելու ամսաթվին և հետագա տարիներին չի կարող վերահաշվարկվել նվազման ուղղությամբ:

- B. Եթե որևէ պահի քաղաքը չի նախատեսում սույն բաժնով սահմանված ֆինանսավորման մակարդակն ապահովող բյուջե, քաղաքը տվյալ ֆինանսական տարվա ընթացքում չի կարող գանձել և սահմանել սույն Հրամանագրով նախատեսված հատուկ հարկը:
- C. Թափանցիկությունն ու հաշվետվողականությունն ապահովելու նպատակով քաղաքը պետք է յուրաքանչյուր տարի, որպես բյուջետային գործընթացի մաս, հավաստիացնի իր համապատասխանությունը բանքերի պահպանման այս պահանջին, և այդ հավաստիացումը պետք է հասանելի լինի հանրությանը:
- D. Սույն բաժնի որևէ դրույթ չի խոչընդոտում քաղաքին LAFD-ին հատկացվող ընդհանուր հիմնադրամի ֆինանսավորումն ավելացնելու՝ ելակետային ժամանակահատվածի միջին տոկոսից բարձր մակարդակի:

Բաժ. 21.20.20 – Նոր շինարարություն և տեղական աշխատանքի ընդունման հնարավորություններ:

- A. Սույն Հրամանագրից ֆինանսավորում ստացող բոլոր Նոր հորչեք կայանների կառուցման և գործող հորչեք կայանների փոխարինման ծրագրերը ենթակա են Los Angeles քաղաքի Հանրային աշխատանքների վարչության գործող Ծրագրի աշխատանքային համաձայնագրին («Հանրային աշխատանքների վարչության PLA»): Զառարի խորհուրդը, իր հայեցողությամբ, կարող է Հանրային աշխատանքների վարչության PLA-ում ներառել նաև սույն Հրամանագրից ֆինանսավորում ստացող շինարարության, վերականգնման և փոխարինման այլ ծրագրեր:
- B. Եթե քաղաքային խորհուրդը հաստատում է Հորեհային ծառայության կառույցների կառուցման, վերականգնման և փոխարինման՝ սույն Հրամանագրից ֆինանսավորում ստացող ծրագրերի նկատմամբ կիրառելի առանձին Ծրագրի աշխատանքային համաձայնագիր («PLA»), ապա այդ հորեհային ծառայության կառույցների ծրագրերի շինարարական, վերականգնման և փոխարինման աշխատանքներ իրականացնող կապալառուները պարտավոր են պահպանել այդ առանձին PLA-ի, այլ ոչ թե Հանրային աշխատանքների վարչության PLA-ի պահանջները:
- C. Սույն Հրամանագրից ֆինանսավորում ստացող հորչեք կայանների կառուցման, վերականգնման և փոխարինման ցանկացած ծրագիր համարվում է հանրային աշխատանք, որի համար պետք է վճարվեն California-ի աշխատանքի օրենսգրքին համապատասխան սահմանված գերակշռող աշխատավարձեր:
- D. Սույն Հրամանագրից ֆինանսավորում ստացող LAFD-ի ծրագրերի համար քաղաքի խորհուրդը կարող է պահանջել աշխատուժի զարգացման ծրագրի ստեղծում՝ տեղական Los Angeles քաղաքի բնակիչների համար շինարարության ոլորտում մասնագիտությունների հասանելիությունն ընդլայնելու նպատակով: Նման ցանկացած ծրագիր պետք է խրախուսի աշխատողության և նախաաշխատողության ծրագրերի, աշխատանքի տոնավաճառների և աշխատուժի զարգացման այլ նախաձեռնությունների օգտագործումը՝ ապահովելու համար, որ LAFD-ի ծրագրերը նպատակ ունեն քաղաքի բնակիչների համար ստեղծել արժանապատիվ միջին խավի աշխատատեղերի հասնելու ուղիներ:

ԲԱԺԻՆ 3. Հակաաղբ օրենսդրական նախագծեր:

Սույն օրենսդրական նախագիծը նախատեսված է գործելու գործարքների և օգտագործման հարկերը կարգավորող նախնադային օրենսդրության սահմանափակումների շրջանակում: Եթե սույն օրենսդրական նախագիծը և նույն քվեաթերթիկում ներկայացված որևէ այլ քաղաքային օրենսդրական նախագիծ ընդունվելուց հետո նախատեսված է գործարքների և օգտագործման հարկ, և այդ նախագծերի համատեղ ընդունումը կհանգեցնի նրան, որ քաղաքի տարածքում կիրառելի ընդհանուր շրջանային հարկի դրույքաչափը կգերազանցի California-ի Եկամուտների և հարկման օրենսգրքի Բաժին 7251.1-ով

կամ այն փոխարինող օրենքով սահմանված սահմանաչափը, ապա սույն օրենսդրական նախագիծը համարվում է այդ մյուս օրենսդրական նախագծերի հետ հակասող՝ այդ չափով:

California-ի սահմանադրության Հոդված II-ի Բաժին 10(b)-ի համաձայն, եթե սույն օրենսդրական նախագիծը և որևէ հակասող օրենսդրական նախագիծ նույն ընտրություններում հաստատվում են ընտրողների կողմից, ապա ավելի մեծ թվով կողմ ձայներ ստացած օրենսդրական նախագիծը բոլոր առումներով գերակայում է հակասող մասերի նկատմամբ: Եթե սույն օրենսդրական նախագիծը ստանում է կողմ ձայների մեծամասնություն, սակայն ավելի քիչ ձայներ է ստանում, քան որևէ նման այլ հակասող օրենսդրական նախագիծ, այն ուժի մեջ է մտնում այնքանով, որքանով կարող է դա անել՝ առանց օրենքով սահմանված սահմանաչափը գերազանցելու կամ գերակա օրենսդրական նախագծի հետ հակասելու:

ԲԱԺԻՆ 4. Ուժի մեջ մտնելու ամսաթիվ. գործողության սկսման ամսաթիվ:

Սույն օրենսդրական նախագիծն ուժի մեջ կմտնի այն օրվանից տասը (10) օր անց, երբ քաղաքային խորհուրդը կամ կառավարման այլ մարմին կհաստատի, որ սույն օրենսդրական նախագիծը պատշաճ կերպով հաստատվել է այն քվեարկությանը մասնակցած ընտրողների կողմից, որի ընթացքում քվեարկվել է սույն օրենսդրական նախագիծն ընդունելու վերաբերյալ: Սույնով սահմանված գործարքների և օգտագործման հարկը կիրառվում է սույն Հրամանագրի ընդունումից ավելի քան հարյուր տասը (110) օր հետո սկսվող առաջին օրացուցային եռամսյակի առաջին օրը («Գործողության սկսման ամսաթիվ») կամ օրենքով այլ կերպ նախատեսված ժամկետում:

ԲԱԺԻՆ 5. Իրավական պաշտպանություն:

Եթե ընտրողների ձայների պարզ մեծամասնությամբ հաստատվելուց հետո սույն Հրամանագիրը վիճարկվում է համապատասխան իրավասություն ունեցող դատարանում, քաղաքը պետք է պաշտպանի սույն Հրամանագիրը այդ դատարանում: Los Angeles քաղաքի բնակիչները, քվեարկողների ձայների պարզ մեծամասնությամբ հաստատվելով սույն օրենսդրական նախագիծը, սույնով հայտարարում են, որ սույն օրենսդրական նախագծի կողմնակից(ներ)ը անմիջական և անձնական շահագրգռվածություն ունեն՝ պաշտպանելու սույն օրենսդրական նախագծի վավերականությունն ու իրականացումը դրա սահմանադրականությանը կամ օրենսդրությանը համապատասխանությանը ներկայացվող վիճարկումներից: Այն դեպքում, երբ քաղաքը չի պաշտպանում սույն օրենսդրական նախագիծը, կամ իրավասու որևէ դատարանում սույն օրենսդրական նախագծի դեմ ամբողջությամբ կամ մասամբ կայացված անբարենպաստ դատական ակտի դեմ Քաղաքը վերաքննության կարգով չի դիմում, սույն օրենսդրական նախագծի կողմնակից(ներ)ն իրավունք ունեն արտահայտելու իրենց անմիջական և անձնական շահագրգռվածությունը՝ պաշտպանելով սույն օրենսդրական նախագծի վավերականությունն ու իրականացումը իրավասու որևէ դատարանում, և սույն օրենսդրական նախագիծով բնակիչները նրանց լիազորում են հանդես գալ որպես քաղաքի բնակիչների ներկայացուցիչներ, իսկ քաղաքը պարտավորվում է փոխհատուցել կողմնակից(ներ)ի ողջամիտ փաստաբանական ծախսերը:

ԲԱԺԻՆ 6. Կողմվորում, համարակալում, ոչ Էական խմբագրական փոփոխություններ:

Եթե սույն Հրամանագիրը հաստատվում է ընտրողների կողմից, այն ներառվում է Los Angeles քաղաքի տեղական օրենսգրքում: Սույն Հրամանագրում սահմանված գլուխների, հոդվածների և բաժինների համարները նախատեսված են միայն հղման նպատակներով, և քաղաքի գործադարին լիազորվում է նշանակել գլուխների, հոդվածների և բաժինների այլ համարներ, ինչպես նաև կատարել անհրաժեշտ ոչ Էական ձևաչափային, տպագրական և խաչաձև հղումների ուղղումներ՝ սույն Հրամանագրի իրականացումն ապահովելու համար՝ առանց դրա բովանդակությունը փոփոխելու:

Ընտրողների Իրավունքների Նախագիծը

ԴՈՒՔ ՈՒՆԵՔ ՀԵՏԵՎՅԱԼ ԻՐԱՎՈՒՆՔՆԵՐԸ

1. **Քվեարկելու իրավունքը, եթե դուք գրանցված ընտրող եք:** Դուք քվեարկելու իրավունք ունեք, եթե
- ★ Կալիֆորնիայում ապրող ԱՄՆ քաղաքացի եք
 - ★ առնվազն 18 տարեկան եք
 - ★ գրանցված եք այնտեղ, որտեղ ներկայումս ապրում եք
 - ★ Ներկայումս քրեական հանցանքի համար նախանգաղի կամ ֆեդերալ մակարդակով դատապարտված չեք ազատազրկման և
 - ★ Ներկայումս դատարանի կողմից քվեարկման համար ճանաչված չեք անգործունակ

2. **Քվեի իրավունքը, եթե դուք գրանցված ընտրող եք, նույնիսկ եթե Ձեր անունը չկա ցուցակում:**
Դուք քվեարկելու եք պայմանական քվեաթերթիկով: Ձեր քվեն հաշվի կառնվի, եթե ընտրական հանձնաժողովի անդամները որոշեն, որ Դուք քվեարկելու իրավունք ունեք:

3. **Քվեի իրավունքը, եթե ընտրատեղամասերը փակվելիս Դուք դեռ հերթի մեջ եք:**

4. **Գաղտնի քվեարկության իրավունք՝** առանց Ձեզ որևէ մեկի անհանգստացնելու կամ ասելու, թե ինչպես քվեարկեք:

5. **Նոր քվեաթերթիկ ստանալու իրավունքը,** եթե Դուք, դեռևս չքվեարկած, սխալ եք թույլ տվել: Դուք կարող եք՝

Ընտրատեղամասում ընտրական հանձնաժողովի անդամին խնդրել՝ ստանալու նոր քվեաթերթիկ

Փոխարինեք Ձեր հեռակա քվեարկման քվեաթերթիկը նորով ընտրական բյուրոյում կամ Ձեր ընտրատեղամասում կամ

Քվեարկեք պայմանական քվեաթերթիկով:

6. **Քվեարկության ժամանակ** ցանկացածից օգնություն ստանալու իրավունքը՝ բացառությամբ ձեր գործատուի կամ արհմիության ներկայացուցչի:

7. Կալիֆորնիայի **ցանկացած ընտրական տեղամասում հեռակա քվեարկման Ձեր լրացրած քվեաթերթիկից հրաժարվելու իրավունքը:**

8. **Այլ լեզվով ընտրական նյութեր ստանալու իրավունքը,** եթե Ձեր քվեարկության տեղամասում շատերը խոսում են այդ լեզվով:

9. **Ընտրական հանձնաժողովի անդամներին ընտրությունների ընթացակարգերի վերաբերյալ հարցեր ուղղելու և ընտրությունների ընթացքը դիտելու իրավունքը:** Եթե այն անձը, ում Դուք հարց եք ուղղել, չի կարող պատասխանել Ձեր հարցին, նա պետք է Ձեզ ուղարկի այն անձի մոտ, ով կարող է պատասխանել Ձեր հարցին: Ձեր կողմից ճշշում գործադրելու դեպքում նրանք կարող են Ձեզ չպատասխանել:

10. **Ցանկացած անօրինական կամ կեղծ ընտրական գործունեության վերաբերյալ զեկուզելու իրավունքը** ընտրական հանձնաժողովի անդամին կամ նախագային բյուրոյի քարտուղարին:

Եթե կարծում եք, որ նշված որևէ

իրավունք ռոտահարվել է, զանգահարեք նախագային ընտրողների հարցերով քարտուղարի գաղտնի անվճար թեժ գիծ (800) 345-VOTE (8683) հեռախոսահամարով:

 www.sos.ca.gov կայքում

 **(800) 345-VOTE (8683)**
հեռախոսահամարով

 elections@sos.ca.gov էլ փոստով

Ընտրողների մատչելիության տեղեկատվություն



Մատչելիություն և այլ օժանդակ սարքավորումներ (800) 815-2666, տարբերակ 4 (LA վարչաշրջանի թեժ գիծ)

LA վարչաշրջանի քվեարկության կենտրոններն ապահովում են հաշմանդամի սայլակների համար մատչելիություն և/կամ մայթեզրի քվեարկություն: Քվեարկության կենտրոնի ներսում դուք կարող եք գտնել սարքեր, որոնք կօգնեն ձեզ քվեարկել:



Աուդիո ձայնագրություններ (213) 978-0444

Աուդիո սարքավորումները հասանելի են ձեր քվեարկության կենտրոններում ձեզ օգնելու համար:

Այս գրքույկում ներառված օրենսդրական նախագծերի աուդիո ձայնագրությունները հասանելի են անգլերենով, հայերենով, չինարենով, ֆարսիով, հինդիով, ճապոներենով, քմերերենով, կորեերենով, ռուսերենով, իսպաներենով, տագալերենով, թայերենով և վիետնամերենով: Այս ձայնագրությունները հասանելի են մեր կայքում clerk.lacity.gov/elections/multilingual-services և հետևյալ գտնվելու վայրերում՝

Braille Institute Library
741 North Vermont Avenue
Los Angeles, CA 90029
(323) 660-3880

Central Library
630 West 5th Street
Los Angeles, CA 90071
(213) 228-7000

Քվեարկողները կարող են նաև պահանջել աուդիո ձայնագրությունների պատճենը մեր գրասենյակից.

Office of the City Clerk-Election Division
Attn: Audio Recordings
555 Ramirez Street, Space 300
Los Angeles, CA 90012



TTD հեռախոսահամար (562) 462-2259

Լսողության խանգարումներ ունեցողների համար տրամադրվում է TTD հեռախոսահամար:



Լեզվական աջակցություն (213) 978-0444

Քաղաքապետարանը նաև տրամադրում է քվեարկության նյութեր հայերեն, չինարեն, ֆարսի, հինդի, ճապոներեն, քմերերեն, կորեերեն, ռուսերեն, իսպաներեն, տագալերեն, թայերեն և վիետնամերեն լեզուներով:

Ձեր քաղաքը: Ձեր ձայնը: Ձեր Թաղամասային խորհուրդը

Ուզու՞մ եք ինչ-որ բան անել փոստերի հետ կապված: Գաղափար ունե՞ք համայնքային գեղեցկացման նախաձեռնության մասին: Փնտրու՞մ եք իմաստալից եղանակներ ձեր համայնքի հետ կապվելու համար:

Մասնակցե՛ք ձեր թաղամասային խորհրդի աշխատանքներին:

Թաղամասային խորհուրդները կազմված են ՁԵՐ համայնքի մարդկանցից, ովքեր աշխատում են ապահովել, որ Los Angeles քաղաքն արձագանքի ձեր թաղամասի կարիքներին, մարտահրավերներին և ձգտումներին: Որպես ընտրված կամավորական խորհրդատվական մարմիններ, Թաղամասային խորհուրդները ծառայում են որպես **ՁԵՐ ՁԱՅՆԸ**

Քաղաքապետարանում:

Los Angeles-ի քաղաքային կառավարությունում Թաղամասային խորհուրդները կարևոր դեր են խաղում՝

- Քաղաքապետարանի ղեկավարներին խորհրդատվության տրամադրում և տեղական խնդիրների վերաբերյալ պաշտպանության ցուցաբերում,
- Համայնքային և կապիտալի բարելավման նախագծերի առաջնահերթությունների սահմանում,
- Քաղաքապետարանի ծառայությունների, ինչպիսիք են փողոցների և մայրերի նորոգումը, հասարակական անվտանգությունը և աղբահանությունը, մոնիթորինգ և առաջարկությունների ներկայացում:
- Ֆինանսավորելով իրենց համայնքում իրականացվող միջոցառումները, նախագծերն ու նախաձեռնությունները
- և ավելին:

Los Angeles-ն ունի 99 Թաղամասային խորհուրդ:

Համարվելով երկրի ամենամեծ քաղաքացիական ներգրավվածության մոդելը, յուրաքանչյուրը ծառայում է Los Angeles-ի բնակիչներին, ովքեր ապրում, աշխատում, սովորում, երկրպագում են, ունեն սեփականություն կամ բիզնես կամ կամավորական աշխատանք են կատարում տվյալ թաղամասում:

Ներգրավվե՛ք այսօր

Թաղամասային խորհրդի ընտրությունները տեղի կունենան 2027 թվականին: Որպես Los Angeles-ի բնակիչ՝ կարող եք դառնալ համայնքի առաջնորդ՝ առաջադրվելով ձեր Թաղամասային խորհրդի որևէ պաշտոնում և լինելով քվեարկող այս կարևոր ընտրություններում:

Այցելե՛ք www.99NCs.com կայք՝ ձեր Թաղամասային խորհուրդը գտնելու և 2027 թվականի Թաղամասային խորհրդի ընտրությունների մասին տեղեկանալու համար, կամ կապվե՛ք Թաղամասերի հզորացման բաժանմունքի հետ հետևյալ հասցեով՝ EmpowerLA@LACity.org կամ (213) 978-1551:



Քաղաքի քարտուղարի բանավոր թարգմանության և թարգմանության ծառայություններ

Քաղաքի քարտուղարի գրասենյակը տրամադրում է անվճար լեզվական օգնություն: Քաղաքի քարտուղարի հետ կապված ցանկացած ծառայության համար կարող եք խնդրել բանավոր թարգմանության կամ թարգմանության ծառայություններ ձեր լեզվով կամ այլ մատչելի ձևաչափերով:

ՔԱՂԱՔԱՅԻՆ ԽՈՐՀՐԴԻ ԵՎ ԿՈՄԻՏԵԻ ՀԱՆԴԻՊՈՒՄՆԵՐԻ ԲԱՆԱՎՈՐ ԹԱՐԳՄԱՆՈՒԹՅԱՆ ԾԱՌԱՅՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐ

Իսպաներենով բանավոր թարգմանությունը հասանելի է քաղաքային խորհրդի և կոմիտեի բոլոր հանդիպումներում: Լրացուցիչ լեզուներով բանավոր թարգմանությունը և ամերիկյան ժեստերի լեզվի (ASL) բանավոր թարգմանիչները նույնպես հասանելի են անվճար՝ ըստ հարցման:

ԲՐԱՅԼԻ ԾԱՌԱՅՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐ

Քաղաքի քարտուղարի ծառայություններին վերաբերող՝ Բրայլի գրով ձևաչափված խորհրդի և կոմիտեի անվճար օրակարգերը և փաստաթղթերը հասանելի են ըստ հարցման:

ՓԱՍՏԱԹՂԹԵՐԻ ԹԱՐԳՄԱՆՈՒԹՅՈՒՆ

Քաղաքի քարտուղարի փաստաթղթերը կամ խորհրդի հանդիպումների օրակարգերն այլ լեզվով կամ մատչելի ձևաչափով հասանելի են ըստ հարցման:

ՏԵՍԱՀԵՌԱՀԱՐՈՐԴԱԿՑԱԿԱՆ ԹԱՐԳՄԱՆՈՒԹՅՈՒՆ (VRI)

Քաղաքի քարտուղարի գրասենյակն առաջարկում է VRI ծառայություններ՝ համակարգչի միջոցով կապելով անհատներին ASL ուղիղ եթերում թարգմանիչների հետ՝ քաղաքի քարտուղարին վերաբերող ծառայությունների համար: VRI ծառայությունները հասանելի են միայն անձամբ՝ Քաղաքապետարանի 395 սենյակում, երկուշաբթիից ուրբաթ՝ աշխատանքային ժամերին:

ԼՐԱՑՈՒՑԻՉ ՕԳՆՈՒԹՅՈՒՆ

Հարցում ուղարկելու կամ լրացուցիչ տեղեկություններ ստանալու համար խնդրում ենք գրել Էլ. նամակ clerk.interpretation@lacity.org հասցեին կամ զանգահարել (213) 978-1133 հեռախոսահամարին կամ այցելել մեզ անձամբ՝ City Hall, 200 North Spring Street, Room 395, Los Angeles, CA 90012 հասցեով:

Բոլոր հարցումների մասին խնդրում ենք հայտնել հնարավորինս շուտ: Հարցումները չեն երաշխավորվում՝ մինչև հաստատման ծանուցում ստանալը:

Ձեր քվեարկության ընտրանքները



ՔՎԵԱՐԿՈՒՄ ՓՈՍՏՈՎ

- Վերադարձը՝ փոստով
 - Պետք է փոստային դրոշմանիշ ունենա մինչև ընտրության օրը և ստացվի 7 օրվա ընթացքում
- Թողնելը
 - Զվեատուփի վայրում
 - Վարչաշրջանի LA քվեարկության կենտրոնում

Հիշեք, որ անհրաժեշտ է ՍՏՈՐԱԳՐԵԼ ձեր փոստով քվեարկման ծրարի հետևի մասում:



ՔՎԵԱՐԿՈՒՄ ԿԵՆՏՐՈՆՆԵՐՈՒՄ

- Քվեարկեք անձամբ
- Թողեք Ձեր փոստով քվեարկելու քվեաթերթիկը



ՍԿԱՆԱՎՈՐԵՔ
ԱՅՍԵՂ:

**ՍԿԱՆԱՎՈՐԵՔ՝ ԳՏՆԵԼՈՒ ՀԱՄԱՐ ՔՎԵԱՐԿՈՒԹՅԱՆ
ԿԵՆՏՐՈՆՆԵՐԻ ԺԱՄԵՐԸ ԵՎ ԳՏՆՎԵԼՈՒ ՎԱՅՐԵՐԸ**

կամ այցելեք locator.lavote.gov/locations/vc

**Վաղ քվեարկե՛ք:
Քվեարկության կենտրոնները բացվում են
2026 թվականի հոկտեմբերի 24-ից**